

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostil. Od 5. do 17. se-
ptembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Dobrodo«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija«
pod Vojskim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 900 lir - Leto XLIV. št. 86 (13.024)

Trst, sreda, 20. aprila 1988

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
CEDAD
Stretta De Rubens 20
Tel. (0432) 731190

primorski dnevnik

V včerajšnjem enournem posegu pred poslansko zbornico De Mita predstavil vladni program V njem tudi obveza do Slovencev

Izredni varnostni ukrepi - Pred posegom De Mite so se poklonili Ruffillijevemu spominu - V programu tudi vprašanja terorizma in institucionalnih reform

Pomembno znamenje

Predsednik vlade De Mita je v svoji včerajšnji programski izjavi bistveno izboljšal besedilo o Slovincih. Obveza vlade, da se bo »lotila«
se je spremenila v obvezo, da bo »rešila«
vprašanje zaščite slovenske manjšine. Ta konkretna obveza je vključena v širši kontekst avtonomije in mednarodne vloge dežele Furlanije-Juljske krajine. Predvsem pa je obveza do Slovencev tesno povezana s pomočjo italijanske skupnosti, ki živi v Jugoslaviji. Prav povezava italijanske in slovenske manjšine je najbrž resnična novost programske obveze nove vlade.

Zanimivi sta dve stvari:

Predvsem je obvezujoča izjava predsednika De Mite konkretni odgovor slovenski enotni delegaciji, ki je predsednika, ko je bil še mandatar, pravočasno pisмено opozorila na že štirideset let nerešen položaj slovenske narodnostne skupnosti. Ob tem je delegacija tudi opozorila na dolgotrajno zavlačevanje reševanja osnovnih vprašanj zaščite, ki izhajajo iz republiške ustave.

V zadnjem razdobju so bile take izjave redkejšje in manj obvezujoče. Zadnji demokristjanski vladi predsednika Gorie in Fanfanija sploh nista vsebovali ničesar. Craxi je kot predsednik vlade govoril dvakrat: prvič nas je omenil šele po izrecnem pozivu socialističnega poslanca Fortune, drugič je bil konkretnjši, vendar se je omejil na obvezo, da se bo vlada lotila reševanja tega vprašanja.

Sicer pa je zapletena zgodovina vladnih programov in predsedniških izjav zanimiva in ji bomo jutri posvetili izčrpnjši prikaz.

Obveza ministrskega predsednika De Mite in konkretna postavka v vladnem programu sta pomembna akta. Vendar pa so to le politične obveze, uresničevanje pa zavisi predvsem od naše vztrajnosti in naše politične moči.

BOGO SAMSA

DUŠAN KALC

RIM — Palača Montecitorio verjetno še nikoli ni bila tako zastražena kot včeraj. Vse naokrog je kar mrgolelo agentov in karabinjerjev. De Mitov nastop pred parlamentom se je odvijal pod vtisom zločinskih terorističnih akcij v Neaplju in v Forliju, pa tudi pod vtisom grožnje Rdečih brigad, da bodo izvršile atentat na Montecitorio.

Tudi v sami dvorani poslanske zbornice, natrpani do zadnjega kotička, kot se za takšne priliko spodobi, se ni bilo mogoče otrestiti turobnega občutka, da je pomembna skupščina namenjena bolj krvavim dogodkom zadnjih dni, kot pa soočenju z novo vlado in njenim programom. Tako je bilo vsaj v prvem delu zasedanja, ko je predsednica poslanske zbornice Nilde Iotti z ganjenim glasom počastila spomin senatorja Roberta Ruffillija in žrtev bombnega napada v Neaplju. Tako kot ona, sta Ruffillijev lik in njegove dragocene napore za oblikovanje institucionalnih reform orisala

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

De Mitove obveze do manjšine

RIM — »Za dežele s posebnim statutom imamo takojšnje obveznosti, ki jih moramo izpolniti,«
je dejal De Mita v svojem včerajšnjem uvodnem poročilu. In potem ko je zagotovil uresničitev paketa za Tridentinsko-Južno Tirolsko, je De Mita dejal: »Za deželo Furlanijo-Juljsko krajino bomo rešili problem zaščite slovenske manjšine in v okviru podpisanih sporazumov bomo podpirali dejavnosti italijanske manjšine v Jugoslaviji.«

Ta izjava je bolj obvezujoča kot tista, ki je zapisana v obsežnem programskem dokumentu nove vlade. V dokumentu je pod poglavjema Furlanije-Juljske krajine rečeno: »Vlada se obvezuje, da se bo lotila problema zaščite slovenske manjšine in da bo v okviru podpisanih sporazumov

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Izjave poslancev iz naše dežele

RIM — Potem ko je novi vladni predsednik De Mita zaključil svoj programski govor pred poslansko zbornico, smo med množico poslancev, ki so napolnili vežo Palače Montecitorio poiskali predstavnike naše dežele, da bi nam posredovali prve vtise o predsednikovem govoru in njegovem programu, zlasti o tistem njegovem delu, ki govori o naši deželi in o reševanju manjšinske problematike. V gneči nam je uspelo približati tržaškega demokristjanskega poslanca Sergia Colonijsa in videmskega komunistično poslanko Silvano Schiavi.

»De Mitov govor predstavlja nedvomno pomemben preokret v italijanski politični stvarnosti, ker je nekako zapečatil zelo obvezujoči in zahteven sporazum med strankami koalicije,«
meni posl. Coloni. »Jasno je,

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Danes v Damasku pogreb ubitega vojaškega voditelja PLO Abu Džihada

Palestinci bodo nadaljevali svoj boj Umor poglobil razhajanja v Izraelu

V Zalivu se je umirilo



Ameriška fregata Wainwright sodeluje pri iskanju pogrešanega helikopterja, ki je izginil pri napadu na iransko naftno ploščad (AP)

NA 2. STRANI

DAMASK — Ubitega vojaškega voditelja PLO Abu Džihada bodo pokopali danes v Damasku. Po včerajšnjih žalnih slovesnostih v Tunisu, kjer se je od Abu Džihada poslovil tudi predsednik Palestinske osvobodilne organizacije Jaser Arafat, so namreč krsto s posmrtnimi ostanke palestinskega voditelja prepeljali v Damask. Jaser Arafat je v poslovnem govoru orisal vse Džihadove zasluge v boju za rešitev palestinskega vprašanja in poudaril, da se Izraelci motijo, če mislijo, da je s smrtjo Abu Džihada ustavljen tudi palestinski boj. Arafat je napovedal razširitev upora na zasedenih ozemljih in kaznovanje krivcev, dejal pa je tudi, da bo gotovo prišel dan, ko bodo posmrtni ostanke Abu Džihada lahko prenesli v Jeruzalem.

Iz vodstva PLO so tudi sporočili, da se Arafat ne bo udeležil pogreba v Damasku. Tako je najbrž odpadla možnost, da pride do pomiritve med sirskega predsednika Asada in Arafatom. Če Arafata ne bo v Damask, bo najbrž tudi odpadlo predvideno srečanje različnih struj PLO. Toda možnosti, da se predsednik PLO udeleži današnjega pogreba, ne gre v celoti zavreči. Odločne izjave o njegovi odsotnosti gre najbrž pripisati varnostnim ukrepom, da tako vsaj do neke mere zakrijejo bodoča potovanja Jaserja Arafata.

V zvezi z ubojem palestinskega voditelja pa skoraj ni več dvomov, da so umor izvedli pripadniki izraelskih tajnih sil in da je bila izraelska vlada najbrž tista, ki naj bi naročila umor Abu Džihada. Toda taka odločitev vlade je še povečala nasprotja med jastrebi in golobi. Minister brez listnice Weizman je ostro kritiziral umor Abu Džihada. Dejaj, da ne služi prizadevanjem za mir na zasedenih ozemljih, Izrael pa izpostavlja negativnemu javnemu mnenju v svetu. Weizman naj bi ob Peresu glasoval proti umoru Abu Džihada, vendar naj bi ju ostalih pet članov izraelske vlade preglasovalo.

O izraelski vpletenosti v sobotni zločin pa je govoril tudi vodja političnega oddelka PLO Kadumi, ki se je na poti za Damask ustavil na Fiumicinu. Kadumi je dejal, da ima PLO konkretne dokaze, da je umor Abu Džihada delo izraelskih agentov.

K miru na zasedenih ozemljih pa ne bodo prispevali novi izgoni. Tako so včeraj izgnali še osem Palestincev. Šest od njih jih je iz Beite, kjer je bila pred dvema tednoma ubita mlada Izraelka, ki je bila skupaj s skupino mladih Izraelcev na izletu na tem področju. Šesterica je bila obtožena sodelovanja v napadu na skupino Izraelcev, proti obsodbi na izgon pa se niso pritožili.

Ruffillija so namerno umorili

FORLÍ — Preiskovalci so prepričani, da sta pri umoru demokristjanskega senatorja Roberta Ruffillija neposredno sodelovala domnevna voditelja frakcije Rdečih brigad »Partito comunista combattente«
(PCC) Gaetano Scarfó in Giovanni Alimonte. Proti prvemu je namestnik državnega pravdnika iz Forlija Roberto Mescolini že v ponedeljek izdal zaporni nalog, za Alimonteja pa čakajo še na nekatera točna pričevanja očitcev. Sodniki vsekakor nimajo dvomov, da so brigadisti ubili znanega politologa samo zato, ker je bil dolgo let med najožjimi sodelavci ministrskega predsednika De Mite.

Sodniki so tudi ugotovili, da so brigadisti od vsega začetka nameravali ubiti nesrečnega senatorja Roberta Ruffillija. Šlo je za hladnokrvno eksekucijo, kar pomeni, da so imeli teroristi zelo dobro v glavi načrte in direktive Rdečih brigad. Sprva je namreč kazalo, da so hoteli prevratniki ugrabiti senatorja KD ter da so posegli po orožju zaradi nepredvidenih težav pri izvedbi akcije. Okoliščine atentata pa domnevo o načrtovani ugrabitvi odločno demantirajo.

Sodniki iz Forlija so proslili za sodelovanje genovske in rimske kolege. V Rimu so agenti Digosa izvedli vrsto hišnih preiskav, ki pa niso obrodile zaželenih rezultatov. Preiskovalci so prepričani, da ima skupina PCC glavno oporišče in

nekatero logistične baze v Rimu ali v bližnji okolici. To naj bi v sodnikih utrjevalo domnevo, da so morilci senatorja stranke relativne večine prišli iz Rima.

Med političnimi silami pa so medtem izbruhnile dokaj ostre polemike o načrtovani amnestiji tako imenovanih skesanih teroristov in tistih prevratnikov (crnih in rdečih), ki so se politično ogradili od terorističnega boja. Posebno ostri so glede tega republikanci, ki pravijo, da so se pošteno zmotili tisti (očitno PRI misli na socialiste in na nekatero katoliške kroge), ki so na desno in levo razglašali, da je terorizem mrtev in pokopan. Z umorom uglednega demokristjanskega senatorja so Rdeče brigade nasprotno dokazale, da so kljub krizi še vedno aktivne in torej v vseh smislih nevarne. Večina strank pa se s to analizo povsem ne strinja, čeprav vsi priznavajo nevarnost novih terorističnih izbruhov. Gre za zadnje skupinice fanatikov, ugotavljajo mnogi, ki so povsem osamljeni, a niso zato nič manj nevarni. O zadnjem krutem umoru Rdečih brigad in o pojavu novega terorizma se torej v Italiji spet odkrito in kritično razmišlja in razpravlja. To bo gotovo prišlo tudi do izraza med parlamentarno razpravo o zaupnici novemu vladnemu kabinetu, ki mu predseduje demokristjan in kot že omenjeno Ruffillijev osebni prijatelj Ciriaco De Mita.

Kuvajtsko letalo je še v Alžiru

ALŽIR — Ugrabljeno letalo kuvajtske letalske družbe je še vedno na alžirskem letališču. Tudi včeraj so se ves dan ob posredovanju alžirske vlade nadaljevala pogajanja za izpustitev talcev (v letalu je poleg ugrabiteljev še 31 potnikov in članov posadke), ki pa niso obrodila nobenih sadov. Iz Alžira so iz ure v uro prihajale protislovne vesti o poteku razgovorov med šiitskimi teroristi, ki so ugrabili boeing in predstavniki kuvajtske vlade. Pozno sinoči pa so pogajanja obstala na mrtvi točki.

Iz letala se je sinoči oglasila tudi sestrčna kuvajtskega emira, ki je med ugrabljenci in ki je pozvala bratranca, naj sprejme zahteve zračnih gusarjev, ki so po njenem mnenju pripravljeni na vse in torej tudi na pokol vseh potnikov. Iz Kuvajta pa doslej ni prišla nobena vest, da namerava tamkajšnja vlada ugoditi zahtevam zračnih gusarjev.

Milan Potrč
o sporazumu
z IMF, o ustavi
in o ZIS

NA 2. STRANI

□ □ □

Vincija oprostili
Zahteval bo odškodnino

NA 12. STRANI

□ □ □

Papež o Ukrajincih

NA 12. STRANI

SME bo ostal sestavni del družbe IRI

RIM — Družba SME, eden največjih obratov italijanske živilske industrije, ostaja sestavni del državne družbe IRI. To je včeraj dokončno potrdilo kasacijsko sodišče, ki je zavrnilo priziv podjetnika Carla De Benedettija, ki je zahteval, naj vrhovno sodišče potrdi pogodbo, po kateri so družbo SME svojčas vključili v koncern Buitoni, katerega največji delničar je prav De Benedetti.

Afera SME, če jo lahko tako imenujemo, je izbruhnila pred tremi leti, ko je vlada na pritisk nekaterih političnih strank (posebno PSI) dejansko razveljavila pogodbo, ki sta jo podpisala De Benedetti in predsednik IRI Romano Prodi. Za odkup večine delnic SME bi moral podjetnik iz Ivree izplačati družbi IRI nekaj manj kot 500 milijard lir v dobi treh let. Pogodba je nato splavala po vodi. De Benedetti pa se ni sprijaznil s tem porazom in vso zadevo prijavil civilnemu sodišču, ki je tudi na drugostopenjski sodni obravnavi podprlo vladno odločitev. Afera je romala nato na kasacijsko sodišče, kjer pa je bil De Benedetti včeraj dokončno poražen.

ZDA opravičujejo svojo ponedeljkovo vojaško akcijo v Perzijskem zalivu

Z napadom na iranske naftne ploščadi hoteli le zaščititi ameriške ladje

NEW YORK — »Naš cilj je preprečiti, nikakor pa izzivati stopnjevanje iranske agresije. Vedeti morajo, da bomo zaščitili naše ladje. Če nas bodo ogrožali, bodo za to plačali.« S temi besedami je ameriški predsednik Reagan včeraj opravičil napad 6 ameriških bojnih ladij na dve iranski pomorski ploščadi v Perzijskem zalivu in spopade, ki so se kasneje razplamteli med ameriški in iranskimi pomorskimi silami. Po izjavah uradnih ameriških predstavnikov naj bi Iranci v včerajšnjih spopadih izgubili poleg obeh naftnih ploščadi tudi 6 bojnih ladij, ameriške sile pa pogrešajo samo en helikopter.

Ameriški napad na dve iranski naftni ploščadi v južnem delu Perzijskega zaliva se je začel včeraj ob prvem svitu. Napadeni ploščadi sta po iranskih podatkih načrpali 150.000 sodčkov nafte na dan, po ameriških pa sta služili kot radarski opazovalni točki, ki sta koordinirali napade iranskih hitrih čolnov na tankerje, ki plujejo po zalivu. Tiskovni predstavnik Bele hiše Marvin Fitzwater je na tiskovni konferenci, ki je bila včeraj ob pol dveh zjutraj, izjavil, da so ameriške pomorske sile začele omenjeni napad kot odgovor na to, da iranska vojna mornarica nadaljuje s tajnim polaganjem min v Perzijskem zalivu. Pretekli četrtek je neka ameriška fregata naletela na eno izmed takšnih min. V bližini poškodovane ladje so ameriške sile po trditvah Pentagona našle še dve mini iranskega porekla.

Po izjavah ameriških uradnih predstavnikov so hotele ZDA z napadom na omenjeni naftni ploščadi pokazati Irancem, da ZDA ne bodo dopuščale, da bi

njihove pomorske sile začele znova nekaznovano polagati mine v Perzijski zaliv. Dejstvo, da so se v spopade kasneje vključile tudi iranske vojne ladje, med drugim tudi dve fregati, ki sodita med najmočnejši vojni ladij, s katerima razpolaga iranska vojna mornarica, so v Washingtonu sprejeli s precejšnjim presenečenjem. Doslej se je namreč iranska vojna mornarica skrbno izogibala spopadom z ameriškim vojnimi ladjevem, saj je bilo vsem vojaškim strokovnjakom jasno, da se ne more uspešno soočiti s tehnično in številčno mnogo močnejšimi ameriški pomorskimi silami na tem področju.

Do včerajšnjih spopadov je prišlo prav v trenutku, ko je iraška vojska zasedla polotok Fao v ustju Šat el Araba, ki so ga iranske sile zasedle pred dobrima dvema letoma. Zasedbo tega polotoka so vojaški strokovnjaki šteli za največjo iransko strateško zmago v skoraj 8-letni iransko-iraški vojni, saj je Irancem omogočala, da so ogrožali Basro in z raketa-mi streljali na Kuvajt.

Zaradi spopada z Iranom so ZDA začasno ukinile spremljanje ameriških tankerjev v Zalivu. Ta sklep bo veljal, dokler se položaj ne bo toliko umiril, da bo ponovno dovoljeval mirno in varno plovbo trgovskim ladjam. Toda takoj nato so v Pentagonu ta sklep preklicali.

Reaganova administracija naj bi se za včerajšnji napad po mnenju tujakajšnjih komentatorjev odločila med drugim tudi kot odgovor na zadnjo ugrabitev kuvajtskega jumbo-jeta, za katero naj bi stal Iran. V

ugrabljenem letalu sicer ni ameriških državljanov, vendar naj bi Washington s tem pokazal Iranu, da ne bo toleriral akcij državnega terorizma, ki ga spodbujajo iranski duhovniki.

Prav zaradi tega še bolj pada v oči dejstvo, da uradni ameriški predstavniki včeraj niso s podobno ostrino obsodili tudi uboja palestinskega voditelja Abu Džihada. Toda TV mreža NBC je že predvčerajšnjim trdila, da so prestregli brzozavko izraelskega premiera Šamirja, v kateri je izraelskim komandosom čestital takoj po akciji, sinoči pa je ista TV mreža sporočila, da se je izraelska vlada pretekli četrtek s petimi glasovi za in dvema proti odločila za izvedbo tega atentata. Kljub temu, da uradni ameriški predstavniki nočejo špekulirati o državi, ki bi utegnila izvesti ta zločin, pa priznavajo, da je s tem tako imenovana Shultzova bližnjevzhodna mirovna pobuda doživela nov težak udarec.

ZDA so se z včerajšnjim napadom v Perzijskem zalivu še bolj globoko zapletle v iransko-iraško vojno, obenem pa so Iranu poslale nov signal, da so se v tem spopadu postavile na iraško stran. Takšen razvoj dogodkov pa je skoraj popolnoma blokiral tudi prizadevanja v varnostnem svetu OZN za prekinitev iransko-iraške vojne. V sedanjem položaju namreč niti SZ niti LR Kitajska ne bosta pristali na uvedbo enostranske prepovedi izvoza orožja v Iran, še posebej ker je ponovna uporaba bojnih strupov zelo očitna iraško vodstvo.

UROŠ LIPUŠČEK

Ob vprašanjih spreminjanja ustave, referendumu in o poročilu ZIS

Milan Potrč seznanil župane občin in mest s sporazumom Mednarodnega denarnega sklada

LJUBLJANA — Včeraj so se pri predsedniku slovenskega parlamenta Miranu Potrču sešli na posvet župani slovenskih občin in mest. Član slovenske vlade Janez Bohorič je prisotne obvestil o sporazumu SFRJ z Mednarodnim denarnim skladom (IMF) in programom ukrepov, ki jih pripravlja zvezna vlada.

Program zvezne vlade, ki izhaja iz zahtev Mednarodnega denarnega sklada, ima omejitveni in sprostitveni del. Omejevanje bodo: javna poraba, plače in količina denarja v obtoku. Sproščene pa bodo cene (do maja 60 odstotkov - 40 odstotkov jih bo povsem prostih, za 20 odstotkov bo o spremembah potrebno obveščati vlado, 40 odstotkov cen pa bo vlada še naprej nadzirala), uvoz bo sproščen s sedanjih 26 odstotkov na 40 povsem prosto, 40 odstotkov bo kontingentnega uvoza (gre za strateško pomembno blago in običajno zaščito domačih proizvajalcev - kmetijstva, črne in barvne metalurgije), za 1 odstotek uvoza bodo še naprej potrebna posebna dovoljenja vlade (gre za blago, trgovino s katerim je potrebno nadzorovati v skladu z mednarodnopravnimi obveznostmi), za ostalih 19 odstotkov

pa bo vladal pogojno prosti uvoz (odvisen bo od razpoložljivih sredstev).

Sproščen bo tudi devizni trg, tako da bo podjetjem dovoljen neposreden dostop do tujih valut.

V zameno in kot pogoj za te ukrepe pa bo Jugoslavija v tujini letos najela 5,1 milijarde dolarjev bruto posojil, od katerih jih bo 2,3 milijarde dolarjev porabila za refinanciranje zapadlih obveznosti do tujih upnikov. Od ostalih 2,8 milijarde dolarjev bi jih naj dobila polovico zdaj, polovico pa po končanem obdobju interventnega urejanja gospodarskih razmer. Nujno potrebne 1,4 milijarde dolarjev bi naj sestavili iz 500 milijonov dolarjev, ki bi jih posodile tuje komercialne banke, 500 milijonov dolarjev od tujih vlad upnic in 400 milijonov dolarjev, ki bi jih prispevala mednarodni denarni sklad in svetovna banka.

Na posvetu so govorili tudi o poročilu zvezne vlade o njenem delu v zadnjih dveh letih in ga ocenili kot povsem nekritičnega in polnega nepotrebne hvale, ki je v nasprotju z resnico.

Predsednik slovenskega parlamenta je župane obvestil tudi o spreminjanju republiške in zvezne

ustave. Opozoril je, da se mnogi v Sloveniji ne zavedajo, kaj pomenijo zahteve po sprejemanju temeljnih načel zvezne in republiških ustav: v realnem razmerju sil v Jugoslaviji bi razprava o temeljnih načelih odprla poti za napad na federalno ureditev države. Po Miranu Potrču se je z ustavo 1974. leta Slovenija konstituirala kot država slovenskega naroda in italijanske in madžarske narodnosti, s slovenskim narodom in ljudstvom Slovenije kot suverenim in kot samoupravna in socialistična demokracija.

O referendumu o soglasju Slovenije k spremembam zvezne ustave pa je predsednik Potrč rekel, da ni nujen, je pa možen o vseh vprašanjih, ki so v pristojnosti slovenskega parlamenta, referendum-ska odločitev pa je dokončna in obvezna. Referendum pa je smiselni še ob predlogu ustavnih sprememb, ki ga bo dal zvezni zbor jugoslovanskega parlamenta, ker bo šele takrat jasno, kateri in ali sploh kateri predlogi za Slovenijo niso sprejemljivi. Napovedani referendum je »pomembno opozorilo jugoslovanski javnosti«, je rekel predsednik slovenskega parlamenta.

DEJAN VERČIČ

V Afganistanu še ne bo miru

ISLAMABAD — Usoda Afganistana bo po vsej verjetnosti odločena z orožjem in ne po mirni poti, pa čeprav je bil pred kratkim v Ženevi podpisan sporazum o politični rešitvi afganistanskega vprašanja in o umiku sovjetskih sil iz države.

Toda mnogi se bojijo, da bi poleg državljanske vojne lahko v Afganistanu po dokončnem umiku sovjetske vojske prevladale islamske sile, ki svoj vzor vidijo v modelu države, ki bi bil podoben Iranu. Muslimanski uporniki so namreč razdeljeni v številne frakcije, ki so sedaj sicer enotne v boju proti kabskemu režimu in sovjetskemu vojakom. Toda zelo verjetno bo potem prišlo do neusmiljenega boja za oblast med dosedanjimi zavezniki.

Mudžahedini so ženevski sporazum med Pakistanom in Afganistanom v celoti odklonili in napovedali, da se bodo bojevali toliko časa, dokler zadnji sovjetski vojak ne bo zapustil Afganistana. Takrat pa se bo po mnenju opazovalcev sedanja vojna proti režimu spremenila v številne manjše vojne med posameznimi uporniški frakcijami, Afganistan pa se bo spremenil v nekakšen »vzhodni Libanon«.

nadaljevanja s 1. strani

● De Mita

malo prej, na podobni svečanosti, ki se je odvijala v senatu, senatni predsednik Spadolini in vladni predsednik De Mita.

Dvorana, ki je med komemorativnim govorom predsednice Jottijeve zbrano in spoštljivo poslušala, se je v trenutku, ko je pred mikrofon stopil De Mita, naenkrat razživila in prejšnjo tišino so med dolgim govorom vladnega predsednika tu pa tam zamenjali običajni medklici zlasti.

Predsednikova programska izjava je v splošnem naredila močen vtis. V političnih krogih je po znanih silno zapletenih in napornih pripravah za oblikovanje nove vlade in programskih smernic vladalo veliko pričakovanje, kako se bo De Mita izmazal pred parlamentom. Povedal je sicer že tolikokrat preletete stvari, vendar v tonu, ki dokazuje, da se kar dobro znajde v svoji novi vlogi in da želi dejansko odpreti neko novo fazo v italijanskem političnem življenju. Izrecno je poudaril, da se je vlada oblikovala prej na političnem programu kot na strankarski razvrstitvi in da je parlament naravni sedež za politično soočenje. To v bistvu pomeni, da bo reševanje problemov italijanske družbe potekalo prvenstveno preko aktivne konfrontacije z vsemi silami v parlamentu, torej tudi s KPI.

Institucionalne reforme, ukinitve tajnega glasovanja, priprave na leto poenotenja evropskega tržišča in napor zunanje politike za zmanjševanje napetosti v Sredozemlju in v svetu so glavne smernice De Mitove vlade in ob teh vprašanjih se je v svojem govoru najdlje zadrževal. Velik poudarek je, upoštevajoč zaostritev položaja v zadnjih dneh, dal vprašanju boja proti terorizmu, ki bi ga v normalnih pogojih komajda omenil. Veliko pozornost je po pričakovanju namenil zlasti institucionalnim reformam. Pri tem gre za reformo dvodobnega sistema, vladnega predsedstva in krajevnih uprav. Tako institucionalne reforme kot zu-

najepolitična vprašanja in sanacijo gospodarske politike je tesno povezal z veliko preizkušnjo, ki jo bo za Italijo predstavljalo leto 1992. Tudi probleme mladine, brezposelnosti, sodstva, javne finance, ženski, reforme finančnega zakona, davčne politike in boja proti davčnim utajam, pomoči nerazvitemu Jugu ter ekologije in manjšin je neko osvetlil v tej luči. Pomenljivo pa je, da ni govoril o problemih informacije in o Montaltu. Svoj dolgi programski govor je De Mita zaključil z upanjem, da bo imel stalno podporo parlamenta in da bo deležen kritične podpore, ali pa še česa več, s strani opozicije.

Prvi komentarji predstavnikov petstrankarskega zavezništva so nekoliko različni. Medtem ko so prve sodbe republikanica La Malfa, socialdemokrata Carie in liberalca Altissima zelo pozitivne, je čutili v socialističnem taboru nekaj zadržev. Craxi se je omejil na izjavo, da mora o vsem še razmisliti in da bo svojo oceno izrekel danes, ko bo na vrsti razprava.

● De Mitove obveze

podprla dejavnosti italijanske manjšine, ki živi v Jugoslaviji. Obvezuje se tudi, da bo čimprej oblikovala zakonski ukrep za zaščito in ovrednotenje jezikov in kultur manjših skupnosti ter tisti zakonski ukrep, ki predvideva podporo mednarodnemu sodelovanju v obmejnih krajih.

V programskem dokumentu je zanimiv tudi stavek, ki zadeva v splošnem dežele s posebnim statutom. »Nova ureditev krajevnih avtonomij« je rečeno v dokumentu, »je priložnost za dodatno izpolnitev splošne ureditve Dežel, tako z navadnim kot s posebnim statutom. Kar zadeva slednje, se vlada obvezuje, da bo spoštovala in ovrednotila posebne avtonomije za Dolino Aosta, Tridintinsko-Južno Tirolsko, Furlanijo-Juljsko krajino, Sardinijo in Sicilijo, tako da bo izpolnila, posodobila in obogatila določila, ki jih vsebujejo izvršilne norme posebnih statotov ter ovrednotila kooperacijske ustanove posameznih dežel.«

Glede Južne Tirolske pa je v vladnem programu napisano: »Vlada se posebej obvezuje, da bo čim prej ukrenila vse potrebno, da bo zagotovila popolno uresničitev paketa za Tridintinsko-Južno Tirolsko. (dk)

● Izjave poslancev

da tudi obveze o reformah, za katere je čutili tudi pripravljenost komunistov, da sodelujejo, niso postranskega pomena v tej novi fazi. Z velikim zadovoljstvom moram poudariti tudi obvezo vlade, da reši nekatere probleme naše dežele s posebnim statutom. Gre za dokaz doslednosti, v katero nismo nikoli dvomili, vendar bi bilo hudo, če bi vlada, ki ji je namenjeno večletno življenje, tega izrecno ne predvidela. In to velja predvsem kar zadeva slovensko manjšino. Glede zakona o obmejnih območjih, ki mu vlada tako prepričljivo odpira zeleno luč, pa bom že prihodnji teden predlagal v parlamentarni komisiji za proračun, da ga postavijo na dnevni red.

Nekoliko manj navdušujoče je mnenje komunistične poslanke Schiavijeve, ki meni, da je bil De Mita v svojem programskem govoru preveč splošen. »V bistvu se De Mitov program vsebinsko ne razlikuje veliko od prejšnjega Gorievega programa. Osvetlil je najrazličnejše težave, s katerimi se sooča italijanska družba, in poudaril potrebo po reformah, vendar iz njegovih besed niso izšle zelo jasne smernice za reševanje neštetih vprašanj. Tudi kar zadeva reševanje problemov naše dežele je precejšen rezkorak med tem, kar je napovedoval deželni predsednik Biasutti in tem, kar je De Mita dejansko povedal. Tudi glede zaščitnega zakona za Slovence je program nove vlade še vedno zelo nejasen, ker De Mita ne govori o globalnem reševanju vprašanja. Hudo pa je, da ni omenil, poleg slovenske in italijanske manjšine tudi problematiko manjših jezikovnih in kulturnih skupnosti.« (dk)

Marcinkus čaka na bližnjo razsodbo ustavnega sodišča



RIM — Ustavno sodišče se bo šele čez približno mesec dni izreklo ali je 11. člen Lateranskega sporazuma, ki prepoveduje Italiji vsakršno vmešavanje v osrednje cerkvene ustanove, v skladu z načeli italijanske ustave. Od te rzsodbe ustavnega sodišča, za katero vlada veliko zanimanje, bo odvisno ali bodo milanski sodniki nadaljevali postopek proti nadškofu Marcinkusu, ki je vpleten v stečaj Banco Ambrosiano.

Na sliki (telefoto AP): sodniki ustavnega sodišča.

Programske usmeritve za rast narodnosti

KOPER — V pripravih na majsko konferenco Unije Italijanov Istre in Reke, se je v Vodnjanu pri Pulju sestalo njeno predsedstvo in sprejelo programske usmeritve do 1990. leta. Dokument je pripravil Ezio Mestrovich, odgovorni urednik dnevnika v italijanskem jeziku La voce del popolo namesto prejšnjega, ki je bil, po mnenju iz široke razprave v vrstah narodnostne skupnosti, preveč splošen in pomanjkljiv.

Sprejete programske usmeritve za kakovstno rast do izteka sedanjega mandata sistematično in celovito vključujejo vsa področja, ki so za narodnostno skupnost temeljnega pomena. Zajemajo osrednje usmeritve o zaščiti in podružljanju narodnostne problematike z dveh predhodnih konferenc Unije, prav tako pa tudi številne pripombe iz razprav v posameznih Skupnostih Italijanov in petih konzultah.

Pripravljeni dokument na 32. straneh razčlenjuje narodnostno tematiko v štiri zaokrožena poglavja: v prvem obravnava zakonsko ureditev, zatem družbenopolitični položaj, kulturni in ekonomski. Začenja pa s poglobljenim prikazom aktualnega položaja

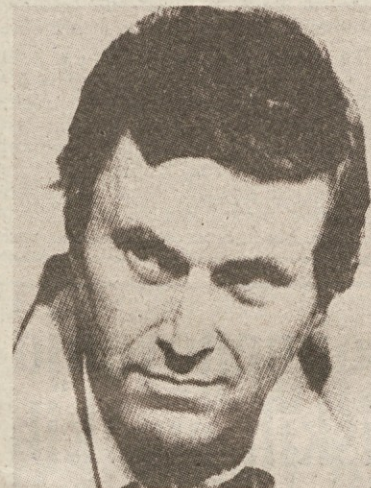
italijanske skupnosti in je v celoti pripravljen tako, da omogoča izdelavo natančnega operativnega delovnega načrta za Unijo in vsa njena telesa do 1990. leta.

V predsedstvu so programske usmeritve pohvalno ocenili. Takega mnenja je bil med prvimi Plinio Tomasini iz Pirana, ki je opozoril, da se morajo o dokumentu pred konferenco izreči še v Skupnostih Italijanov in v konzultah. Pritrdil mu je tudi Appolinio Abram iz Kopra in, tako kot prof. Leo Fusilli, prav tako iz tega obalnega mesta, dodal misel o tem, da so poleg zgodovinskih raziskav rovinškega Centra potrebne tudi aktualne družbene raziskave. Služile naj bi sedanjim potrebam in urejanju aktualnih narodnostnih vprašanj. Po pohvalnih besedah Riccarda Giacuzza iz Pirana dokument zadeva v bistvena vprašanja, pri ekonomskih pa je opozoril na posebno skrb za založniško hišo Edit na Reki.

Pogovor je zajel tudi misel o debatni skupini 88, ki so jo pred kratkim ustanovili v Kopru. Po mnenju predsednika Unije Silvana Saua naj bi skupina ne ogrožala osrednje organizacije Italijanov, temveč bi ji bila lahko s svojimi prispevki v pomoč.

Razprava v Vodnjanu se je zaustavila še ob vprašanju ali in če bo dokument Unije Italijanov Istre in Reke sprejela in podprla celotna družbenopolitična skupnost. Ta je mnogokrat nezainteresirana! Zgovoren je puljski primer, kjer je veliko bolj aktivna občinska komisija za verska vprašanja kot tista za italijansko narodnost. Sicer pa so programske usmeritve temelji za delo celotne narodnostne skupnosti in njenih organizmov, na narodnosti je torej skrb, da jih sestavlja in sprejema. Delegete konference Unije čaka to na zasedanju v Bujah 9. maja letos.

MIRJAM MUŽENIČ



Predsednik Unije Silvano Sau

Skrb za lepše in čistejše okolje

SEŽANA — V mesecu aprilu po vsej Sloveniji poteka akcija Očistimo svoje okolje, v katero so se vključili tudi dejavniki v sežanski občini. Na sestanku, ki so se ga udeležili predstavniki socialistične sile, rdečega križa, občinskih upravnih organov s področja urbanizma in inšpekcij, krajevnih skupnosti in komunalnih organizacij, so se dogovorili, da bo akcija potekala v sežanski občini v drugi polovici aprila, 22. in 23. aprila pa naj bi po vseh policentrih sežanske občine zbirali kosovne odpadke (večje kose neuporabne bele tehnike), za kar bodo postavili ustrezne kontejnerje. Naslednji dan pa jih bodo odvozili.

Sežanska občina predstavlja po svoji zemljepisni legi pomembno križišče med zahodom in vzhodom, preko nje gre številni tranzitni promet in turisti. Značilno kraško podzemlje pa skriva podtalnico. Zato se prebivalci sežanske občine zavedajo, da morajo čuvati svoje naravno in bivalno okolje, dejanja pa govorijo drugo. Premnogo je divjih odlagališč smeti in odpadkov, preveč je tistih občanov, ki žele čisto stanovanje in odlaga svoje smeti in tudi neuporabno belo tehniko kar v kraške jame. Neznosno je početje malomarnih krajanov. Lahko bi naštevali številne primere, ki niso prav nič v ponos Sežancem. Upamo, da jih bodo te vrstice zbudile in da se bodo tudi oni po svojih zmožnostih vključili v aprilsko akcijo Očistimo svoje okolje, ki bo trajala do 1. maja. Seveda pa so nekatere naloge iz programa tudi trajne, zato je potrebna vsakodnevna skrb za naše okolje.

Zastavljeni program, ki so ga sprejeli v sežanski občini, vsebuje aktivnosti, ki se bodo izvajale v aprilu mesecu in tiste naloge, ki jih je treba rešiti v daljšem časovnem obdobju. Tako bodo v sežanski občini poskrbeli za čistejše bivalno okolje, urejene javne površine, kot so zelenice, parki, drevesa, žive meje, parkirišča, pločniki in drugo. Tudi divjim odlagališčem, kjer se zbirajo smeti in odpadki, naj bi naredili konec. Na ta mesta naj bi postavili table, ki bi prepovedale odlaganje smeti in odpadkov. (oks)

MANJŠINSKI MOZAIK

Razgledi po manjšinski teoriji in praksi

Piše: Pavel Stranj



Verske skupnosti in jezikovne manjšine

Lanskega septembra je Odbor italijanskih jezikovnih manjšin (CONFE-MILL) organiziral pri Palermu posvet na temo: »Verske skupnosti in jezikovne manjšine danes v Italiji«. Februarja letos je že izšel zbornik z referati in pred nami je zanimivo gradivo o zvezi in vplivu, ki ga ima vera na jezikovno in kulturno življenje posameznih narodnih skupnosti.

Referati so seveda vsi usmerjeni in iskanje in poudarjanje pozitivnih učinkov vere na kulturo, a ne manjkajo tudi kritične misli, ki kažejo, da namen posveta ni bil le hvaljenje nekega nazora.

V uvodnih mislih, kjer so navedeni vzgibi, ki so privedli do organizacije posveta, je na primer rečeno, da je evangelizacija narodov pomenila, na splošno, spodbudo za razvoj lokalne kulture. V kolikor se je kdaj zgodilo, da je Cerkev skušala zatreti, kar je bilo že prisotnega v neki lokalni kulturi, je to treba obžalovati, ker je bila zelo huda napaka. S teološkega vidika je tako početje nepojmljivo, njegovi razlogi pa so lahko le družbenopolitični. Te misli so zelo pomembne za slovensko zgodovino, zlasti za način kako je potekalo naše pokristjanjevanje; družbeno je pomenilo prehod iz rodovno-plemenske družbe v fevdalizem; politično pa je krščanska vera predstavljala uradno ideologijo germanske ekspanzije. V tem dvojnem spopadu so naši davni predniki doživeli dvojni poraz: postali so anonimni, brezpravno ljudstvo, ki je nato skoraj tisoč let živelo zaprti v svojem jeziku.

Omenjeni posvet je, kot rečeno, osvetlil predvsem pozitivne učinke verskega življenja na narodnostno samozavednost, zlasti v sodobnem svetu. Drugi Vatikanski koncil je na primer z uvajanjem bogoslužja v narodnih jezikih nedvomno veliko prispeval k utrjevanju etničnih korenin.

Cerkev je razumela in ovrednotila tudi človeško potrebo po izražanju in uresničevanju posameznikove osebnosti znotraj ožje skupnosti, v duhu »zvestobe samemu sebi«. Manjšina ima zelo pogosto to vlogo osnovne celice človeške skupnosti in v njej so duhovniki večkrat prevzeli pomembno delež odgovornosti, ne le verskega življenja. Posvet se ni omejil na vlogo le pri tistih skupnostih, ki so hkrati jezikovne in verske manjšine, kot so na primer Valdežani (Okciantci protestantske vere) ali, v drugačnem smislu, Albanci v Kalabriji. Glavni poudarek je bil na splošni vlogi krščanske vere do manjšin in tej temi je posvečena uvodna razprava teološkega značaja, izpod peresa Luigija Sartorija. Teološke motivacije katoliškega delovanja v korist etničnih manjšin in raba manjšinskih jezikov v liturgiji.

Avtor začne svoje razmišljanje z ugotovitvijo da Biblija pravzaprav obravnava vernike (božje ljudstvo), kot manjšino, kar je bilo nedvomno res, dokler ni krščanska vera dosegla družbenega priznanja. Če avtorjevi izključno teološki razlagi dodamo še družbeno si cerkveni odnos do »različnih« lahko razlagamo tudi drugače: ko je Cerkev dosegla posvetno oblast je težila k njeni ohranitvi, zato je učila, da je vse bilo dano že na začetku in da vsako nadaljnje spreminjanje pomeni le zlo. Danes se uveljavlja drugačen model: zgodovinski razvoj je vrednota, ker vodi k končni veselji

ni enotnosti. Treba je upoštevati različnosti kultur in jezikov, da vera lahko doseže vsakega posameznika.

V starem cerkvenem načinu pojmovanja stvarjenja in vesoljstva je človek bil nujno pretežno abstrakten pojem, ki se je moral prilagajati enemu samemu jeziku, eni sami teologiji in eni sami liturgiji. Cerkev je vsako raznolikost dojemala kot zanikanje njene univerzalnosti, ki izhaja iz njene božje narave.

V postkoncilski cerkvi dobiva vse večjo težo tudi skrb za »zadnje«, za nepreskrbljene, za diskriminirane, za odrinjene. Torej tudi za manjšino.

Danes cerkev daje večjo težo človeški naravi, torej kulturno-zgodovinskemu pogojem v katerih človek sprejema njen nauk in torej tudi svoj odnos do boga. Človeška beseda je nujno orodje za izražanje božje besede. Cerkev mora biti pozorna na vse, kar lahko prispeva k razvoju vere v ljudeh, na vse kar je človeškega, na vse kar omogoča prehod iz individualnega k vesoljnemu pojmu, ki ga vsebuje cerkev. Odnos cerkve do kulture posameznih narodov se je moral zato spremeniti. Kultura je sedaj pojmovana kot zakladnica, premoženje neke skupnosti, ki omogoča prehod iz preteklosti, preko sedanosti, v bodočnost. To pojmovanje predpostavlja nujnost stikov med posamezniki in dialog tudi med različno mislečimi.

Verski obredi so se na podlagi teh smernic vedno bolj naslonili na aktivno udeležbo vernikov, ki morajo zato razumeti jezik in biti subjekt. Jezikovna raznolikost ne predstavlja nobene ovire znotraj versoljne prave vere. Cerkevni nauk mora najti pravo pot do žive kulture narodov, zato mora njihovo kulturo upoštevati in poznati. Pri vsem tem, pa je bistveno, da ima jezik v katerem se vse to dogaja, značaj živega jezika, ker le tako lahko izjavi svojo vlogo prevodnika in potrjevalca.

Vse te ugotovitve, opozarja avtor, se v cerkvi šele začenjajo uresničevati. Podobni problemi obstajajo seveda tudi izven cerkve in pogosto se obe komponenti, laična in verska, srečujejo prav na cerkvenem pragu. Obe sili se borita proti grožnji, ki jo predstavlja nova industrijska kultura poenotovanja in tudi v tem smislu je lahko cerkveni prispevek pozitiven in pomemben.

To je bil povzetek vsebine le enega od skoraj štiridesetih prispevkov, ki jih vsebuje zbornik. Velja pa poudariti, da v poročilu, ki ga je podal slovenski udeleženec škedenjski župnik dušan Jakomin je jasno napisano, da so Slovenci in slovenski duhovniki uresničili duh novega koncila precej pred njegovo proglasitvijo in to v najtežjih razmerah.

Naslov knjige je: Atti del convegno »Comunità religiose e minoranze linguistiche oggi in Italia«, a cura di Domenico Morelli. Izdal: Comitato nazionale federativo minoranze linguistiche d'Italia, v Rimu.

Berite

»Novi Matajur«

Srečanje med CGIL in sindikalisti iz Kopra in z Reke

Možnosti sodelovanja ob severnem Jadranu

TRST — Delegacija sindikalistov CGIL, ki jo je vodil tajnik Roberto Treu, se je v prejšnjih dneh srečala s predsednikom Obalno-kraškega sveta Zveze sindikatov iz Kopra Cirilom Mežkom in s predstavniki reške medobčinske Zveze sindikatov, ki jih je vodil Grega Lončarič. Delegacije so poglobile številne probleme, ki so skupni obema sindikatoma. Posebno pozornost so udeleženci srečanja posvetili gospodarskemu stanju obalnega področja tostran in ostran meje, zlasti pa problemom pomorskega in ladjedelskega sektorja.

V tiskovnem sporočilu, ki so ga po srečanju sporazumno sestavile vse tri delegacije, med drugim beremo, da je razvoj pomorskega gospodarstva temeljnega pomena za splošen gospodarski ustroj Trsta, Kopra in Reke. »Za ustrežnejše sodelovanje pa je potreba predvsem ureditev cestnih povezav med pristanišči Severnega Jadrana, potrebna pa je tudi primerna gospodarska politika, ki naj sloni na složnem sodelovanju,« piše v sporočilu. Za jugoslovansko gospodarstvo bo brez dvoma velika pridobitev gradnja transjugoslovanske avtoceste, obstaja pa bojazen, da ne bo segala do obale oziroma do pristaniških in ladjedelnških središč na Hrvaškem. Sprostitve evropskega trga leta 1992 bi namreč lahko nudila izredne možnosti obema deželama, saj bi se

mednarodni blagovni promet preko tržaškega, koprškega in reškega pristanišča znatno povečal.

Poleg izrecno gospodarske tematike so udeleženci srečanja obravnavali tudi problem onesnaževanja Jadranskega morja in zaščite morske favne, govor pa je bil tudi o ribolovu in morskih gojiščih. Prav to področje namreč tudi velike možnosti kooperacije, seveda pa so tudi za to potrebna ustrezna pravila, ki ne bi omejevalno vplivala na razvoj tega področja. Glede onesnaževanja morja in obal pa so sogovorniki predlagali opremo posebne ladje, ki bi s posebnimi napravami čistila morsko površino med Benetkami in Reko, zlasti v primeru onesnaženja z nafto in industrijskimi odpadki. Ta predlog bodo sindikati globlje proučili.

Gostje in gostitelji so se dotaknili tudi problema obeh manjšin, katerih težave je treba čimprej rešiti in jima zagotoviti primernejše gospodarsko, kulturno in politično sodelovanje. Delegacije so se nadalje še obvezale, da bodo taka srečanja v prihodnje potekala bolj redno. Že meseca maja pa je predvideno srečanje med najvišjimi predstavniki Zveze sindikatov Jugoslavije in osrednjega vodstva CGIL. Tudi na tem srečanju bo del pogovorov posvečen problemu manjšin.

tela na poročno potovanje. Rezervirali so si apartma v »Pieru«.

Naslednja dva dni so samo in ves čas nakupovali. Anne še v življenju ni videla toliko lepih stvari, razen morda v materinih finih. Bill je kupil Gail prekrasen kratek športno krojen plašč. Ninkinega krzna za enako kučmo, ker je bil prepričan, da jo bo potrebovala, ko bo mrz. Dodal je goro smučarskih oblačil, nov par smuč, pol ducata oblek pri Bendelu, šest paro Guccijevih čevljev in zlato zapetnico, ki ji je zavrtela glavo pri Cartieru in ki si jo pritrčila z majhnim izvijačem. Zapetnica je bila dekletoma tako všeč, da je kupil še eno in z njo presenetil Anne. Še več krasot pa je bila deležna njegova mlada nevesta: kupil ji je do tal segajoč plašč iz norkinega krzna za večerne priložnosti in kratek iz enakega krzna za dnevno rabo, obleke in kostime, krila in bluze, škatle in škatle prekrasnih čevljev, italijanske škornje, prstan s smaragdom, prekrasno diamantno zaponko, velikanske uhane z biseri iz Van Cleefone draguljarne, ki so ji bili še posebno pri srcu, in dodatni dve zapetnici, ki ju je bila obdudovala. Zadnji dan izleta ji je podaril čudovit dragulj, delo Davida Webba, ki je predstavljal leva v objemu z jagnjetom; skupinica je bila izoblikovana iz enega samega velikega kosa zlata in je bila tako lepa, da jo je vsak samo še obdudoval, ko ji je visela z roke.

»Kaj naj počnem z vsemi temi stvarmi?« Skakljala je po hotelski sobi, oblečena je bila samo v spodnje perilo in z roko je mahala proti prelepim krznom in oblekam, ki so visele povsod naokoli, proti škatlam s čevlji, torbicam, krznenim klobukom in pol ducata škatel z nakitom, ki so ležale v njenem kovčku. Toliko daril bi jo malone spravilo v zadrego, če ne bi Bill tako užival v nakupih. Nekaj stvari

je kupil tudi zase, tako na primer s krznom podložen dežni plašč in novo zlato uro, toda še veliko bolj ga je veselilo nakupovati zanj. Celo Gail se je to zdelo zabavno. Imela je toliko lepih stvari, ki ji jih je bil podaril z leti, da ni nicesar zavidala Anne. Sicer pa sta bili tako in tako kot sestri na njen oče bi ji taker kupil vse, kar bi želela, zdaj morda še bolj kot poprej. Obe sta mu zadnji večer v New Yorku povedali, da je vse preveč radodaren, priznali pa sta tudi, da sta uživali v vsakem trenutku. Vanessi, ki je z Jasonom prišla na kozareček v Hrastovo dvorano njihovega hotela, so skoraj izkočile oči, ko je skozi dvorano graciozno priplavila Anne v prekrasno ukrojenih rdečih hlačah in svileni bluzi smetanove barve, z Hermesovo torbico iz aligatorjeve kože enake rdeče barve in z norkinim krznom, ob katerem so se celo Newyorčani ustavljali in strmeli. Ko se je približala, se je zalesketal nakit na njenih rokah, videti je bilo Webbovo zapetnico v vsej njeni krasoti in dva mala rubina v njenih ušesih. Videti je bila tako ljubka in samozvana, da jo je Vanessa komaj prepoznala.

»Anne?« Od zijaanja se ji je malone izpahnila čeljust. Lase je imela spet počesane v preprosto kito, obraz ji je obkrožalo nekaj mehkih pramenov, bila je preprosto a okusno naličena, toda vse na njej, od nakita do škornjev je delovalo, kot bi bilo vzeto iz Vogue in Vanessa se kar ni mogla sprijazniti s to novo podobo. Anne se je zasmejala in sedla. Vanessa je opazila, da je tudi na Jasona naredila velik vtis.

Knjiga je izšla pri Založništvu tržaškega tiska in je na razpolago v Tržaški knjigarni

DANIELLE STEEL

179.

Njena družina

Prevedla
Irena Trenc-Freilih

Te noči sta zaspala tesno objeta, neznansko hvaležna, da odslej lahko počneta, kar hočeta. Zjutraj so si privoščili len zajtrk z Gail, popoldne pa so pospravili prtljago in z letalom odpotovali v New York, kot so bili načrtovali. Anne je za hipec pomislila, da bi telefonirala Faye in Wardu in se poslovlila, potem pa nekako ni našla pravega časa za to. Sicer pa jima ni imela kaj reči, je zaupala Billu, ko je letalo vzletelo.

»Zelo trda si do njiju, ljubezen moja. Storila sta največ, kar sta mogla. Samo razumela te nista nikoli.« V njenih očeh je bilo to seveda podcenjevanje prve vrste. Oropala sta jo njenega otroka, ji grozila, da bosta tožila Billa, pregovorila sta jo in jo obšla in če ne bi bilo Billa, bi ji bila povsem uničila življenje. Spet ga je hvaležno pogledala. Sedeli so v prvem razredu. Bill obkrožen s »svojima dekletoma«, kot ju je rad klical. Anne je sedela med obema in medtem ko je Bill dremal, je klepetala z Gail. Veselili sta se dveh dni, ki naj bi ju skupaj preživeli v New Yorku, preden naj bi se Gail preselila v Barbizon, onadva pa odle-

Dogovor so slovesno podpisali včeraj Tržaško pristanišče se odpira madžarskemu blagovnemu prometu

V vladni palači sta včeraj predstavnik madžarskega ministrstva za trgovino Imre Dunai in podtajnik italijanskega ministrstva za zunanje zadeve Gilberto Bonalumi podpisala dogovor, po katerem se bo Madžarska lahko neomejeno posluževala tržaškega pristanišča za pretok blagovnega prometa. Slovesnosti so prisostvovali številni predstavniki tržaških političnih in gospodarskih krogov. Pred uradnim delom obiska je madžarsko delegacijo sprejel podpredsednik deželne vlade Carbone.

Podtajnik Bonalumi je v svojem nagovoru dejal, da je podpis pomemben zlasti za deželo Furlanijo-Julijsko krajino, saj odpira nove možnosti mednarodnega sodelovanja z Vzhodom. Bonalumi je dejal tudi, da je podpis le prvi korak do vsestranskega sodelovanja z Madžarsko, v ta namen pa bodo čez kakih 15 dni imenovali mešano italijansko-madžarsko delovno skupino, ki bo vsebino dogovora še podrobneje izdelala. »Pomen podpisa gre preko izrecno gospodarskih okvirov,« je nadaljeval podtajnik Bonalumi, »saj že obstajajo razne oblike kulturnega in političnega sodelovanja med Italijo in Madžarsko. Dogovor pa lahko postane vzgib neke politike, ki bo Sredozemlje spremenila v morje miru in sodelovanja.«

Madžarski podminister Dunai je podpis ocenil iz ekonomskega vidika in med drugim dejal, da bo pripomogel k ohranitvi tistega sodelovanja, ki se je sklopo pred desetletji, ki pa je zaradi različnih faktorjev postopoma zamiralo. »Odslej bo Trst naše okno v svet,« je zaključil Dunai in dodal, da bodo včerajšnji okvirni dogovor še poglobili, posebno pozornost pa bodo posvetili tudi drugim oblikam tržne in kulturne izmenjave.



Predstavitve Kravosove ljubezenske poezije Drevi literarno srečanje v TK

Včeraj so v Ljubljani uradno predstavili nov paket knjig Prešernove družbe, skraćena repriza predstavitev pa bo danes ob 18. uri v prostorih Tržaške knjigarne. Med avtorji ene izmed novih knjig je namreč tudi Marko Kravos, ki je dal na svetlo antologijsko pesniško zbirko Ko so nageljni dišali. Gre pravzaprav za izbor Kravosove ljubezenske poezije, na kar spominja že romantični nadah naslova. Nova Kravosova knjiga je kar se da razkošna, plemenitijo pa jo tudi ilustracije Klavdija Palčiča, seveda na erotično tematiko, tako da lahko govorimo o skorajda enakovrednem pesnikovem in slikarjevem deležu v knjigi.

Kot rečeno, knjigo bodo predstavili danes ob 18. uri v TK, prisotna pa bosta tudi urednika založbe Prešernova družba Ivan Bizjak in Andreja Kmecl. Današnji popoldan bo seveda pomenljiv tudi zaradi tega, ker se ga bo udeležil še Ciril Zlobec s svojo novo knjigo razmišljanj Priznam, rekel sem (prav tako je izšla pri Prešernovi družbi). Skratka, po krajšem predstavljanju bo v Tržaški knjigarni spet literarno srečanje, ki bo nemara pritegnilo pozornost številnih ljubiteljev slovenskih knjig, še posebej tistih, ki jih podpisujejo domači avtorji.

Vprašanja MT Rubbii pred občinskim svetom Koliko in kako bo sinhrotron povezan z jedrsko energijo?

Tržaški občinski svet bo v kratkem, po vsej verjetnosti že ta petek, zavzel dokončno stališče do namestitve sinhrotrona pri Bazovici. Na dnevnem redu svoje jutrišnje seje ima namreč razpravo in glasovanje o podrobnostnih načrtih za urbanistično ureditev zemljišč Centra za znanstvene in tehnološke raziskave pri Padričah, vključno tako imenovanega območja T8, na katerem naj bi Rubbiev stroj zrasel. Kljub temu pa po mnenju nekaterih ostajajo odprta nekatera čisto osnovna vprašanja, ki zadevajo dejanske značilnosti in namembnost stroja, pa tudi njegovo dejansko učinkovanje na naravno in človeško okolje, s posebnim ozirom na varnost ljudi.

Tako meni tržaški občinski svetovalec Tržaškega gibanja Paolo Parovel, ki je svoja stališča obrazložil včeraj na tiskovni konferenci pri tržaškem sedišču ANSA. Sklicujoč se na podatke iz rezerviranega tehničnega poročila o svetlobnem generatorju in na indiskretnosti iz kompetentnih tržaških znanstvenih krogov, je na predsednika družbe Sincrotrone Trieste Carla Rubbio javno naslovil štiri vprašanja, brez odgovorov na katera bi po njegovem tržaški občinski svet ne smel sklepatio podrobnostnih načrtih Centra za raziskave.

Prvič. Rubbia naj natančno pojasni naravo, obseg in posledice morebitnih radioaktivnih incidentov, o katerih posredno govori že omenjeno tehnično poročilo. Kot je povedal voditelj Tržaškega gibanja, je v tem poročilu govor tudi o ukrepih, ki naj bi jih v raziskovalnem kompleksu sprejeli ob izrednih stanjih, po drugi strani pa je znano, da bo do znatnih radioaktivnih sevanj prihajalo ob vključitvah in iz-

ključitvah stroja in da bodo radioaktivne njegove ohlajevalne vode.

Drugič. Predsednik družbe Sincrotrone Trieste naj uradno pojasni, ali ne namerava v resnici uporabljati stroja za razvijanje nekega svojega projekta o jedrskem zlitju oziroma fuziji. Projekt naj bi bil alternativen onemu, ki ga je izdelal italijanski fizik Bruno Coppi pri Massachusetts Institut of Technology in ki ga je pred kratkim sprejel italijanski Vsestranski zavod za alternativne energije (ENEA). To vprašanje Parovel postavlja, izhajajoč iz dejstva, da so načrtovalci na Rubbievo zahtevo povečali energijo stroja od prvotne 0,9 do 1,5 GeV na 2 GeV (proti temu naj bi bil nekdanji glavni načrtovalec Max Cornacchia, ki naj bi se zato vrnil v ZDA), pa tudi upoštevali izredne varnostne sisteme in življenjsko samozadostnost kompleksa, kot izhaja iz načrtov in poročil, predloženih Občini.

Tretjič. V primeru da bi bil odgovor na drugo vprašanje pritrdilen, bi Rubbia moral nadalje pojasniti, kakšne bi bili narava, obseg in posledice incidentov, ki bi se lahko pripetili ob preizkušanju jedrskega zlitja.

Četrtič. Goriški nobelovec naj naposled tudi pove, če bodo s sinhrotronom razvijali dejavnosti pod vojaško tajnostjo, kajti to bi seveda bistveno spremenilo pomen celotnega projekta.

Ta vprašanja je Parovel včeraj takoj po tiskovni konferenci postavil tudi v urbanistični komisiji tržaškega občinskega sveta. Zakaj se je z njimi šele zdaj pojavil, ga je vprašal časnikar. »Ker smo šele zdaj dobili načrte na vpogled,« je odvrnil. »Sicer pa še vedno nismo prejeli dokončnega načrta za stroj, kar je spet milo rečeno čudno.«

Podelitev nagrade iz Černetovega sklada v DSI Priznanje prof. Jevnikarju za njegovo življenjsko delo



V ponedeljek zvečer je bilo vzdušje v Društvu slovenskih izobražencev še posebno praznično. Na sporedu je bila podelitev 13. nagrade iz Černetovega sklada, ki jo je tokrat za svoje življenjsko delo prejel prof. Martin Jevnikar. Sklad je bil ustanovljen leta 1975 v spomin na pokojnega Dušana Černeta, slovenskega javnega delavca in novinarja na tržaški radijski postaji. V statutu sklada piše, da lahko priznanje prejmejo organizacije ali posamezniki, ki so s svojim delom prispevali k rasti slovenstva v duhu demokracije in s spoštovanjem krščanskih vrednot.

Za prisrčen prijateljski pozdrav je na slovesnosti poskrbel časnikar Saša Martelanc. V svojem uvodnem nagovoru je želel prisotne spomniti na tragično smrt Mira Gradnika — njegov spomin je občinstvo počastilo z enominutnim molkom. Martelanc je nato naštel vse dosedanje nagrajence in poudaril, da so doslej priznanje prejele razne slovenske organizacije, pevski zbori, publikacije in revije; letos pa je nagrado prvič prejel posameznik. Zorko Harej je nato prebral utemeljitev odbora Černetovega sklada, ki se je soglasno izrekel za letošnjega nagrajence. Martin Jevnikar, literarni zgodovinar, kritik, profesor na slovenskih višjih šolah, predavatelj na univerzah v Padovi in Vidmu, izreden poznavalec slovenskega jezika in literature je v svojih razpravah, ocenah, poročilih, prevodih, dramatisacijah in predavanjih vedno izražal svojo ljubezen do slovenske besede. Odbor sklada je izrekel nagrajencu še posebno priznanje za njegovo uredniško delo pri šolski publikaciji Izvestje, reviji Literarne vaje, predvsem pa pri Slovenskem primorskem biografskem leksikonu.

Za nekaj minut je stopil pred mikrofonom tudi nagrajene; ganjen se je zahvalil odboru Černetovega sklada in občinstvu, ki mu je s svojimi aplavzi dokazalo, da se povsem strinja z odločitvijo odbora. O nagrajencu in njegovem življenjskem delu sta nato spregovorili še profesorici Lojzka Bratuž,

Jevnikarjeva večletna sodelavka na videmski univerzi, in njegova bivša učenka Nadja Pahor, ki je s pohvalnimi besedami opisala nagrajencevo pedagoško, znanstveno in literarno delo.

Na sliki: prof. Jevnikar pred mikrofonom ob podelitvi priznanja.

V nedeljo koncert TPPZ ob poimenovanju sekcije VZPI-ANPI po bazoviških junakih

V Kulturno-športnem centru v Zgoniku bo v nedeljo ob 16. uri velik praznik, povezan s slavnostnim koncertom ob poimenovanju sekcije VZPI-ANPI pri TPPZ »PINKO TOMAŽIČ« po bazoviških junakih Bidovcu, Marušiču, Milošu in Valenčiču.

Že sedaj opozarjamo vse naše bralce, pa tudi napredno, antifašistično javnost, da se tega praznika, na katerem bodo razvili prapor z imeni bazoviških junakov, polnoštevilno udeležijo.

Prireditve, s katero bo sekcija VZPI-ANPI pri partizanskem zboru počastila spomin na bazoviške junake, ki so postali tudi za mlajše generacije simbol aktivnega antifašizma, bo povezana z nastopom Mladinske skupine »P. Tomažič«, recitatorjev, z baletno točko, nastopom mešanega pevskega zbora »Rdeča zvezda« pod vodstvom Marte Werk Volk ter učencev osnovne šole »Bazoviški junaki«.

Koncert bo zaključil Tržaški partizanski pevski zbor »P. Tomažič«, ki bo, pod vodstvom Oskarja Kjudra, podal krstno izvedbo kantate o miru z naslovom »Se pomnite, tovariši«. Skupno bodo pri kantati, ki jo je uglasbil Jani Golob na tekst Karla Destovnika-Kajuharja, za zbor in orkester priredil Oskar Kjuder, sodelovali poleg partizanskega zbora dekleta mladinske skupine »P. Tomažič« in orkester v posebni zasedbi. Solista bosta sopranistka Edith Kocjan in basist-baritonist Igor Pavletič, recitatorja pa Stane Raztresen in Giorgio Fortunat; kot baletka pa bo nastopila Ingrid Sedmak v koreografiji Anke Kocjančič. Sceno je za izvedbo kantate pripravil Duilio Švara, za ozvočenje bo skrbel Attilio Brana, koordinacija prireditve bo v rokah Soče Košute-

Hafner, medtem ko bosta napovedovalki Rada in Elisa (v slovenščini in italijanščini).

»Gre za pomembno prireditve, na katero se naš zbor, mladinska skupina, recitatorji in še drugi glasbeni sestavi pripravljamo. Skladbo, ki je tako po glasbeni izvedbi kot tudi po tekstu, ki je pisan za včeraj, danes in za vse čase, ki je slavo našemu narodu, ki hoče živeti, ki hoče biti prijatelj vsem narodom, smo prvič izvajali, v nekoliko drugačnem sestavu, pred meseci v Mariboru, na veliki proslavi 25-letnice Kurirčaka. Že tam je kantata doživela velik uspeh ter prešla laskave ocene glasbenih kritikov. Tokrat smo izvedbo še izpilili, tako da bo skladba prav gotovo še bolj doživljiva. Vsi bomo prispevali svojo delež: pevci, recitatorji, solisti, orkestraši, baletka in tudi sam bom igral na violino,« nam je povedal Oskar Kjuder.

Ne gre torej le za slavnostni koncert našega partizanskega zbora, obogatena z nastopom mešanega zbora iz zgoščenice občine, učencev osnovne šole »Bazoviški junaki«, baletke, solistov in recitatorjev. Gre za veliko več. Gre za praznik ob poimenovanju sekcije VZPI-ANPI pri TPPZ »P. Tomažič« po bazoviških junakih, po tistih, ki so s svojim bojem proti fašizmu, za pravico do obstoja slovenskega naroda, navdihnili tudi Pina Tomažiča in njegove tovariše in še mnoge druge, ki so se uprli fašizmu in so v boju za mir in svobodo, za pravice vseh Slovencev, dali tudi svoje življenje.

Poimenovanje po bazoviških junakih bo pričalo tako tudi bodočim rodovom o boju malega, a pogumnega slovenskega naroda v času fašizma, o njegovem velikem deležu v narodnoosvobodilnem boju, proti sovražniku in okupatorju, ki je moral kloniti, ki je bil poražen. (N. L.)

Pogovor s kabaretistom Androm Merkujem Protislovje je spodbuda k izpopolnjevanju

V začetku aprila je bil na Radiu Trst A na sporedu prvi izmed 13 radijskih satiričnih kabaretov Andra Merkuja, ki nam ga avtor predstavlja kot afrožupnijski put-pur brez konca ne glave: In mirno taval bi moja Pepka (celoten program je sam napisal in zrežiral). Po več uspehih nastopih se tako nadobudni kabaretist pojavlja tudi na radijskih valovih in nam prikazuje poevrsten način satire, ki smo ga v Trstu resda bolj malo vajeni. Stopili smo do njega, da bi kaj več izvedeli o njegovem udejstvovanju na tem področju.

Vemo, da si s kabaretom poskusil že kot študent v Bologni, kjer si zasedbo I Lestofinti žel dobre uspehe. Kako pa si se uveljavil v Trstu?

»Lani sem večkrat nastopil s skupino Karst Brothers, in sicer v Zgoniku, v goriškem Kulturnem domu in na zasebni televizijski postaji Telefriuli, novembra lani pa sem večkrat sam nastopil s svojim kabaretom. Italijanskemu občinstvu sem se predstavil v Tor Cucherni in na Tržaškem velesajmu, slovenskemu pa v Kraškem muzeju ter na predstavitvi Jadranskega koledarja pri ZTT. Vzporedno s tem sem s skupino Karst Brothers napisal tekst za predstavo Škovace, a z njimi smo tudi posneli video za RAI 2. Sedaj pa sem se lotil tudi v Trstu radijskega kabareta.«

Kako te je sprejelo občinstvo?

»Povedati je treba, da tržaško občinstvo sploh ni navajeno takega kabareta. Govorim o svojem kabaretu, ki sem ga predstavil v prejšnjih krajih. S skupino Karst Brothers pač izvajam drugačen način satire, ne strinjam pa se s tistimi, ki trdijo, da se z

njo ne ujemam, saj smo cel program napisali skupaj. Moj humour (afro-župnijski) pride predvsem do izraza prav v kabaretu na Radiu Trst A.«

Kako misliš, da bo javnost reagirala na tvojo oddajo, še posebno v tem trenutku, ko se je komaj zaključil radijski satirični kabaret Borisa Kobala in Sergeja Verča?

»To predstavlja nedvomno handicap za moj program, saj so poslušalci trenutno navajeni na določen način satire. Moj kabaret pa je popolnoma drugačen. Upam le, da se bo občinstvo kmalu privadilo, čeprav odkrito dvomim o tem.«

Kaj ti pomeni kabaret?

»Dejstvo, da stojim pred občinstvom in lahko delam, kar si želim, mi pomaga izpopolnjevati notranjost. Morda zaradi tega, ker sem lahko takšen, kakršen v navadnem življenju ne morem biti. Na odru sem to, kar nisem, pri tem pa se počutim večkrat zelo dobro, kar se mi v vsakdanu redkokdaj pripeti. Poleg tega katero koli izkustvo izpopolnjuje posameznika, tako da nameravam naprej po tej poti, če bom le imel možnost. Nadaljeval bom tako s svojimi kabareti, bodisi v italijanščini kot v slovenščini. Trst je namreč v tem smislu zelo nazadnjaško mesto, tako da je tu zelo težko prodreti. Zato moram biti pripravljen tudi na možnost dela drugje v Italiji.«

Katero sporočilo hočeš dati s svojim kabaretom?

»V taki obliki, kot sem ga predstavljal v Bologni in po celi Emiliji, je moj kabaret hotel biti surrealističen čudaški kolaž najrazličnejših situacij, karakter-

jev in stereotipov. V bistvu je to bil nonsens brez konca ne glave. Istočasno sem pri tem iskal neko umetniško identiteto, vendar si nisem nikoli postavil vprašanja, kaj hočem s svojim kabaretom povedati. Zanimalo me je predvsem iskanje neke originalne oblike podajanja, se pravi, da sta izhodišče stil in oblika, ne pa vsebina. Jasno je, hočeš nočeš, da sem vseeno nekaj povedal: Že samo s tem, da ne poveš ničesar, razkriješ čisto vse. Morda je za tem neka ikonoklastična želja po razbitju stereotipov, ki banalizirajo naše doživljanje in v katere se dan za dnem utapljam. Morda je to iskanje nagona proti racionalnosti, ne vem. Kabaret, kot ga podajam v Trstu, je nekaj hibridnega, verjetno korak nazaj. Na eni strani so absurdi, besedne igre, improvizacija kot nonsens. Na drugi strani pa je nekaj stvarnega, subjektivno stališče in torej kritika; skratka, lotil sem se tudi vsebine. Kot primer — nanašam se na radijski kabaret In mirno taval bi moja Pepka — naj omenim Zvonimira Zonto (Furio), tipičnega predstavnika zamejskega lokalizma in zaprtosti, ki buta z glavno v zid. Kar se tiče absurda, naj omenim Vinka Špinaco: njegovi nasveti niso nasveti, ampak fantazija, ki išče nove smeri. Morda bo tudi v tem primeru vsemu navkljub prišla do izraza neka vsebina, vendar bo to vsebina post litteram. Protislovje? Toda človek ima pravico do protislovja, saj je spodbuda k izpopolnjevanju. Važno je, da to ni moralno protislovje. Iščem neko kabaretno obliko, ki bi mi ustrezala v celoti. Nisem je še našel, zato kar naprej!«

Razgovor zapisal
ALJOŠA GAŠPERLIN

Priložnost za premislek o lokaciji T8

V petek zadnja odločitev Občine glede sinhrotrona

Ali je res že nepreklicno usojeno, da mora biti sinhrotron umeščen prav na lokaciji T8 pri Bazovici in nikjer drugje? O tem bodo dokončno odločili pojutrišnjem tržaški občinski svetovalci, ko bodo glasovali o podrobnostnih načrtih, ki jih je pripravila skupina tehnikov družbe SVEI iz koncerna IRI-Italstat po naročilu Centra za znanstvene in tehnološke raziskave. To bo namreč zadnja priložnost za trezen premislek, saj bi odobritev podrobnostnih načrtov predstavljala zadnji akt, ki ga ima tržaška Občina v svoji urbanistični pristojnosti dolžnost opraviti, da se konča upravni postopek in stopijo na delo buldožerji.

Kot je znano in kot smo že neštetokrat poročali in poudarjali, nihče ne nasprotuje sami uresničitvi tega pomembnega načrta, namreč vzpostavitvi novega pomembnega objekta, kot je svetlobni generator, ki bo prav gotovo pomenil kvaliteten skok v grajenju »znanstvene bodočnosti« naših krajev. Povsem drugače pa je glede njegove lokacije, ki je po mnenju vsega prizadejega prebivalstva in njegovih predstavniških organizacij ter tudi vseh naravovarstvenih ustanov, povsem zgrešena. Domačini, Koordinacijski odbor vzhodnokraških vasi, Kraška gorska skupnost, Slovenska kulturno-gospodarska zveza, Kmečka zveza, Slovensko deželno gospodarsko združenje, Vzhodnokraški rajonski svet, pa tudi WWF (Sklad za zaščito narave), Italia nostra in dejansko vse naravovarstvene or-

ganizacije, se že od vsega začetka upirajo tej zgrešeni izbiri.

Svetlobni generator bi brez večjih težav (spricho napredka tehnologije) mogli zgraditi na območju, s katerim že razpolaga Center za raziskave pri Padričah, ne da bi bilo treba zasegati novih 46 hektarov z ekološkega gledišča izredno dragocenega področja pri Bazovici. Da ne govorimo o nadaljnji neopopravljivi škodi, ki bi jo nova razlaseitev povzročila neposredno prizadetim lastnikom in vsej slovenski narodnostni skupnosti na Tržaškem.

Zaradi tega je povsem upravičeno, da se naša skupnost upira do zadnjega kančka upanja in z vsemi demokratičnimi sredstvi ponovnemu napadu na svoje narodnostno ozemlje. Zato so tudi že oktobra lani Koordinacijski odbor vzhodnokraških vasi, SKGZ, KZ in SDGZ vložili priziv na Deželno upravno sodišče proti varianti št. 46 tržaškega regulacijskega načrta, ki določa področje T8 za lokacijo sinhrotrona (podoben priziv je vložil tudi WWF), zato je pričakovati, da bo prizadeto prebivalstvo s svojimi predstavniškimi organizacijami tudi na petkovi seji občinskega sveta omikano pokazalo svoje nasprotovanje izbiri, ki je tudi po mnenju mnogih svetovalcev iz vrst večinskih strank (s katerimi smo imeli priložnost govoriti) le sad »kaprice« nobelovca Rubbie in drugih znanstvenikov, da pač sinhrotron umestijo v »lepem kraju«. Občinski svetovalci bodo torej imeli zadnjo priložnost, da se premislijo v korist vse krajevne skupnosti.

Srečanje s tržaškim odbornikom De Gioio

Prizadevanja dolinske Občine za pospeševanje metanizacije

Da bi pospešil postopek za raztegnitev plinskega omrežja v svojo občino, se je dolinski župan Edvin Švab sestal z tržaškim občinskim odbornikom za javne industrijske storitve Robertom De Gioio in predsednikom ter ravnateljem tržaškega občinskega podjetja za vodo, plin in elektriko Bassanijem in Romanojem. De Gioia je na sestanku potrdil, da tržaška občinska uprava, ki ima nad občinskim podjetjem ACEGA nadzorstvo, soglasja z njegovim namenom, da raztegne na vse ozemlje tržaške pokrajine svoje metansko omrežje, ker se s tem znižujejo splošni stroški in se bolje izkoriščajo zmogljivosti storitvenih služb, ki se drugače omejujejo zaradi stalnega upadanja mestnega prebivalstva.

Tržaški občinski odbor, je povedal De Gioia, je zato že odobril tako splošni načrt ACEGA za razširitev metanskega omrežja na vse pokrajinsko ozemlje kot tudi podrobnejši načrt za metanizacijo devinsko-nabrežinske občine. Sedaj pa bo kmalu ugodil tudi pobudi dolinske Občine, in se je zato De Gioia obvezal, da poskrbi za nujno sprejetje ustreznih sklepov. Resnici na ljubo je treba temu dodati, da je tržaški občinski odbor že odobril načrte za metanizacijo miljske, dolinske in devinsko-nabrežinske občine, ni pa za devinskih sklepov še dal v potrditev tržaškemu občinskemu svetu, čeprav so na dnevnem redu že več mesecev!

Predsednik ACEGA Bassani in generalni direktor Romanò sta na srečanju, pri katerem je sodeloval tudi dolinski odbornik Sancin, podrobneje obrazložili načrte za metanizacijo dolinske občine. Razširitev plinskega omrežja v to občino po poteka la po dveh srednjetačnih napeljavah (prva

bo črpala metan iz omrežja pri Ricmanjih, druga pa iz mestnega omrežja pri industrijski coni), petih decompresijskih kabinah in po nizkotlačni razdeljevalni mreži. Funkcionarji občinskega podjetja so zagotovili hitro izdelavo podrobnih načrtov za prvi odsek del (za katerega ima dolinska Občina že zagotovljen prispevek Dežele v znesku 400 milijonov lir), ki bo zadel predvsem vasi Log in Domjo.

Nemška fregata v pristanišču

Odkar je v tržaškem pristanišču pristala zadnja nemška vojna ladja, je preteklo vsaj petnajst let. Od konca druge svetovne vojne sem so nemške fregate v Trstu namreč prava redkost, tako da vsakič zbudijo veliko pozornost. Tudi včeraj je manjša nemška fregata Lubeck, ki je dopolne pristala v tržaški luki pri Pomorski postaji, zbudila pozornost oblasti in radovednežev. Ladjo — dolga je 110 metrov, široka pa 11 metrov — so spluli leta 1962 in jo običajno uporabljajo za spremstvo večjih ladij. Ladjo upravlja 208-članska posadka, poveljuje pa ji kapitan Hartmut Trimmler. Opremljena je s šestimi topovi, dvema raketnima baterijama, štirimi protipodmorniški torpedi, morskimi minami in globinskimi bombami, spremlja pa jo oskrbovalna ladja Harz.

Kapitan Trimmler je včeraj v spremstvu nemškega častnega konzula v Trstu Roberta Hausbrandta obiskal predstavnike deželnih in krajevnih oblasti. Fregata Lubeck bo ostala v Trstu do 25. aprila.

Podpisali ustanovno listino družbe »Trieste-Impresa«

Na sedežu Trgovinske zbornice so včeraj podpisali ustanovno listino družbe »Trieste-Impresa«, ki bo nudila obstoječim in bodočim podjetjem vsakovrstne informacije in nasvete za dobro poslovanje. Pobudo za ustanovitev te družbe so dali poleg Trgovinske zbornice še Tržaška hranilnica, Finporto in Združenje industrijcev, kot je poudaril predsednik trgovinske zbornice Tombesi, pa so tako zapolnili veliko vrzel v krajevni gospodarski ureditvi. Poudaril je namreč potrebo po stalnem iskanju razvojnih možnosti krajevnega gospodarstva, k čemur bo pripomogla prav novoustanovljena družba.

Podpisu listine so prisostvovali med drugimi tudi podpredsednik deželne vlade Carbone, odbornik Rinaldi in podkomisar Ravalli. Carbone je novi družbi zagotovil vsestransko podporo Dežele. Napovedal je tudi, da bo Dežela v bližnji prihodnosti nakazala 20 milijard lir za ureditev zemljišč v dolini pri Orehu in področja, ki ga upravlja ustanova EZIT. To bo tudi prva konkretna podpora, ki jo bo neposredno deležna novoustanovljena družba Trieste-Impresa. Zadala si je namreč tudi nalogo, da reklamizira možnosti, ki jih nudi tržaško področje. Družba sama pa bo že v kratkem predstavila svoje delovne načrte.

■ **Jadranski zavod združenega sveta** bo od 19. do 29. julija priredil pod pokroviteljstvom Dežele FJK tečaj molekularne biologije za diplomirane študente iz dežel Alpe-Jadran, ki ga bo vodil Tržačan prof. Claudio Schneider. Pobudniki tečaja sta univerzi iz Trsta in Vidma in Italijansko združenje za biofiziko in molekularno biologijo. Na tečaj se interesi lahko vpišejo do 30. aprila na uradu Zavoda za biologijo v Vidmu.

Udeležbo pri njegovi glavnici je povečala še za 4,7 odstotka

Assicurazioni Generali naskakuje francoski holding Compagnie du Midi

Zavarovalska grupa Generali je povzdignila z 8,95 na 13,61 odstotka svoj delež pri glavnici francoskega holdinga Compagnie du Midi, ki nadzoruje poleg zavarovalniških še vrsto banknih, industrijskih in nepremičninskih podjetij. Kot je pojasnilo vodstvo tržaške družbe Assicurazioni Generali, ima ta operacija namen ohraniti vso dosedanje odstotno težo grupe v sklopu francoskega velikana, izračunano seveda tudi na podlagi skorajšnjega povečanja kapitala, ki so ga napovedali v Parizu.

Italijanska investicija se suče okrog 400 milijonov frankov, kar pomeni nekaj nad 800 milijard lir. Uradno sporočilo AG v bistvu potrjuje glasove, ki so že dalj časa krožili na pariški borzi in po katerih naj bi bile delnice holdinga Compagnie du Midi predmet več kot živahnega zanimanja, saj se zanje kar pulijo. Kdo? Kaže, da zahodnonemška zavarovalniška skupina Allianz, francoska Uap in sama Financier de Suez. Delnice so zato poskocile s 1.540 frankov v petek na 1.630

frankov, medtem pa dosegle celo 1.652 frankov, tako da so na pariški borzi nestrpno čakali včerajšnje sporočilo, ki zadeva Assicurazioni Generali.

Sicer pa se zdi, da so se odnosi med AG in pariškim holdingom precej skvarili. Prvi znaki tega so se pokazali že takrat, ko je tržaška zavarovalnica povečala svoj glavniki delež pri CdM s 4,95 na 9 odstotkov in je morala po zakonu o delovanju pariške borze javno sporočiti, da poseduje več kot 5 odstotkov glavnice francoske družbe. Francoze je to razburilo in so sprožili

vrsto protimanevrov, tako so npr. pretekli teden izdali konvertibilno posojilo za 4,8 milijarde frankov z obveznicami v funtih šterlingih in evropskih denarnih enotah (ECU). Toda tržaška zavarovalnica je vztrajala in tudi sama že misli na konvertibilno posojilo z obveznicami za kakšnih 600 milijard lir, kar pa mora seveda poprej odobriti njen upravni svet, ki se bo sestal 9. maja, da ga potem predloži v odobritev še občnemu zboru delničarjev, ki bo 25. junija v Trstu.

D. G.

Avtobusi: preklicana stavka

Zvezni sindikati za javni prevozni sektor so preklicali 24-urno stavko, ki so jo oklicali za danes na deželni ravni, da bi protestirali proti prekinitvi pogajanj za dopolnilno delovno pogodbo. Kaže, da so na včerajšnjem sestanku s predstavnikoma Anaca (gre za združenje, ki ima v koncesiji avtobusni prevoz) dosegli sporazum glede nekaterih pomembnih delavskih zahtev, tako da so se sindikati odpovedali stavki, ki bi prebivalstvu povzročila nemalo težav. Vodstvo tržaškega podjetja zagotavlja, da bo javni prevoz v Trstu danes stekel povsem normalno.

Protestna akcija ob kančku humorja

S stolčki pred občinsko palačo



Skupina Tržačanov se je včeraj popoldne zbrala pred občinsko palačo, kjer je sedla na stolčke, v tržaškem narečju »careghe«, in zahtevala od Občine primerne prostore za pobude tržaških organizacij. Maurizio Bekar, član »zelenih«, nam je povedal, da je k pobudi pristopilo približno 13 političnih, naravovarstvenih in drugih organizacij, med katerimi tudi KPI, »Amici della terra«, Proletarska demokracija, WWF in LIPU. Bekar nam je še povedal, da čeprav so se organizatorji odločili za hudomušno protestno akcijo »caregh-in«, je pomanjkanje prostorov za tržaške organizacije zelo hud problem. Najem katerekoli občinske palače je namreč tako drag, da si ga lahko privoščijo samo premožnejše organizacije. Zato pobudniki »caregh-in« zahtevajo, naj jim Občina odstopi občinske dvorane zastoj ali po nižji ceni, kot se dogaja v drugih italijanskih mestih.

O orožju na izraelski ladji se bo izreklo beneško sodišče

Kazensko sodišče (predsednik Trampus, javni tožilec Coassin) je včeraj začelo proces proti izraelskemu kapitanu, ki je na ladji, ob tovoru pomaranč in grenivk, prevažal tudi vojaško orožje. Obtožen je namreč, da je brez dovoljenja uvozil v Italijo vojaško orožje. Po teritorialni kompetenci — tako je odločilo sodišče — pa naj bi o zadevi razpravljali v Benetkah. Odločitev sodišča je razočarala branilce in celo javnega tožilca (verjetno pa bo neprijetno presenetila tudi vse pristaniške delavce), saj so pričakovali, da bo sodišče končno zapolnilo vrzel italijanske zakonodaje, ki je v takih primerih precej nejasna.

Uprava devinsko-nabrežinske občine v sodelovanju z Balinarskim združenjem iz Devina prireja danes ob 19. uri v dvorani osnovne šole v Devinu srečanje z rektorjem atlantskega zavoda združenega sveta iz Wallesa. Rektor Andrew Stuart bo s pomočjo diapozitivov prikazal stezo Glamorgan Heritage Path, ki je bila, skupno z Rilkejevo pešpotjo, deležna priznanja Evropske gospodarske skupnosti ob priliki evropskega leta okolja.

Izraelskega kapitana so finančni stražniki prijavili sodnim oblastem pred približno enim mesecem, ko so na ladji Zim — last izraelske družbe Zim Israel, ki je med največjimi ladjarji na svetu in najpogostejši gost našega pristanišča — našli zaboje z vojaškim orožjem. Kot je povsem razumljivo, je izraelska ladja prevažala le tisto orožje, ki bi ga potrebovali v primeru vojaškega napada. Zato je kapitan kot običajno prijavil orožje finančnim stražnikom. Ti pa so tokrat sklenili, da je treba razčistiti izvor in namen orožja, le-to so zaplenili, kapitanu pa prijavili sodstvu (podobno se je pripetilo nekaj dni zatem izraelski ladji Tilihi).

Kar pa je pri vsej zadevi najbolj zanimivo, je to, da so orožje pregledali že finančni stražniki v Benetkah, od koder je ladja priplula. Tu so zaboje zapečatili in prepovedali njegovo uporabo v italijanskih teritorialnih vodah, izraelski posadki pa niso povzročili drugih težav. V Trstu pa so zakonske predpise razumeli drugače in orožje zaplenili. Razsodba naj bi torej dala merilo, pa katerem naj bi se ravnali v prihodnosti, zlasti pa je pomembna za delovanje tržaškega pristanišča, kamor tuji ladjarji prihajajo vedno redkeje. Marsikateri ladjar bi se zaradi težav s finančnimi stražniki raje prej premislil in pristal drugje. To pa bi za tržaško pristanišče predstavljalo seveda pravo katastrofo. (bg)

Pet turških državljanov od ponedeljka v Coroneu

Organizirali so množičen prestop meje pri Bazovici

Pet turških državljanov sedi od ponedeljka v koronejskem zaporu. Štirje so obtoženi posredovanja pri ilegalnem prestopu meje, petega pa so karabinjerji odpeljali v ječo, ker je imel pri sebi ponarejen potni list. Preiskovalci so jih prišli v noči med ponedeljkom in torkom, ko so ravnokar prepeljali čez mejo skupnino osmih sodržavljanov. Upali so, da jih bosta tema in drevesa v gozdiču med Bazovico in Gradopu skrila pred stražami. Karabinjerji in obmejna policija pa so vedeli za njihov prihod in so jih pričakali v zasedi.

Ko so že mislili, da so na varnem, so skupino 13 turških državljanov nenadoma obstopili karabinjerji. V isti noči je obmejna policija prejela 37 Turkov, ki so prav tako obšli stražarje in prestopili mejo. Preiskovalci so identificirali vse tujce. Izkazalo se je, da so štirje Turki, ki so jih prijeli karabinjerji, dejanski »organizatorji« ilegalnih prehodov čez mejo. Njihovega vodjo, 53-letnega Aydina Gozerija, je mednarodna policija iskala že dve leti. Zaradi razpečevanja mamil je bil obsojen na sedem let zaporne kazni. Ostali obtoženci, 24-letni Vedat Gurer, 26-letni

Mehmet Ali Celebi in 24-letni Zeynel Gosgun, pa v Italiji še niso bili obsojeni. Aretirane turške državljane je zadržal namestnik državnega pravdnika Grohman.

Preiskovalci ne vedo, če so bili Turki namenjeni v Italijo ali če so hoteli odpotovati v kako drugo evropsko državo. Gotovo pa je, da so tujci iskali delo. Cariniki jim niso dovolili, da vstopijo v Italijo čez mejni prehod, zato so poiskali pomoč pri štirih sodržavljanih, ki so, kot kaže, že večkrat organizirali ilegalne prestopne meje. Večja skupina Turkov, ki jih je prijela obmejna policija, je najprej poskusila srečo na vseh mejnih prehodih. Pripekljali so se z avtobusom in carinikom izjavili, da si želijo kot turisti ogledati Italijo. Z njimi se je vozila Švedinja, ki se je predstavila kot turistični vodič. Policisti pa jim niso verjeli.

Trenutno ni znano, če sta bili skupini Turkov, ki sta v isti noči prestopili državno mejo, povezani med seboj. Vse pa kaže, da je ta domneva najverjetnejša in da so štirje obtoženci organizirali pravi množični ilegalni prestop meje. (hj)

Novi zaporni nalogi za tolpo roparjev

Pomembna akcija tržaškega letеčega oddelka je pred nekaj meseci razkrila dobro organizirano mrežo razpečevalcev. Preiskovalci so aretirali več kot trideset oseb. Nekatere so obenem osumljene ropa in preiskovalci doimnevajo, da so sodelovale s spretno roparsko tolpo, ki se je osredotočila predvsem na poštnе furgone v Furlaniji in Benetiji. Med razpečevalci mamil je tudi nekaj karabinjerjev in policijskih agentov.

V nadaljevanju preiskave je tržaški sodnik Patriarchi izdal te dni še zaporne naloge proti štirim osebam, ki naj bi bile prav tako povezane z dobro organizirano mrežo razpečevalcev. Včeraj so policijski agenti aretirali 24-letno Videmčanko Nives Gatto, trenutno* pa ni bilo mogoče izvedeti imen ostalih treh oseb, ker jih preiskovalci še iščejo. Vse kaže, da ne gre za Tržčane.

V barkovljanskem društvu lepa razstava vin in domačega kruha

Razstava in pokušnja domačega vina ter razstava kruha sta postali za Barkovljane in njihovo društvo že tradicionalna prireditve in praznik, na katerem se zberejo ljubitelji dobre kapljice in seveda tudi ljubitelji dobrega, domačega kruha in še vseh drugih dobrot.

Prireditve je bila v soboto zvečer v prostorih barkovljanskega društva. Udeležilo se je je kot vedno lepo število ljudi, ki so lahko pokusili razstavljena vina ter si skupno z domačim kruhom privoščili še druge dobrote, predvsem pa preživeli večer v veseli in prijetni družbi.

Komisija, ki ji je predsedoval dr. Mario Gregorič, je že med tednom analizirala 20 predloženih vzorcev belih in črnih vin. Delo ni bilo lahko, ker so bila vina dobra. Treba pa se je bilo odločiti za tri najboljša črna in tri bela vina.

Prejemnik prve nagrade za belo in črno vino je bil tokrat Emil Kosovel, drugo in tretjo nagrado za belo vino sta prejela Libero Puzzer in Mario Contri, drugo in tretjo za črno pa Sergio Starz in Sabina Nibrant. Vsi nagrajenci so prejeli pokale in diplomo, ki sta jim jih izročila predsednik domačega društva Luciano Jagodic in Vera Poljšak, ki sta vsem zazelela še veliko podobnih uspehov, istočasno sta se zahvalila tudi dr. Gregoriču in ostalim članom komisije za opravljeno delo.



Sabina Nibrant je prejela še posebno plaketo društva kot pohvalo za pripravo kar 15 vrst kruha in potic, ki jih je razstavila na okusno okrašenih mizi. Udeleženci so si tako ogledali oljnat, otrobov, beli, ajdov, koruzni, ržen, sladek, rozinov, kimlov in sadni kruh, pa še orehovo, makovo in lešnikovo potico, presnec in še pecivo.

»Tri dni sem delala in pripravljala, saj je s peko kruha in peciva kar veliko dela. Saj sem se branila, da bi letos zopet pekla, a ljudje imajo radi dober, domač kruh, pa sem se dala preprositi.

Mislim, da so mi vse vrste kruha in slaščic tokrat uspele, čeprav sem imela s koruznim kruhom nekaj težav; po mojem pa mi je še posebno uspel rženi kruh.

S temi prireditvami namerava društvo nadaljevati, saj so zelo priljubljene, istočasno pa dajejo možnost domačim vinogradnikom, da se predstavijo s svojimi vini, domačkimi Sabini pa, da potrdi sloves dobre in izkušene izdelovalke vseh vrst kruha in peciva.

Na sliki: nagrajenci za najboljša vina s pokali.

šolske vesti

Državni trgovski tehnični zavod Ž. Zois vabi starše dijakov na RODITELJSKI SESTANEK (skupna govorilna ura) na sedež - Vrdeška cesta 13/II - po naslednjem razporedu: danes, 20. 4., ob 18.30: 3. a, 4. a, 5. a, 3. b, 4. b in 5. b.

Sindikata slovenske šole, tajništvo Trst, obvešča vse učno osebje, da je od 15. marca razobešen na šolskem skrbništvu seznam izčrpanih lestvic za šolsko leto 1987/88. Rok za vključitev v te lestvice zapade 30. t. m. Tistim, ki so bili že vključeni v izčrpane lestvice, ni treba na novo vlagati prošnje. Seznam izčrpanih lestvic in informacije dobite na sedežu SŠŠ, Ul. Carducci 8, II. nad., v torek, četrtek in petek ob 16. do 17. ure ter v sredo od 10. do 12. ure.

Ravnateljstvo poklicnega zavoda J. Stefan obvešča starše, da se bo jutri, 21. t. m., na sedežu šole vršil roditeljski sestanek po naslednjem vrstnem redu: ob 16. uri za vse 1. in 2. razrede ter ob 17.30 za vse 3., 4. in 5. razrede.

Ravnateljstvo učiteljskega A. M. Slomšek s priključeno vzgojiteljsko šolo sporoča, da bo roditeljski sestanek v torek, 26. t. m., ob 18. uri. Istega dne bo ob 17. uri seja razrednih svetov.

včeraj - danes

Danes, SREDA, 20. aprila 1988
HILDA

Sonce vzide ob 6.10 in zatone ob 19.58 - Dolžina dneva 13.48 - Luna vzide ob 8.06 in zatone ob 1.00.

Jutri, ČETRTEK, 21. aprila 1988
ANZEJ

PLIMOVANJE DANES: ob 6.23 najnižja -49 cm, ob 13.00 najvišja 16 cm, ob 17.36 najnižja -5 cm, ob 23.35 najvišja 37 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 18,3 stopinje, zračni tlak 1012,7 mb pada, veter jugovzhodnik 5 km na uro, vlaga 61-odstotna, nebo skoraj jasno, morje skoraj mirno, temperatura morja 13,4 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Sara Minin, Alessandro Chirsich, Antonio Rizzitiello.

UMRLI SO: 90-letni Giovanni Buttollo, 76-letna Dorina Zuccon, 79-letna Eleonora Allegri, 61-letna Paola Coretti, 93-letna Maria Bozich, 81-letna Giustina Bertocchi, 60-letna Anna Abbate, 83-letni Giuseppe Tulliani, 90-letna Argia Bartoli, 83-letni Vittorio Danelon, 82-letni Giuseppe De Zuccoli, 78-letni Pietro Millova, 70-letni Bruno Locatello, 77-letna Iolanda Doz, 78-letni Tullio Leiter, 79-letni Antonio Gorlatto, 84-letna Giustina Orel, 87-letna Maria Prato.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 18., do sobote, 23. aprila 1988

Dnevna služba - od 8.30 do 19.30
Ul. Roma 15, Ul. Ginnastica 44, Ul. F. Severo 112, Ul. Baiamonti 50.
OPCINE - Proseška ulica 3 (tel. 422923), MILJE - Mazzinijev drevored 1 (tel. 271124) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Dnevna služba - od 19.30 do 20.30
Ul. Roma 15, Ul. Ginnastica 44, Ul. F. Severo 112, Ul. Baiamonti 50, Ul. Oriani 2, Trg Venezia 2.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30
Ul. Oriani 2, Trg Venezia 2.
OPCINE - Proseška ulica 3 (tel. 422923), MILJE - Mazzinijev drevored 1 (tel. 271124) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

razna obvestila

Kulturno-umetniško društvo PRINTS obvešča zainteresirane, da se bodo tečaj grafike odvijali ob ponedeljkih in sredo ob 16. do 20. ure v prostorih delavnice lesoreza in bakroreza Atelier v Nabrežni št. 16. Za pojasnila tel. na št. 631989 od 19. do 20. ure.

V petek, 22. t. m., ob 20. uri bo v Prosvetnem domu na Opčinah pokrajinski aktiv slovenskih komunistov na temo: POLITIČNO DOGAJANJE MED SLOVENCMI V ITALIJI IN PRIPRAVA KOMUNISTOV NA VOLITVE. Vabimo vse tovarše k aktivni udeležbi. Tajništvo tržaške federacije slovenske komisije KPI.

Kmetijska zadruga v Trstu sklicuje REDNI OBČNI ZBOR ČLANOV v soboto, 23. t. m., ob 18. uri v mali dvorani gledališča F. Prešeren v Boljuncu.

KD Kraški dom vabi v četrtek, 28. t. m., na REDNI OBČNI ZBOR, ki bo ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v Bubičevem domu v Repnu. Vabljeni!

mali oglasi

OSMICO je odprl v Borštu Ljubo Petaros.

OSMICO je odprl v Repnu št. 2 Stano Ravbar. Toči belo vino in teran.

OSMICO je odprl Hektor Moro iz Dola - Palkišče 28. Nudi prigrizek in vino lastnega pridelka.

OSMICO ima Frandoli - Slivno št. 25. Toči belo in črno vino.

NA PADRIČAH v bližini teniškega igrišča prodamo 2.300 kv. m nezazidljivega zemljišča. Vstop po privatni cesti. Tel. 578042.

PRODAM seno v balah. Tel. 228547.

PRODAM mize in stole, tudi za vrt. Tel. 200169.

PRODAM vespo 200 PXE, november 1983, rdeče barve, prevoženih 10.000 km, v zelo dobrem stanju, za 1.500.000 lir ali po dogovoru. Tel. na št. 200790 ob urah kosila.

PRODAM frezo nibbi dizel s prikolico. Informacije na tel. št. 228609 in 824957 ob večernih urah.

PRODAM ritmo 70S, letnik 1984, 65.000 km v odličnem stanju. Tel. 231865 po 17. uri.

DRUŽINA išče hišico ali stanovanje v najem na Krasu v poletnem času (maj-avgust). Tel. na št. 301612.

ZOBOZDRAVNIK Ivo Petkovšek, Ul. Canova 2 sporoča, da ima novo telefonsko številko — 360870.

PRODAM avto fiat 126 v dobrem stanju. Tel. 226192.

PRODAM nezazidljivo zemljišče ob cesti Opčine-Repen. Tel. 211324.

SLADOLEDARNA v Nemčiji išče za sezonsko delo 20/25 letno osebje, dobra plača, resnost. Tel. od 20. do 21. ure na št. 0049208/475703.

prispevki

Za Sklad za dvojezičnost so darovali: A. Maver (Chene-Bougeris Geneve) 50.000 lir, Anton Birtič - Mečana (Špeter) 20.000 lir, Lojza Bajt - Podutana (Sv. Lenart) 20.000 lir, Beppino Crisetti - Gor. Mersa (Sv. Lenart) 30.000 lir ter Vera Hmeljak 20.000 lir.

V spomin na moža Maksa daruje žena Marija 20.000 lir za Društvo slovenskih upokojencev, 50.000 lir za kardiološki oddelek dr. Scardi, 50.000 lir za Center za rakasta obolenja, 25.000 lir za Zavod Rittmeyer, 25.000 lir za sekcijo KPI Dolina, 20.000 lir za pevski zbor V. Vodnik in 10.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Dolini.



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Gostuje SLOVENSKO LJUDSKO GLEDALIŠČE Celje

Tennessee Williams

STEKLENA MENAŽERIJA

Režija Marjan Bevk

Jutri, 21. t. m., ob 17. uri ABONMA RED H in I
v petek, 22. t. m., ob 20.30 ABONMA RED A in D
v soboto, 23. t. m., ob 20.30 ABONMA RED B, E in F
v nedeljo, 24. t. m., ob 16. uri ABONMA RED C in G

In tako - kot bežen, otožen večerni dogodek, ki žalostne, stare in nesprenmenljive usode bitij tega sveta z ničemer ne obrne, ne prelomi, ne zdrobi niti tako ali drugače spremenjeni - je bila uprizorjena tudi sedanja celjska oziroma Bevkova "Steklena menažerija". Diskretno, mirno, intimno, melanholično. Osebe je zgrabil mrak za robom prizorišča (te izredno skrbno in povedno osvetljevanje predstave)... V celoti korektna predstava, ki ohranja znane kvalitete celjskega gledališča in jo je tudi zato občinstvo nagradilo s poštenim aplavzom.

Veno Taufer, Naši razgledi

gledališča

ROSSETTI

Nocoj ob 20.30 bo gledališka skupina IL GRUPPO DELLA ROCCA predstavila glasbeno komedijo HAPPY END Bertolta Brechta-Kurta Weilla. Režija: Dino Desiata. Predstava izven abonmaja. Za abonentne popust. Predprodaja vstopnic pri osrednji blagajni v Pasaži Protti.

V sredo, 27. t. m., ob 20.30 bo v gledališču Rossetti premiera Pirandellovega dela ŠEST OSEB IŠČE AVTORJA v režiji G. Patrionija Griffija.

VERDI

Operna sezona 1987/88.

Jutri ob 20.00 (red F/B) bo na sporedu peta predstava Verdijeve opere AIDA. Glavni interpreti so: Carlo De Bortoli, Bruna Baglioni, Ines Salazar Gonzales, Mario Malagnini, Sergio Kalabakos, Alessandro Cassis, Dario Zerial, Gabriela Bardi. Dirigiral bo Rico Saccani, režiral Virginio Puecher.

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE Ponovitev pravljice F. Milčinskega ZVEZDICA ZASPANKA danes in jutri ob 10. uri - o. š. F. Bevk na OPČINAH, v petek, 22. t. m., ob 9.30 - o. š. na PROSEKU, v soboto, 23. t. m., ob 9.30 - o. š. A. Sirk v KRIŽU ter torek, 26. t. m., ob 10. uri - o. š. A. Gradnik na COLU.

LA CONTRADA

TEATRO CRISTALLO

Nocoj ob 20.30 bo na sporedu premiera IN MEZZO A STE DISGRAZIE EL TUO RICORDO. Režija Francesco Maccedonio. Prodaja vstopnic pri Utat v Pasaži Protti 2 in v gledališču Cristallo uro pred pričetkom predstave.

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE ponovi danes, 20. t. m., ob 12. uri in jutri, 21. t. m., ob 9.30 Kozakovo AFERO.

čestitke

MATJAŽU ŠKEKU in MePZ PRIMOREC-TABOR iskreno čestita za prejem zlate plakete mladinska skupina P. Tomažič.

Danes praznujeta rojstni dan KRISTINA iz Rupe blizu Gorice in MILJO VIDALI iz Trsta. Mnogo zdravja in sreče jima želijo družine Peric, Vidali, Gruden, Šubot in Ferluga.

koncerti

Il posto delle fragole

Jutri ob 20.30 bo v prostorih bivše umobolnice koncert skupine A garden of sensation & Flex-Dance.

Do 29. t. m. bo Komorni orkester gledališča Verdi pod vodstvom Severina Zannerinija nastopal v raznih kasarnah naše dežele: 22. t. m. v kasarni Cantone v Tolmeču, 27. t. m. v kasarni Berghinz v Vidmu, 28. t. m. v Villi Vicentini in 29. t. m. v kasarni Feruglio v Pušji vasi.

Tržaški jazzovski krožek

V torek, 26. t. m., ob 22.00 bo v Mandracchiu koncert kvinteta Franca D'Andrea.

V soboto, 23. t. m., ob 20.30 bo v mali dvorani gledališča Verdi (C.I.A.), Ul. S. Carlo 2, koncert nagrajencev 6. meddržavnega tekmovanja violinistov v Fari ob Soči. Sodeluje komorni orkester tekmovanja pod vodstvom Stojana Kureta.

razstave

V galeriji Cartesius bodo v soboto, 23. t. m., ob 18.30 odprli razstavo slikarke MEGI PEPEU. Razstava bo trajala do 6. maja.

Kulturno-umetniško društvo Prints je pripravilo v restavraciji XX Secolo v Vižovljah št. 1 (Sesljan) razstavo PODOBE V BEGU slikarja Paola Pascutta, ki bo odprta do 8. maja. Urnik: od 11. do 15. ter od 17. do 1. ure (zaprto ob ponedeljkih).

V galeriji Rettori Tribbio 2 bodo v soboto, 23. t. m., ob 18. uri odprli razstavo slikarja OSVALDA PERUZZIJA. Razstava bo odprta do 6. maja po običajnem urniku.

razne prireditve

Skupnost vrtnarjev in vinogradnikov Union vabi na predavanje z naslovom GOJENJE TRTE V POGLEDIH BIODINAMIKE, ki bo v petek, 22. t. m., ob 20.30 v Ljudskem domu v Podlonjerju, Ul. Masaccio 24. Predavanje bo v italijansčini.

KD Rovte-Kolonkovec, Ul. Monteserbio 27, vabi v soboto, 23. t. m., ob 20.30 na večer z dramsko skupino Tabor z Opčin. Na sporedu DESTIN. Spisal in režiral Drago Gorup.

TPK Sirena priredi VEČER FILMOV ALJOSE ŽERJALA v petek, 22. t. m., ob 20. uri na pomorskem sedežu. Vabljeni člani in prijatelji!

KD F. Venturini - Domjo priredi v ponedeljek, 25. t. m., ob 17. uri v gledališču F. Prešeren v Boljuncu KONCERT PRIJATELJSTVA ob pobratenju MPZ F. Venturini od Domja z zborom Accademia corale reno di canto popolare iz Marzabotta in ob 10-letnici pobratenja med MPZ F. Venturini iz zborom Loški glas iz Zagorja ob Savi.

KD F. Prešeren - Boljunc vabi na gostovanje dramske skupine KD Kraški dom - Repentabor z zabavno lepljenko v narečju VAŠKI VRTILJAK, režija Drago Gorup. Pridite v petek, 22. t. m., ob 20.30 v gledališče F. Prešeren v Boljuncu.

KD Rdeča zvezda vabi vse prijatelje, veseljake, pometeče... v športno-kulturni center v Zgonik v soboto, 23. t. m., ob 20.30, kjer bodo Karst Brothers pometali kraške, tržaške, slovenske, italijanske... SKOVACE.

SPDT prireja jutri, 21. t. m., v Gregorčičevi dvorani v Trstu (Ul. sv. Franciška 20, 2. nad.) s pričetkom ob 20.30 predavanje Branka Bratoža iz Kopra: LEPOTA BOLGARSKIH GOR. Predavanje bo opremljeno z diapozitivi. Vabljeni!

Glasbena matica vabi na nastop, ki bo v petek, 22. t. m., ob 18. uri v Gallusovi dvorani v Ul. R. Manna 29.

KD Lipa priredi v petek, 22. t. m., ob 20.30 v Bazoviškem domu VEČER LJUDSKEGA PETJA IN GLASBE. Sodelujejo ženska pevka skupina "Stu ledi", Zoran Lupinc in gojenci šole za diatonično harmoniko pri KD F. Venturini - Domjo.

menjalnica

19. 4. 1988

Ameriški dolar	1225.—	Japonski jen	9.—
Nemška marka	741.—	Švicarski frank	895.—
Francoski frank	216.—	Avstrijski šiling	105.—
Holandski florint	658.—	Norveška krona	197.—
Belgijski frank	34.—	Švedska krona	208.—
Funt šterling	2319.—	Portugalski eskudo	8,50
Irski šterling	1950.—	Španska peseta	10.—
Danska krona	191.—	Avstralski dolar	880.—
Grška drahma	8,50	Debeli dinar	0,72
Kanadski dolar	980.—	Drobni dinar	0,72



BANCA DI CREDITO DI TRIESTE Telef.: Sedež 040/67001
TRŽAŠKA KREDITNA BANKA Agencija Domjo 831-131



CASSA RURALE IED ARTIGIANA
OPICINA - TRIESTE
HRANILNICA IN POSOJILNICA
OPČINIE - TRST

Spoštovani član!

Vljudno ste vabljeni, da se udeležite rednega občnega zbora, ki bo v prvem sklicanju dne 23. 4. 1988 ob 11. uri in v drugem sklicanju v

PONEDELJEK, 25. APRILA 1988

ob 9. uri v Prosvetnem domu na Opčinah, Ul. Ricreatorio 1

Manzonijeva Zaročenca v novi luči



Snemanje bo trajalo 32 tednov, poleg milanskih studiev RAI bodo prišli v poštev še zunanji posnetki v Lombardiji in Jugoslaviji, nastopilo bo 279 igralcev, glavne vloge bodo interpretirali igralci mednarodnega slovesa, stroški za realizacijo petih nadaljevanj (vsako bo trajalo 90 minut) tega kolosalnega TV filma bodo znašali 14 milijard lir: to so "goli" podatki o filmu, ki ga po znanem Manzonijevem romanu snema režiser Salvatore Nocita in ki bo na sporedu konec tega leta.

Filmska verzija Zaročencev, ki jo je pred dvajsetimi leti že realiziral režiser Sandro Bolchi, je sedaj postala že zgodovinska last arhivov RAI. Posebnost tega novega televizijskega dela pa je v tem, da je bilo zamišljeno kot nekakšen "izvozni kulturni proizvod" namenjen svetovnemu tržišču.

Nežno Lucio bo odigrala mlada Delphine Forest, njen zaročenec Renzo bo Danny Quinn, nedvomno bolj poznana pa so imena ostalih interpretov: Alberto Sordi, Burt Lancaster, Franco Nero, Murray Abraham idr.

Na slikah: Alberto Sordi-Don Abbondio (zgoraj) in Delphine Forest-Lucia (spodaj).

ženska in njena stvarnost bređa pahor

V tretjem tisočletju bo ženska prevladala?

»Ženska 21. stoletja ne bo potrebovala več reklamnih gesel.« Tako je menil znani ideator televizijskih spotov Pasquale Barbella, ko so ga z nezakrito provokatorsko noto spraševali, kako on s svojega strokovnega vidika gleda na sodobno žensko, ki si precej odločno utira pot v naslednje tisočletje.

Odgovor je izredno zanimiv iz več razlogov. Prvič, ker dejansko v grobem povzema mnenja številnih njegovih kolegov. Drugič, ker je bil izredno presenetljiv, kot tudi ocene drugih »image makers« skupina novinarov, ki je z navidezno naivnostjo spraševala razne mojstre reklamnih domislic, je bila namreč osupla nad tonom odgovorov. In končno zaradi vsebine večine mnenj: ženska po letu 2000 ne bo več potrebovala nikakršnih gesel, ker bo absolutna gospodarica položaja.

Osuplost, ki je večkrat prehajala v nejevero nad odkritostjo odgovorov, je namreč izvirala iz ugotovitve, da se mojstri reklamnih kampanj, ki dejansko veliko pripomorejo k ustvarjanju javnega mnenja o veljavi posameznih vrednot, dejansko bojijo ženske. Vaje, kot vsi ostali državljani današnjega potrošniškega sveta, da je ženska prej objekt kot subjekt reklamnih pobud, so bile nad napovedmi strokovnjakov več kot začudene.

Mar iz strahu pred žensko, ki naj bi slej ko prej zavládala svetu, še vedno predstavljajo žensko v vlogi neodločne gospodinje, privlačne vabe za kupce najrazličnejšega blaga in le redkokdaj kot osebo, ki ve, kaj hoče? »Ne,« so odvrnili mojstri v ustvarjanju varljivih predstav, »današnja reklama je nekaj drugega.« Zaenkrat je torej žensko laže prodajati s temi stereotipi? »Ne gre za to, zaenkrat je lažje prodajati razno blago s pomočjo podobne žensk, ki mogoče res ne odgovarja realnosti,« so odkritosrčno menili zavzeti prepričevalci potencialnih italijanskih kupcev.

Kako je torej s to stvarjo? Ženska kot dodatni element — lahko okrasni ali spodbudni — zelo ugodno vpliva na prodajo, zaenkrat manj (tudi, ker v tem smislu ni bilo veliko poskusov) kot glavna oziroma odločujoča oseba.

To je ena plat medalje: druga pa predstavlja mnenje »reklamarjev« o ženski danes oziroma v bližnji prihodnosti.

Tako odločno koraka letu 2000 naproti, da bo zgubila vso svojo ženskost ter bo prevzela vse tako imenovane moške lastnosti, ki so vezane na oblast. O tem so še kar prepričani ali pa prestrašeni mojstri različnih strok, ki z besedo, fotografijo ali filmsko-televizijskim posnetkom skušajo prepričati kupce o odlikah predstavljenega blaga. Pri tem seveda izpostavijo tudi osebno gledanje (sami zatrjujejo, da skušajo ujeti utrip splošnega javnega mnenja) na razne družbene procese.

Brez posebnih analiz pa menim, kot tudi moje številne kolegice, da v splošni javni zavesti ni tega strahu ali pričakovanja nad žensko nadvlado po letu 2000, ki je že skoraj pred durmi. Kaj je torej prestrašilo te moške, ki žensko še vedno »prodajajo« kot omamno vabo ali osebo, ki je vselej potrebna pametnega nasveta? Najverjetnejša možna razlaga je, da delajo v okolju, kjer nastopajo najodločnejše ženske, ki so jih seveda s svojim vsakodnevnim početjem prepričale v »zastrašujočo usodo, ki se ji v kratkem ne bo več mogoče izogniti«.

Druga, ki je nekoliko manj otipljiva, pa zagovarja nekoliko psihoanalitsko tezo: bojazni, ki so tako jasno izražene, se menda le ne bodo izpolnile. Kot po navadi je še neka tretja možnost, ki stopa med stvarnostjo in željami: iz nadaljnjega in nekoliko bolj poglobljenega razgovora naj bi namreč izšla neka splošna želja, da bi se moški in ženska »ujela« v stvarnem življenju in zato tudi v reklamah.

Če torej kot ženske sprejememo take želje kot legitime, nam ostaja dvom, zakaj nas v reklamah ažejo v tako nestvarnih prispodobah. Ker tržišče postavlja trde pogoje, bi se najbrž gasil najodkritejši odgovor. Ne glede na ugotovitve, da gre za staro trditev, ki bi jo veljalo sproti preverjati, se na zanimiv način postavlja nov element v boju med ženskami in lažno-žaljiivo govorico reklame. Strah ima veliko moč, mogoče bo v tem primeru koristen zaveznik žensk.

današnji televizijski in radijski sporedi

RAI 1	RAI 2	RAI 3	RTV Ljubljana	TV Koper
7.15 Inf. odd.: Uno Mattina 9.35 Variete: Dadaumpa 10.30 Dnevnik 10.40 Rubrika: Okrog nas 11.30 Nanizanka: Il calabrone verde 12.00 Dnevnik - kratke vesti 12.05 Variete: Pronto... è la Rai? 13.30 Dnevnik 13.55 Dnevnik - tri minute 14.00 Pronto... è la Rai? (2. del) 14.15 Dokumentarec: Quarkov svet 15.00 Inf. oddaja: Odprta šola 16.00 Otroška oddaja: Big! 17.55 Rubrika: Danes v Parlamentu 18.00 Dnevnik - kratke vesti 18.05 Variete: Parola mia 19.40 Almanah in vreme in dnevnik 20.25 Nogomet: polfinale pokala pokalov, Atalanta-Malines (iz Bergamo) 22.15 Dnevnik 22.30 TV film: Primo amore - Una stagione al Grand Hotel (r. Peter Duffell, i. Elizabeth Edmonds, Roy Heather) 23.30 Košarka: četrtfinale za play off 0.15 Dnevnik - zadnje vesti	8.00 Prva izdaja in telovadba 9.00 Matineja: Italija se prebujala 10.00 Rubrika: V prijetnem počutju 11.00 Dnevnik 11.05 Dok.: Umetniki pred ogledalom 11.30 Kviz: Paroliamo 11.55 Variete: Mezzogiorno è... 13.00 Dnevnik - ob trinaestih 13.40 Nadaljevanje: Quando si ama 14.30 Dnevnik in športne vesti 15.00 Glasbena oddaja: D.O.C. 16.00 Nan.: Lassie, nato kviz Farfadè 17.00 Dnevnik - kratke vesti 17.05 Aktualno: Il piacere di... abitare 17.45 Aktualno: Spaziolibero 18.05 Sport: kolesarstvo (iz Cerignole) 18.30 Dnevnik - športne vesti 18.45 Nan.: Faber, l'investigatore 19.45 Horoskop, vreme, dnevnik, šport 20.30 Aktualno: Il testimone 21.40 Nanizanka: L'ispettore Derrick 22.40 Nogomet: evropski pokali 23.30 Dnevnik 23.45 Nogomet: evropski pokali 0.15 Film: Gianni e Pinotto tra le educande (kom., ZDA 1945, r. Jean Yarbrough, i. Bud Abbott)	9.30 Aktualno: Mondofiera (neposredni prenos z Milanskega velesejma) 10.30 Tenis: mednarodni turnir Montecarla (neposredni prenos) 14.00 Deželne vesti 14.30 Športna rubrika: Fuoricampo (vodi Fulvio Stinchelli) 17.30 Športni dnevnik: Derby (pripravil Aldo Biscardi) 17.45 Dokumentarna oddaja: Geo 18.30 Nanizanka: Vita da strega 19.00 Vreme in dnevnik 19.30 Deželne vesti 19.45 Rubrika: 20 let prej 20.00 Izobraževalna oddaja: Dante Alighieri - Božanska komedija, Pikel (bere Giorgio Albertazzi) 20.30 Film: Yentl (dram., ZDA 1983, r. Barbra Streisand, i. Barbra Streisand, Amy Irving) 21.35 Dnevnik 22.45 Informativna oddaja: Samarkanda - Stičišče 23.45 Dnevnik - zadnje vesti 24.00 Koncert Tria Beaux Arts (Šostakovič - Trio op. 67)	10.00 Opera: Rigoletto (Giuseppe Verdi, pon.) 12.15 Oddaja o kulturi: Osmi dan 11.35 Mostovi 15.35 Mozaik. Oddaja o kulturi: Osmi dan (pon.) 16.05 Video strani - Mozaik 16.20 Oddaja o kulturi: Osmi dan 17.00 Tečaj angleščine 17.25 Otroška oddaja: 2 in 2 je štiri (Ela Peroci) 17.40 Lutkovna predstava: Sinjemodri Peter (Urban Gyula) 18.15 Izobraževalna oddaja: Male razlike in njihove velike posledice - Socialna vloga spolov (1. oddaja) 18.45 Risanka, vreme in Obzornik 19.30 Dnevnik in vreme 20.07 Film tedna: Iskanje gospoda Godobara (dram., ZDA 1977, r. Richard Brooks, i. Diane Keaton, Tuesday Weld, William Atherton) 22.10 Mali koncert: Govorica telesa 22.20 Dnevnik 22.35 Inf. odd.: Mednarodna obzorja	13.30 TVD Novice, nato Sportime 13.50 Nogomet: superpokal ZDA, Flamengo-Estudiantes (pon.) 15.30 Športna oddaja: Juke box 16.00 TVD Novice 16.10 Reportaže: Šport spektakel 19.00 Odprta meja Danes v Odprti meji med drugim: TRST — Italijansko madžarski sporazum o uporabi tržaškega pristanišča GORICA — S tiskovne konference o službi javnih prevoznih TRST — Šola miru v organizaciji ACLI DOLINA — Priprave na letošnjo majenko TRST — Slikarka E. Talleri se predstavlja 19.30 TVD Stičišče 20.00 Športna rubrika 20.30 Kolesarstvo: Gand-Wevelgem 21.55 Nogomet: Benfica-Staaua 23.50 Nogomet: Espanol-Bruges, Ajax-Olimpique (povzetki)
CANALE 5	RETEQUATTRO	TELEFRIULI	RADIO TRST A	RADIO KOPER (slovenski program)
7.00 Rubrika: Dobro jutro, Italija 7.20 Risanke 9.00 Nanizanka: Arcibaldo 9.30 Nadaljevanje: General Hospital 10.30 Kvizi: Cantando cantando, 11.15 Tuttinfamiglia, 12.00 Bis, 12.40 Il pranzo è servito 13.30 Nad.: Sentieri 14.30 Kviz: Fantasia 15.00 Film: Titanic (dram., ZDA 1953, r. Jean Negulesco, i. Clifton Webb, Barbara Stanwyck) 17.05 Nanizanka: Alice 17.35 Kviz: Doppio Slalom 18.05 Nanizanka: Webster, 18.40 I cinque del quinto piano, 19.10 I Jefferson 19.40 Kviz: Tra moglie e marito 20.30 Film: Bianco, rosso e Verdone (kom., It. 1981, r. Carlo Verdone, i. Carlo Verdone) 22.50 Komentar o filmu L'impero del sole Stevena Spielberga 23.20 Variete: Maurizio Costanzo Show 0.35 Rubrika: Première 0.45 Nanizanka: Gli intocabili, 1.45 Squadra speciale	8.30 Nanizanka: La grande vallata 9.15 Film: L'amante italiana (kom., It. 1966, r. Jean Delannoy, i. Philippe Noiret) 11.00 Nanizanka: Strega per amore, 11.30 Giorno per giorno, 12.00 La piccola grande Nell, 12.30 Vicini troppo vicini 13.00 Otroška oddaja: Ciao Ciao, vmes risanke Flo la piccola Robinson, Mimi e la Nazionale di pallavolo, Riff Raff 14.30 Nadaljevanje: La valle dei pini, 15.30 Così gira il mondo, 16.30 Aspettando il domani, 17.15 Febbre d'amore 18.15 Kviza: C'est la vie, 18.45 Gioco delle coppie 19.30 Nanizanka: Quincy 20.30 Kviz: O.K. il prezzo è giusto 22.35 Aktualno: Italija sprasuje 23.35 Nan.: Petrocilli, 0.35 Vegas, 1.30 Missione impossibile	9.25 Wonder Woman, 10.20 Kung Fu, 11.20 Agenzia Rockford, 12.20 Charlie's Angels, 13.20 Arnold 13.50 Variete: Smile 14.20 Nanizanka: Casa Keaton, 14.50 Chips 16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, vmes risanke Candy Candy, Ghostbusters, Hilary 18.00 Nanizanka: Hazzard, 19.00 Simon & Simon, 20.00 Balliamo e cantiamo con Licia 20.30 Nanizanka: Supercar, 21.30 A-Team 22.30 Filmski tednik: Ciak... si gira 23.30 Film: I vinti (dram., It. 1952, r. Michelangelo Antonioni, i. Annamaria Ferrero) 1.40 Nanizanka: La strana coppia 1958, r. John Huston, i. John Wayne 22.30 Kviz: Colpo grosso 23.30 Sport: tenis 1.00 Nan.: Mod Squad	7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše: koledarček, (7.40) pravljica; 8.10 Rožice te Caninaue; 8.40 Za vsakogar nekaj; 10.00 Pregled tiska; 10.10 S koncertnega repertoarja; 11.30 Zbornik: Ženska in naš danes (1. del); 11.30 Zdravnik in pacient; 12.00 Skozi njen glas v umetnost; 12.40 Dermatolog svetuje; 13.20 Primorska poje; 13.40 Skice; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Od Milj do Devina; 14.40 Povejmo glasbo; 15.00 Roman: Vojna in mir (36. del); 15.15 Zbornik (2. del); 16.00 Skozi njen glas v umetnost; 16.30 Ena beseda kot veter pomladni; 17.10 Mi in glasba; 18.00 Lit. predpremiera: Absalomova pripoved; 18.25 Povejmo glasbo.	7.30, 13.30, 14.30, 17.30 Poročila; 6.05 Danes se spominjamo; 6.10 Vremenska napoved in prometni servis; 6.30 Jutranjik; 7.00 Jutranja kronika; 13.00 Danes na valu Radia Koper; 14.40 Reportaže, intervjuji in razne zanimivosti; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.30 Primorski dnevnik; 17.00 Glasbeni kiosk; 17.40 Aktualna tema; 18.00 Primorska poje; 18.35 Povepke po telefonu; 19.30 Prenos Radia Ljubljana.
ITALIA 1	TELEQUATTRO	RADIO KOPER (italijanski program)	LJUBLJANA	RADIO OPČINE
8.30 Nanizanka: L'uomo da sei milioni di dollari,	12.30 Nadaljevanje: I Ryan 13.30 Risanke 14.15 Nadaljevanje: Una vita da vivere, 15.00 Dancing Days, 16.30 Piume e paillettes 17.00 Nanizanka: Mary Hartman 17.30 Risanke 19.30 Nanizanka: California 20.30 Film: Il barbaro e la geisha (pust., ZDA	6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Glasba; 6.35 Koledarček; 7.00 Simfonija zvezd; 7.35 Pristrčno vaši; 8.00 Minishow; 8.40 Po vaši izbiri; 9.32 Feeling in glasbi; 10.00 Na prvi strani; 10.10 Otroški kotiček; 10.35 Vstop prost; 11.15 Srečanja; 11.40 Popevka tedna; 12.00 Glasba po željah; 14.45 Edig Galletti; 15.45 Sintonizirani; 16.00 Popevka tedna; 17.00 Bubbling; 17.33 Aplavz za; 18.00 Ghetto Blaster; 18.33 Glasba; 19.00 Glasbena obzorja.	5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 8.05 Za knjižne molje; 8.30 Instrumenti se vrtijo; 9.05 Glasbena matineja; 10.05 Rezervirano; 11.05 Izbrali smo; 12.10 Pod domačo mareljo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Povejmo in godemo; 13.30 Melodije; 14.05 Mehurčki; 14.20 Mladi mladim; 14.45 Popoldanski mozaik; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Vrtljak želja; 17.00 V studiu; 18.00 Ansambel Avsenik; 18.15 Naš gost; 18.30 Na ljudsko temo; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Iz studia 26; 20.00 Zborovska glasba; 20.35 Naši interpreti; 21.05 Opere; 22.30 Zbrane melodije; 23.05 Lit. nočno; 23.15 Jazz.	10.00 Za vsakogar nekaj; 12.00 Glasbeni mozaik; 19.00 Glasba po željah; 20.40 Aktualna oddaja: Pogovor z odvetnikom; 21.00 Ostali Trst; nato Nočni glasbeni spored.

Odločno in soglasno nasprotovanje Štandreža lokaciji nove livarne

Seja rajonskega sveta, v kratkem javna skupščina

Rajonski svet v Štandrežu odločno in soglasno nasprotuje načrtu gradnje velike livarne aluminija v industrijski coni, v neposredni bližini naselja. Izraža utemeljene pomisleke, kako je bilo vprašanje predstavljeno in kako hitro in ne dovolj poglobljeno je upravni svet Konzorcija za industrijsko cono sprejel odločitev, da se za omenjeno pobudo dodeli okrog 50 tisoč kvadratnih metrov zemljišča. Zahteva od občinskega sveta, da se glede tega zelo resnega vprašanja čimprej in jasno izreče.

Ta stališča so prišla na dan na ponedeljkovi seji rajonskega sveta v Štandrežu, ki je bila v celoti posvečena obravnavi tega aktualnega in kočljivega vprašanja.

Rajonski svet bo povzete več kakor dveurne razprave in svoje zahteve strnil v posebnem dokumentu, ki ga bodo dostavili goriškemu županu ter predstavnikom političnih strank in raznih ustanov.

Iz razprave, v katero so posegli bodisi člani rajonskega sveta kakor tudi nekateri iz vrst občinstva, je bilo čuti, kako nezadovoljstvo in ogorčenost prebivalstva nad takim načinom prostorske in gospodarske politike naraščata. Napoveduje se v kratkem javna skupščina o tem vprašanju, predstavniki Kmečkega društva pa so izjavili, da bodo priredili protestno manifestacijo pred županstvom, v kolikor druge oblike demokratične konfrontacije ne bodo zalegle.

Ponedeljkovo sejo, ki ji je sledilo precej kranjano, je vodil predsednik rajonskega sveta Valter Reščič, ki je v strnjeni obliki prikazal, kako se je vprašanje razvijalo. "Sprva je bila gospodarska pobuda prikazana kot valjana oziroma podjetje za mehansko obdelavo lahkih zlitin. Zdaj pa je prišla na dan resnica o pravih namerah," je dejal predsednik Reščič, ki je svetovalec obrazložil, kako so se odvijali dogodki v zadnjih tednih, kako je uspel zbrati precej gradiva, ki govori

proti nameravanemu objektu, ki ga, tudi ob spoštovanju zakonskih predpisov, ne bi smeli graditi v neposredni bližini naselja.

Reščič je napovedal sklic posebne odprte skupščine, kamor bodo povabili predstavnike Občine, Konzorcija, Krajevne zdravstvene ustanove, Pokrajine, sindikatov in nekaterih drugih ustanov in kjer naj bi vprašanje vsestransko osvetlili.

Predlog je bil sprejet, vendar s priporočilom, da rajonski svet še pred tem izdela dokument in ga pošlje županu.

V razvejeni razpravi je bilo slišati vrsto predlogov, še več pa kritičnih pripomb. Tako je predstavnik kmečkega društva opozoril na nevarnost, da bi novi industrijski objekt lahko pomenil smrtni udarec štandreškemu vrtnarstvu, za kar naj bi v prihodnjih letih namenili nad 500 milijonov lir za namakalno omrežje. Slišati je bilo ugotovitve o tem, kako se tako po-

membne odločitve (zaradi morebitnih posledic na okolje in zdravje) sprejemajo v naglici, brez poglobljene analize, z edinim izgovorom, da gre pač za nova delovna mesta, ki jih na Goriškem še kako potrebujemo.

Namesto da bi razprava dosegla čimširši krog občanov, ki morajo biti seznanjeni z vsemi aspekti, so v tem primeru odločanje skušali zadržati v ozkem krogu ljudi, je bilo slišati kritiko. Celotno predstavništvo Občine Gorica, ki bodo v zadevi imeli zadnjo besedo, so bili seznanjeni, potem ko je Konzorcij za industrijsko cono že izdal svoje soglasje.

Dokaj čuden način odločanja torej. Prav zato se razprava o vprašanju pravzaprav šele začne.

Na ponedeljkovi skupščini rajonskega sveta v Štandrežu je bila uvodoma krajša komemoracija tragično preminulega političnega delavca Mira Gradnika.

Pokrajina pripravlja posvet o poenotenju avtobusnih podjetij APT ima tri nove 18-metrске avtobuse

Pokrajinsko avtobusno podjetje APT bo odslej razpolagalo s tremi novimi avtobusi - velikani. Gre za tri 18 metrov dolge avtobuse, ki so jih nabavili pri specializiranem podjetju De Simon iz Osoppa, tipa INBUS A1 280 FT. Tisk so jih predstavili včeraj na tiskovni konferenci (ki se je odvijala kar v enem od novih avtobusov), ki je bila tudi priložnost za predstavitev posveta o poenotenju avtobusnih podjetij v goriški pokrajini. Posvet bo v petek, 13. maja, v konferenčni dvorani na razstavišču Espomego.

Posebnost novih avtobusov je njihova velikost in zmogljivost, ki je skoraj dvojna glede na navadna 12-metrška vozila. V novih avtobusih je prostora za 124 potnikov. Kljub velikosti je upravljanje teh cestnih velikanov dokaj enostavno, kot je objasnili dobavitelj De Simon. Posebna elektronska naprava nadzoruje in upravlja središčno os, kjer se stikata prednji in prikolnični del vozila. To omogoča varnost in udobje potnikov, hkrati pa v zavojih celo manjši lok od navadnih avtobusov.

Gre za prve tri avtobuse te vrste v naši deželi. Z njimi namerava APT ugoditi zahtevam in potrebam uporabnikov, predvsem dijakov, ki se vsakodnevno vozijo v šolo z avtobusom, po kvalitetnejših storitvah. Hkrati bo uvedba teh vozil na najbolj prometnih progah s časom omogočila podjetju precejšen prihranek: vsak novi avtobus lahko pelje skoraj toliko potnikov kot dva dosedanja, s tem pa se bodo občutno zmanjšali režijski stroški, predvsem kar zadeva osebje.

Včerajšnje srečanje z časnikarji, ki so se ga udeležili predsednik pokrajinske uprave prof. Cumpeta, pokrajinski odbornik za prevoze Bressan in predsednik upravnega odbora APT Marin, je bilo v precejšnji meri posvečeno tudi obravnavi že dolgoletnega vprašanja poenotenja avtobusnih podjetij na Goriškem. Potem ko je APT prevzelo nekatere medkrajevne proge, ki so jih upravljali zasebniki, ostaja odprto vprašanje združitve z mestnim avtobusnim podjetjem v Gorici in konzorcijem CISP na Trzinu.

Po številnih srečanjih in pogajanjih o združitvi naj bi majski posvet bil končno priložnost za prehod v zaključno fazo sporazumevanja in naj bi nakazal konkretno pot do poenotenja in hkrati racionalizacije avtobusnih zvez v pokrajini. Kljub načelni politični volji, so poudarili upravitelji, so še odprta nekatera vprašanja. Nemajhno oviro predstavljajo deficiti, ki so jih doslej nabrala vsa tri podjetja. Nadalje je nekaj težav tudi v odnosih Gorica-Trzin, glede na različno kakovost in značilnosti doslej nujenih storitev. Sporazumeti se bo treba tudi o obliki nove upravne enote: po prehodnem obdobju, ko bi vse zveze prevzelo pokrajinsko podjetje, bi to morala biti delniška družba v lasti vseh zainteresiranih krajevnih uprav.

Pokrajinski upravitelji nočejo, da bi posvet izvenel zgolj kot predvolilna pobuda, pa čeprav se bo odvijal v "sumljivem" obdobju. Želijo namreč, da bi na njem prišlo do poglobljene razprave in dokončnega razčiščenja odprtih problemov ter da bi posvet končno postavil temelje bodočega enotnega avtobusnega podjetja v pokrajini.

V petek koncert zbora Hrast iz Doberdoba

V okviru praznovanj ob 20-letnici delovanja katoliškega društva Hrast prireja mešani pevski zbor društva koncert v župnijski cerkvi v Doberdobi, v petek s pričetkom ob 20.30.

Zbor Hrast deluje namreč v sklopu istoimenskega društva, ki je bilo ustanovljeno leta 1968. Pevska skupina ima sicer še globlje korenine, saj se je še pred ustanovitvijo društva posvečala zgolj cerkvenemu petju. S časom je zbor svoj repertoar obogatil in začel gojiti zlasti slovensko narodno pesem. Letos je zbor svoje obzorje še posebej razširil, saj je pričel črpati zborovska dela tudi iz velike zakladnice pravoslavne liturgije.

Poleg rednih revij v okviru naše dežele je zbor gostoval že v Milano, Karlovcu, Valdobbiadene (Treviso), v Beljaku in v Althofnu (Avstrija). Leta 1986 je zbor Hrast solidno pripravil nekaj Händlovih odlomkov in jih ob spremljavi komornega orkestra izvajal v Gorici, Doberdobi in Štivanu. Zbor že več let vodi učitelj Hilarij Lavrenčič, ki je z uspehom diplomiral na videmskem konzervatoriju J. Tomadini, trenutno pa je kot korepetitor

zaposlen pri tržaškem opernem gledališču Verdi.

razna obvestila

SMReKK vabi 24. aprila na **PLES-MReKK** v diskoteki Tiffany's v Pierisu. Igral bo ansambel KOCKA.

Občina Doberdob namerava sestaviti lestvico za morebitnečasne zaposlitve za mesto uradnika - tipkarja. Prošnje, na kolkovanem papirju, je treba predložiti do 12. ure 26. aprila v tajništvo Občine.

Rekreacijski odsek KD Oton Župančič iz Štandreža sporoča, da je že v uporabi teniško igrišče v Domu Andreja Budala. Vsi zainteresirani, ki bi radi rezervirali igrišče, lahko to storijo pri Bojanu Makucu (tel. 20734 - dopoldne). V soboto, 23. aprila, pa vabijo vse člane, da se jim od 15. ure dalje pridružijo pri spomladanski akciji čiščenja prostorov.

kino

Gorica

CORSO Danes zaprto.

VERDI 18.00-22.00 »Pazza«.

VITTORIA 17.30-22.00 »Turbamenti erotici di Pamela«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Tržič

EXCELSIOR Danes zaprto.

COMUNALE Danes zaprto.

Nova Gorica

SOČA 18.00 »Obračun ob 3.15«. Ob 20. uri »Duh porno zvezde«.

DESKLE 19.30 »Doživljaji čistila oken«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Občinska lekarna v Štandrežu, Ul. S. Michele, tel. 21074.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
Alla salute, Ul. Cosulich 117, tel. 711315.

pogrebi

Danes ob 12.30 Ferruccio Cingerli iz goriške splošne bolnišnice v cerkev in na pokopališče v Štandrež.

† Nenadoma nas je zapustil naš dragi

Ferruccio Cingerli

Pogreb bo danes ob 12.30 iz goriške splošne bolnišnice v cerkev in na pokopališče v Štandrež.

Žalostno vest sporočajo žena Milka, otroci Patrizia, Loredana in Mauro, mama, brat in najboljši prijatelji.

Štandrež, 20. aprila 1988

† Ob boleči izgubi

Ferruccia Cingerlija

žalujejo

Lucio in Lucia z družinama Nanut in Marletta

Štandrež, 20. aprila 1988

Ob težki izgubi dragega Ferruccia Cingerlija izražamo iskreno sožalje svojcem.

Kulturno in športno društvo Sovodnje

Dijaki trgovskega zavoda Ivan Cankar izrekajo sošolki Loredani Cingerli občuteno sožalje ob izgubi dragega očeta.

Ravnatelj, učno in neučno osebje Trgovskega zavoda Ivan Cankar izrekajo sošolki Loredani Cingerli in družini iskreno sožalje ob izgubi očeta.

Ob izgubi dragega moža in očeta Ferruccia Cingerlija, dolgoletnega člana Društva, izrekamo iskreno sožalje svojcem.

Društvo slovenskih lovcev F-JK Doberdob

Prijateljici Loredani in njeni družini izrekamo občuteno sožalje ob prerani izgubi očeta in moža.

Daniela z družino

Tritisočglava množica na pogrebu Mira Gradnika



Tragična in prezgodnja smrt Mira Gradnika, ki bi junija letos dopolnil šestdeset let, je globoko odjeknila v vsej Deželi, posebej pa med Brici, na obeh straneh meje. Miro je bil zelo znan v političnih krogih, tako med manjšino kakor tudi pri predstavnikih večinskega naroda, uveljavil pa se je tudi kot gospodarstvenik-vinogradnik, znan preko meja Furlanije-Juljske

krajine. Ostal bo zapisan kot eden glavnih pobudnikov sodelovanja ob meji na Krminskem, sodelovanja med Brici na jugoslovanski in italijanski strani Brd.

Ogromna množica, ki se je v ponedeljek popoldne zbrala v Medani, je pomenila priznanje za njegovo dolgoletno delovanje na družbeno-gospodarskem in političnem področju.

Z odprtjem nove centrale SIP zamenjava telefonskih števil

Goriška agencija telefonske družbe SIP nadaljuje z obnovno telefonskega omrežja. Potem ko so podobne objekte postavili v drugih mestnih predelih oz. v drugih krajih v pokrajini, bodo jutri ob 10. uri pri glavnem sedelu SIP v Ul. Crispi predali namenu novo avtomatsko telefonsko centralo. Pri slovesnosti ob odprtju bo ob direktorju podružnice SIP inž. Giuseppu Piovesani sodeloval tudi goriški župan dr. Scarano.

Nova, povsem elektronska centrala je iz serije Proteo 20/3. Ne da bi se spuščali v tehnične podrobnosti, gre poudariti pomen pridobitve, ki izpopolnjuje avtomatizacijo naprav za pozive v teletelefonacijo na območju Gorice (ki obsega tudi telefonske sektorje Tržiča, Krmine in Gradišča). Z novimi napravami bodo ojačili torej predvsem medkrajevne zveze, kar bi moralo za uporabnike imeti pozitivne učinke pri medkrajevnih pogovorih. Pri SIP poudarjajo, da so s tem dosegli raven tehnološkega posodobljanja in avtomatizacije, ki je med najvišjimi v Italiji.

S pričetkom delovanja nove centrale Proteo bo prišlo tudi do sprememb v telefonskem imeniku, kar zadeva uporabnike, ki so doslej imeli telefonske številke z začetno cifro "84". Postopoma bodo ti številki nadomestile številke "530", ostale številke pa bodo ostale nespremenjene. Za prvo skupino naročnikov bo do zamenjave telefonske številke prišlo že

jutri, za druge pa v petek, po razporedu, ki sledi.

Jutri, 21. aprila, bodo zamenjali telefonsko številko vsem naročnikom, ki so doslej imeli številke od 84-000 do 84-399. Ti uporabniki bodo odslej odgovarjali na številke od 530-000 do 530-399, po zgoraj navedenem principu zamenjave prve skupine števil. V petek, 22., bodo pričele delovati nove samostojne številke za uporabnike, ki so bili doslej povezani z duplex telefoni. Tem bodo dodelili številke od 530-400 do 530-799.

Te spremembe so bile že predvidene in so zato v telefonskem imeniku 1987-88 nove številke v oklepaju že navedene zraven starih. O zamenjavi bo uporabnike, ki bi zavrteli staro številko, obveščal magnetofonski posnetek, vsa potrebna pojasnila pa nudi tudi služba za informacije o naročnikih (št. 12).

Na spremembo telefonskih številke gre še posebej opozoriti, ker bodo prišli v poštev mnogi naročniki iz mestnega središča, ne samo zasebniki pač pa tudi javni uradi in ustanove. Med drugimi bodo novo telefonsko številko dobili Prefektura in Kvestura (530-151), obmejna policija pri Rdeči hiši (530-122), predsedstvo občinskega podjetja za elektriko, vodo, plin in prevoze (530-052), več šol (med temi slovenska srednja šola Trinko in trgovski zavod Cankar), nekatere zavarovalnice, dve kinodvorani in drugi uradi.

Zaradi okvare na daljnovodu enournna prekinitev elektrike

Na območju sovodenjske občine je v ponedeljek zvečer prišlo do okvare na električnem omrežju. Prekinitev električnega toka je trajala skoraj eno uro, kar je povzročilo precej nevšečnosti, z ozirom, da skoraj nihče ni računal na tako dolgo prekinitev.

Pri podjetju Enel smo izvedeli, da je prišlo do okvare na 10.000-voltnem električnem toku, ki je prišlo nekaj pred 22. uro.

Alfa 33 v Novi Gorici

V novogoriški igralnici bo tudi nocoj nedvomno precej živahno, žrebali bodo namreč številko vstopnice, ki bo srečne-

žu dodelila rdeči alfa 33. Reklamno potezo so si v Novi Gorici izmislili pred nekaj meseci, ko se je pred vhomod v igralnico prvič pojavil fiat uno, sledil mu je peugeot 205, slednji pa je bil fiat tipo. Očitno, je pobuda uspela, saj se je število obiskovalcev igralnice v zadnjih mesecih kar precej zvišalo.

izleti

Sekcija VZPI-ANPI Peč, Rupa, Gabrje priredi 21. in 22. maja avtobusni izlet na Plitvička jezera, v Kumrovec in Ptuj. Vpisujejo Mirko Kovac (tel. 391119), Ludvik Pregelj (20012), Srečko Pavletič (882339), Stanko Malič - brivec. Vpis samo še do 24. aprila.

Slikar Klavdij Tutta v TK Galeriji

Zgoščen prikaz novjših umetniških prizadevanj

Mladi slovenski likovni ustvarjalec Klavdij Tutta se v galeriji TK v Trstu predstavlja z dvema novjšima sklopoma del, ki se med seboj razločujeta po tehnologiji. V spodnjem delu galerije je avtor predstavil litografije, dopolnjene s kombinirano tehniko (predvsem dodajanje barv), v zgornjem pa kombinacijo reliefnega odtisa, ki ga nadgrajuje z risbami barvnih svinčnikov. Enkrat torej litografska risba sklenja likovne elemente, ki se postavljajo bogate in razgibane kompo-

zicije, drugič pa sistem reliefno odtisnjenega ornamenta na subtilen način okvirja središčni motiv, izražen z barvno risbo.

In čeprav imata ta sklopa tehnološko različno naglašene partije na papirnatih osnovah, gre pri njiju za identično ikonografijo, ki je v tem trenutku pri Tutti osvežena s figuralnimi in pokrajinskimi konkretizacijami. Že prejšnje likovno delo tega prodornega in izredno aktivnega likovnika je nakazovalo, da se bo iz disperzne materije, ki jo je zaznamovala želja po vsem svobodnem v formi in barvi, ustvarjalec osredotočil na konkretnije motive in z njimi natančneje preciziral vsebino svojih del.

Tako se nenadoma iz povsem razgibanega, ornamentiranega razčlenjenega ozadja pri Tutti pričnejo luščiti liki v fantastiko zazrtih bikov, iz navidezno nametanih členov pa začne pred nami vstajati domišljajska pokrajina, zaznamovana z obeliski, menhirji - odtujena realnosti, zazrta obenem v preteklost in prihodnost. V tem, navidezno paradoksalnem razmerju, se rojevajo čvrste vsebinske in likovne poteze, ter zanesljivo obvladovanje snovi, ki priča o izredno razgibani domišljiji.

V spretnem kompozicijskem konceptu Tutta večkrat izoblikuje iluzijo, pri kateri se lik v ospredju (npr. bik) spremeni v pokrajino. In obratno, da se pokrajina kot ikonografski motiv pojavi znotraj sheme bikovega telesa. Ta relativnostna sredstva sprožajo v delih dinamiko, ki jo krepijo tako barvne površine kot razčlenjene gmote posameznih kompozicijskih elementov.

Razstavljena dela Klavdija Tutte so zgoščen prikaz njegovih novjših likovnih prizadevanj, ki jih je intenziviral v zadnjih dveh letih delovanja. Čeprav se slikar in grafik loteva problematike z različnimi likovnimi sredstvi, se v ospredju jasno bistrijo poglavitni vsebinski poudarki. Vsekakor je njegov ustvarjalni koncept, čeprav nabit z energijo in prežet s fantastiko, v svoji osnovi dosledno izpeljan in skoncentriran na tisto, kar se mlademu likovniku trenutno zdi najpomembnejše, najbolj aktualno. In v tem je tudi bistvo svežine, ki jo ta dela nosijo s seboj, pa tudi izvirnosti, ki jo ta avtor s krepkimi zamahi tke v svoj ustvarjalni opus.

IZTOK PREMROV

Tehten in izzivalen niz Gorica Kinema 88

Pozornost v tkivu sodobnega sveta

Pomladanski niz filmov, kot ga je ponudil Kinoatelj v svojem Gorica Kinema 88, je nedvomno razvidno nadaljeval predstavitev tistih, skorajda najnovjših stvaritev, ki so se od Sovjetske zveze tja do Združenih držav Amerike - seveda preko središčne »stare« Evrope - zvrstile na pomembnejših festivalih, po možnosti opremljene s kakšnimi priznanji ali nagradami. Bil je to zanimiv niz, tehten in tudi izzivalen, ponujal in ponudil je celo vrsto vprašanj, odgovore - kot je dovoljeno pravi umetnosti - pa prepustil gledalcem in njihovem doživljanju. Po vsej verjetnosti je film umetniškega namena in porekla dobroduh zadržal svojo pozornost v tkivu sodobnega sveta, ki se uspešno zavija v nedoumnosti, nerazložljivosti in nepojasnjivosti, prav gotovo po zaslugi vseh tistih mehanizmov, v prvi vrsti razuma in razumarstva, ki sta vse probleme radikalno rešila in celo odpravila. (Filmska) umetnost seveda ne more verjeti tej prelepi fasadi, blišču civilizacije, ne gleda človeka od zunaj, kjer je pač videti absolutno srečen in živeč v izobilju, pač pa od znotraj, kjer pa je mogoče naleteti na čeri in nevarnosti za vse in končno v prvi vrsti za izbranega posameznika. In v tem smislu se

filmi Gorice Kinema 88 zelo zanimivo vrtijo v tistem na videz izključujočem razponu, ki pa pravzaprav govori eno in isto stvar: od politike ali politične usode človeka, pa do stroge zasebnosti, da ne rečemo intimnosti.

Pa pogledjmo kar prvi film: »Prijatelj moje prijateljice« francoskega mojstra Erica Rohmerja se na videz poigrava z mladostnimi eksperimenti ljubezenske narave, kjer pač mladi ljudje iščejo druge in sebe oziroma narobe. Kot da se manj zavedajo, da so v drugih navzoči pravzaprav sami, in da z menjava partnerjev menja sebe, če se tega zaveda ali pa ne. Mladosti pač na (ne)srečo ni dano videti te dvojnosti, ki je usodna, pa čeprav nemara nikoli razkrita. Nekakšne igrice z nevarnim ognjem. V intimnost duševnosti se čudovito podaja John Huston s svojim poslednjim filmom »Mrtvi« - praahtor je James Joyce - kjer v dozoreli ženski enkratno, pretresljivo, poetično in krvavo zaživi resnica in spoznanje absolutne mladostne ljubezni, ki se je dvignila iz preteklosti, da bi postavila stvari na pravo mesto. Je takšno doživetje Absolutnega sreča ali nestreča? Če že pride, je pač moralo priti, če pa je sreča, je odvisno od posameznika

samega, kako se vede ali nevede odloči. Posledice so strašne, ponoven spomin je pravzaprav sreča. Kot se v zunanem svetu stiske grmadijo na človeka, tako se - skorajda z isto logiko - kažejo v njegovi zasebnosti in intimnosti, makro in mikrokozmos sta očitno iz iste snovi. Konstantin Lapushanskij je s svojo tematično znanstvenofantastično vizijo oziroma »Pismom mrtvega človeka«, pravzaprav združil oba nivoja: zunanost se prenapne preko roba, atomska katastrofa je že za nami, kako bo s sporočilom ljudi, ki se bodo znašli v tej nezaželeni dobi? Srhljiv film, nemara preveč besedno izražen, vprašanja ostajajo odprta, odgovorov pa še sedaj nismo domislili. Znanstvena fantastika te vrste izvira iz sedanjega pridušenega in podzvestnega strahu. »Home of the Brave« Laurie Anderson je v obravnavanem spletu nekakšen oddih; zanimiva glasbeno vokalna skupina s svojim maratonskim nastopom, posebnimi vizualnimi in pomenskim izrazili, učinkovito posega globje od običajnega dojenja sodobne »zabavne« glasbe, to je večer umetniških dimenzij, nirvana, pomiritev ali pa odpiranje nevsakdanjih in tehtnejših prostorov v nas.

»Bostončanke« Jamesa Ivoryja so tolikan intimne kot Rohmerjev film, moški in ženska tekmujeata za žensko srce, spet smo na področju občutljive notranjosti, kjer se spustimo do globin, ko igra ne more biti več igra, notranje tkivo enega posameznika se bo tako ali drugače zadržalo v notranje tkivo drugega ali tretjega, vse skupaj je nuja odrešitve, likvidacija samote, istočasno pa krutost narave, neponovljivost dogodka in pripetljaja - ni mogoče vedeti, kaj bo potem, ker potem bo drugače, kot je sedaj. Tenghiz Abuladze je s »Kesanjem« prispeval film o demitizaciji stalinskega prototipa, kar je travmatičen nivo na videz zgolj zunanje, politične dimenzije. Politična travma je vedno tudi zasebna, nikdar ni mogoče vedeti, do kdaj ostajajo v družbi ali posamezniku usedline travmatičnega, koliko časa se celijo rane, ki jih je nemogoče videti, mogoče pa čutiti. In na koncu še »Četrta« Silvana Agostija, film rafinirane in vseobsežne erotike, kjer se znotraj nežnosti dogaja nasilje, kjer človek išče zadnje meje, pa pravzaprav trči vase, kjer je na videz vse dovoljeno, v resnici pa so občutljivosti notranjosti enkratne, nepopisne, preostri dotiki puščajo posledice, spreminjajo in spet spreminjajo, v največji meri pomagajo človeku, da je nekaj drugega, kar je bil prej in kar nemara ne bo nikdar več.

JANEZ POVŠE

Vibrise Goričana Dordita

Kinoatelj je v pomladanski niz filmov GORICA KINEMA 88 uvrstil tudi poseben večer. Dne 19. februarja je v dvorani Kulturnega doma v Gorici stekla premiera dolgometragega »videofilma« Vibrise (Mačji brki, 87), ki ga je posnel mladi Goričan Roberto Dordit. Vibrise je nedvomno prvo tovrstno delo na Goriškem, valorizacija domačega ustvarjalstva pa spada med prvenstvene cilje Kinoateljeja.

Stroga kritiška ocena bi kaj kmalu pospravila s filmom. Ne bi pa vzela v poštev vrste faktorjev, ki so v našem zakotju sila važni. »Namen dela,« nam je dejal sam avtor, »je bil preizkus po vizualni naraciji, preizkus možnosti realizacije le-te na amaterskem video standardu in z obrtniškim postopkom. Poskus mi sicer ni uspel,« nadaljuje samoobtoževalno, »imam pa vsaj izkušnjo, s katero sem se otrese napak, ki obsedajo vsakega novince, ko skuša v eni sapi povedati čim več stvari in kontrolirati vse faze izvedbe sam.«

Zgodba: dramska skupina pripravlja v osamljeni vili blizu vojaškega letališča ordrske predstave na klasični motiv: Dr. Jekyll and Mr. Hyde. V skupini se kopičijo negativne energije, ki rasejo iz dolgočasnega čakanja na dokončanje besedila, iz ustvarjalskega malodušja in nenehnega ropota letal. Njihovi iracionalni izbruhi se upredmetijo v črno mačko in usmerijo proti vojaškemu letališču, grozeči prikazni resničnosti.

Roberto Dordit imenuje svoje delo »videofilm«. 90. minutna dolžina je standard celovečernega filma. Toda »čeprav je bila koncepcija filmska,« pravi avtor, »mi je video tehnika onemogočila uporabo tipičnega filmskega jezikovnega sredstva - globine.«

Videofilm Vibrise je bil poslan na milanski Film Maker, festival mladih filmskih ustvarjalcev. Po odslužitvi vojaškega roka pa se bo Roberto Dordit, sicer študent arhitekture, vpisal na filmsko akademijo.

ALEŠ DOKTORIČ

Na današnji dan pred natanko sedemdesetimi leti

Zadnji Cankarjev obisk v Trstu



Slednji so bili glede narodnega vprašanja radikalnejši, zato je razumljivo, da je Cankar, ki je pozimi 1917/18 gledal v prihodnost z velikim zaupanjem, naslonil svoje konkretno pričakovanje na mladinsko krilo v stranki, ki ji je - kritično - pripadal že od ustanovitve. Beseda »očiščenje« meri torej na duhovno preroditev slovenske socialne demokracije (in preko nje vseh narodovih sil), »pomlajenje« pa pomeni podporo tedanjemu mladinskemu poletu v stranki.

Ob osmih zvečer se je zbralo v Narodnem domu okrog 500 poslušalcev, kar je zelo veliko, še zlati, ker so med njimi močno prevladovali izobraženci (mnogo delavstva je bilo na fronti). Cankar je pričel svoje predavanje s pokolom Trstu in Tržačanom, citiral je namreč besede tedanjega ljubljanskega župana Tvčarja, da je »Ljubljana srce Slovenije, Trst pa so njena pljuča«.

Uvodni del predavanja je bil posvečen prizadetemu orisu svetovnega in slovenskega trpljenja, ki ga je napolnila vojna. Tedaj je Cankar izrekel besede, ki so močno v skladu z njegovo zadnjo, rožniško, etično poglobljeno pisateljsko fazo. Takole pravi: »Kljub vsemu, kljub temu brezdanjemu morju krvi in morju solz - kljub vsemu ni predrznost, če pravim, da je in ostane resnično, kar sem bil nekoč zapisal (v Podobah iz sanj - op. pis.): Nobena solza ni potočena zastoj, nobena kaplja krvi ni prelita zastoj!«

Potem je nadaljeval: »Kajti kolikor tisočev jih je padlo na bojiščih, kolikor tisočev jih je umrlo doma od vsega hudega - ostalo jih bo še dovolj, da se zgodi, o čemer sem trdno in verno prepričan: na tem ogromnem pokopališču, na teh od solz in krvi bogato pogojenih tleh si bodo zgradili sinovi in vnuki svetlejši, lepši dom, ki si ga bodo uredili po svoji, iz trpljenja vzkipeli volji, po svojem, v novih spoznanjih dozorelem razumu!«

V drugem delu je govornik napeljal na kratko označil mesto obeh buržoaznih strank, Slovenske ljudske stranke (klerikalne) in Narodno napredne stranke (liberalne); za obe ugotavlja, da je v njiju »zavel svez duh pomlajenja«. Nato pa se je mnogo obsežneje in kritičneje lotil analize jugoslovanske socialnodemokratske stranke. Oglejmo si nekaj najbolj izpostavljenih mest.

»...Socialna demokracija na Slovenskem je tudi po slabotnih začetkih svoje politične organizacije ostala, kar je bila: zveza strokovnih organizacij in v idejnih načelih nekakšna verska sekta. Stranka ni videla naroda, narod ni videl stranke... Inteligen-tje so vedeli, da delavstvo ne potrebuje edinole telesnega kruha. Vedeli so nadalje, da bo jugoslovanska socialnodemokratska stranka mrtva veja na drevesu naroda, če se zarije enkrat vselej samo v svoje krajne strokovne organizacije. In vedeli so, da je pot

z Dunaja v Ljubljano nekaj drugega kakor pot iz Ottakrinskega v Oberholabrunn. To se pravi: temeljna načela socializma in zadnji cilji njegovi so last vseh narodov; toda pota, ki vodi jo do teh ciljev, si more začrtati le vsak narod zase, po svoji posebnosti, po svojih domačih gospodarskih, političnih in kulturnih razmerah. Kar velja za Charlottenburg in za Dunaj, še nikakor ni potreba, da bi veljalo za Trbovlje in za Idrijo... Kaj je storila stranka v tem usodnem času, ko se države rušijo in narodi vstajajo? Prav ničesar ni storila! Stisnila se je v kot svojih strokovnih organizacij in je go-drnjaje gledala, kaj delajo drugi!«

Tržaška Edinost je 24. aprila o

predavanju navdušeno poročala: »In res nikomur ni bilo žal, ki je poslušal v soboto Cankarja. Nasprotno. Veseli in pomlajeni so odšli vsi s predavanja, zaupajoč s pisateljem vred v zarijo jutra in pomladi, trdno preričani z njim vred, da se dvigne naš narod iz ponižanja, sramote in bede v novo svetlo življenje, očiščen in pomlajen, vreden član v družini narodov, očiščenih in pomlajenih.« List Slovenski narod je svoje poročilo celo zaključil z besedami: »Bil je lep večer.«

Toda vsi niso bili nadušeni. Zlasti ne prvaki slovenske socialne demokracije. Anton Kristan je v Napredu le nekaj dni kasneje Cankarja obsežno in po vrsti zavračal. Med drugim tudi takole: »Ali, dragi Cankar - v kavarni s cigareto v ustih in črno kavo pred seboj biti velik ter z zaničevalno gesto govoriti o onih, ki se pehajo, kako bi slovenskemu delavcu priborili malo boljše obstoj, večji kos kruha - to je lahko in prijetno!«

Tako je bilo natanko pred 70 leti. Slabih osem mesecev kasneje je Ivan Cankar umrl.

PETER KOLŠEK

TK

Zbirka ljubezenskih
KO SO NAGELJNI DIŠALI
Aktualni pogovori v knjigi
PRIZNAM, REKEL SEM

vabijo na



POMLADNO SREČANJE

kjer bodo ustvarjalci: Marko Kravos, Klavdij Palčič, Ciril Zlobec in urednika založbe Prešernova družba Ivan Bizjak in Andreja Kmecl pospremili novosti v svet z besedami, podpisovanjem in prijateljskim dvigom kozarca.

Danes, 20. aprila, ob 18. uri
v TRŽAŠKI KNJIGARNI, Ul. sv. Frančiška 20

Nogomet: polfinalne tekme evropskih pokalov Atalanta v »zgodovino«?

BERGAMO — Drevi si bo skušala Atalanta iz Bergama, ki uspešno nastopa v italijanskem drugoligaškem prvenstvu, utreti pot v »nogometno zgodovino«. Ponuja se ji namreč edinstvena priložnost, da se uvrsti v finale pokala pokalnih prvakov.

V prvi polfinalni tekmi je namreč izgubila z belgijsko ekipo Malines le z 2:1, kar pomeni, da ji je drevi dovolj zmaga z 1:0. To bo seveda vse prej kot lahko, saj je belgijska ekipa znana po svoji dobri igri na tujem. Trener Mondonico je bil v tem oziru zelo jasn, ko je v nekem včerajšnjem intervjuju izjavil, da so favoriti za uvrstitev v finale vsekakor belgijski nogometaši. Slednji bodo verjetno nastopili v popolni postavi, saj sta si De Wilde in Den Boer po nedeljski poškodbi opomogla. Tekma se bo pričela ob 20.30, prenašala pa jo bo tudi prva italijanska televizijska mreža.

Postava Atalante bo verjetno sledeča: Piotti, Gentile, Barcella, Fortu-

nato, Rossi, Bonacina, Stromberg, Nicolini, Bonetti, Icardi, Garlini.

V drugi polfinalni tekmi med Ajaxom in francosko ekipo Olympique (TV Kp ob 18.30) bodo na tujem Francozi poskušali nemogoče: spreobrniti izid 3:0, s katerim so jih nasprotniki »pokopali« v prvi tekmi.

V pokalu prvakov bosta na sporedu tekmi Eindhoven - Real Madrid (prva tekma 1:1) in Benfica - Steaua (0:0), v pokalu UEFA pa Espanol - Bruges (0:2) in Werder Bremen - Bayer Leverkusen (0:1).

Nogomet: italijanski pokal Zanimivi tekmi

TURIN — Danes bosta na sporedu povratni polfinalni tekmi za italijanski nogometni pokal. Juventus bo skušala obrniti negativni izid 2:0 iz prve tekme proti Torinu, Sampdoria pa ima dosti lažje delo: po izidu 0:0 iz prve tekme proti Interju bo skušala doma odpraviti nasprotnika.

Nogomet: danes 25. kolo jugoslovanskega prvenstva

Derbi kola v Zagrebu

ZAGREB — Derbi današnjega 25. rednega kola jugoslovanskega nogometnega prvenstva bo v Zagrebu, kjer se bosta srečala domači Dinamo, ki trenutno zaseda tretje mesto na lestvici, in Hajduk. Zanimivo bo še v Sarajevu, Beogradu in Nišu.

DANAŠNJI SPORED: Velež - Željezničar; Vojvodina - Čelik; Budućnost - Vardar; Sarajevo - Crvena zvezda; Sloboda - Rad; Rijeka - Osijek; Partizan - Sutjeska; Dinamo - Hajduk; Radnički - Priština.

Šah: Jugoslovana remizirala

BRUSELJ — Prvi šahovski turnir za svetovni pokal se počasi bliža koncu, jugoslovanska predstavnika pa se nahajata v zlati sredini lestvice. Še vedno vodi bivši svetovni prvak Karpov.

IZIDI 15. KOLA: Nunn - Winants 1:0, Sokolov - Timman prek., Ljubojević - Beljavski remi, Speelman - Portisch remi, Nikolić - Talj remi, Korčnov - Nogueiras 1:0, Seirawan - Salov 0:1, Sax - Karpov remi. Prost: Andersson.

LESTVICA: Karpov 9,5 (iz 14 tekem); Salov 9,5 (15); Nunn 8,5 (13, ena prekinjena tekma); Beljavski 8,5 (14); Andersson 8 (14); Portisch, Speelman in Ljubojević 7,5 (14); Nikolić in Talj 7 (14); Nogueiras 6,5 (15); Timman 6 (12, 2 prekinjeni); Sokolov 6 (13, 1 prek.); Seirawan 6 (14); Korčnov 5,5 (14); Sax 5 (14); Winants 2,5 (14).

Aletika: zmaga Kenijca Husseina

BOSTON — Kenijski atlet Ibrahim Hussein je zmagal na 92. maratonskem teku v Bostonu s časom 2.08'43". Le za sekundo je prehitel tanzanijskega atleta Ikanga. Med ženskami je bila spet prva Portugalka Rosa Mota.

Tenis: Becker izločen

MONTECARLO — V drugem kolu mednarodnega teniškega turnirja v Montecarlju je Čeh Vajda presenetljivo izločil Beckerja (ZRN) s 6:3, 5:7, 6:1. Nekaj izidov: Leconte (Fr.) - Šmid (ČSSR) 6:4, 7:5; Nystroem (Šve.) - Schapers (Niz.) 6:3, 7:6; Pistolesi (It.) - Krickstein (ZDA) 7:6, 6:2; Arrese (Šp.) - Živojinović (Jug.) 6:2, 6:7, 4:4 prekinjeno.

Kolesarstvo: dirka po Apuliji

Beppe Saronni kot v zlatih časih

LUCERA (Foggia) — Beppe Saronni se je na včerajšnji prvi etapi kolesarske dirke po Apuliji uveljavil kot v svojih najboljših časih, z izrednim finišem, v katerem mu ni bil nihče kos.

Tokrat je pustil za sabo Fondriesta, ki pa se je pritoževal, da so ga zadnje dirke v severni Evropi precej izčrpa- le. Povedati pa je treba, da tokrat ni bilo na startu Argentina, Visentinija in Bontempija. Prav Bontempi bo skupaj z Bugnom in Argentinom nastopil na današnji dirki Gand - Welvelgem (275 km).

VRSTNI RED 1. ETAPE DIRKE PO APULIJI: 1. Saronni, ki je 186,5 km prevozil v 4.47'14" s poprečno hitrostjo 38,958 km na uro (10" odbitka); 2. Fondriest (3" odbitka); 3. Gambirasio (1" odbitka); 4. Zanatta; 5. Gaggioli; 6. Cassani; 7. Baronchelli; 8. Pagnin; 9. Mantovani; 10. Martinello; 11. Gavazzi; 12. Strazzer; 13. Galleschi; 14. Cesarini; 15. Corti, vsi v zmagovalčevem času.

Košarka: prvi polfinalni tekmi jugoslovanskega play-offa Poraz Olimpije in Partizana

JUGOPLASTIKA - SMELT OLIMPIJA 103:81 (53:33)

JUGOPLASTIKA: Sretenović 8, Perasović 18, Kukoć 9, Sobin 4, Poljak 9, Burić 6, Tabak, Ivanović 32, Radja 17, Vučica.

SMELT OLIMPIJA: Petrović 11, Rupnik, Zdobc 4, Besedić, Tovornik 2, Hauptman 11, Todorović, Vilfan 20, Čurčić 16, Kotnik 17.

SODNIKA: Petrović (BG), Kurilić (Tuzla); PON: Poljak (25), Kukoć (35); GLEDALCEV: 2.500.

SPLIT — Jugoplastika je že po prvem polčasu imela zagotovljeno zmago. Kako se bo tekma končala, je bilo videti sicer že prej, v 14. minuti, ko so Sličani vodili kar z 39:15. Drugi polčas je bil tako gola formalnost, saj so oboji verjetno že mislili na povratno tekmo, ki bo v soboto. Omenimo še, da sta pri gostih še kar dobro igrala Kotnik in Čurčić, a le v 1. polčasu, medtem ko je v drugem nekaj več od ostalih pokazal Vilfan.

CIBONA - PARTIZAN 102:91 (57:51)

CIBONA: Sunara 19, Pavičević, Čutura 14, Anzulović, Petrović 42, Cvijetičanin 11, Vukičević 2, Ušić 6, Razić, Arapović 9.

PARTIZAN: Djordjević 19, Orcević, Obradović 9, Lakičević, Ignjatović, Grbović 15, Pecarski 8, Divac 17, Kanjevac, Paspalj 6, Nakić 17.

SODNIKA: Radonjić (Sarajevo) in Radić (Šibenik); PON: Čutura (38); GLEDALCEV: 5.000.

ZAGREB — Prvi polčas je bil dokaj izenačen, ne glede na nekaj točk prednosti, s katerimi je Cibona odšla na počitek, tako da je le malokdo mogel pričakovati tak razplet. Ključna je bila 22. minuta, ko je Petrović z dvema trojkama povišal prednost na 63:51, a le minuto kasneje je Divac zakrivil 3. osebno napako, nešportno reagiral proti sodniku in si zaslužil še tehnično napako, kar vse je šlo na roko Ciboni, ki je spet spominjala na stare čase. Pri vodstvu 88:62 je nekoliko popustila, Partizan je zmanjšal razliko, a Zagrebčani so mirno nadaljevali in zaslužno zmagali.

Zola Budd razburja britanski parlament

LONDON — Primer atletinje Zole Budd, za katero mednarodna atletska zveza zahteva enoletno izključitev zaradi sodelovanja na tekmovalni v Južni Afriki, razburja tudi britanski parlament. Več kot sto konservativnih poslancev je podpisalo resolucijo, s katero pozivajo britansko atletsko zvezo, da se ne ukloni mednarodni federaciji. Prav toliko poslancev opozicije pa je podpisalo resolucijo z nasprotno vsebino, saj vse britanski atletiki grozi prepoved nastopa v Seulu, če bo odbila priporočilo mednarodne zveze.

Košarka: danes prve četrtfinalne tekme play-offa Končno nastop »velikih«

V četrtfinalu play-offa za naslov italijanskega košarkarskega prvaka bodo končno stopile na igrišče najboljši italijanske peterke, ki so si zaslužile četrtfinale s tem, da so se uvrstile na prva štiri mesta v rednem delu prvenstva.

Prvouvrščena ekipa iz Vareseja, Divarese, se bo pomerila z Allibertom iz Livorna, ki se je v osmini finala šele po treh tekmah otresel ekipe S. Benedetto iz Turina. Seveda je postava iz Vareseja izrazil favoriti.

Četrtovrščeni iz prvega dela prvenstva, Snadidero iz Caserte, bo igral proti Scavoliniju iz Pesara. Slednji je v osmini finala v treh tekmah premagal Cantine Riunite iz Reggio Emilie. Favorita v tem dvoboju ni.

»Supersampion«, milanski Tracer (drugi iz regularnega dela prvenstva) bo igral proti Bancoromi in je po mnenju izvedencev odlično boljši od nasprotnika.

Tretjevrščena postava iz prvega dela, Arexons iz Cantuja, se bo srečal z Yogo iz Bologne, ki je v samih dveh tekmah odpravila mestnega tekmeča Dietor, pri katerem se trenerju Čosiću nič kaj dobrega ne obeta.

Povratne tekme bodo v nedeljo, 24., morebitna tretja tekma pa v četrtek, 28. t. m. Polfinalna srečanja bodo 1., 4. in 8. maja, finalna pa 11., 14., 17. 19. in 22. maja.

Mednarodni nogometni turnir v Gradišću

GRADIŠČE — Od 25. do 30. aprila bodo na nogometnih igriščih v Gradišću in Fiumicellu pri Vidmu tekme 3. mednarodnega turnirja za naraščajnike. Sodelujejo moštva Milana, Lazia, Triestine, Bologne, Udineseja, Monze, Nove Gorice, Kjőbnahvna in reprezentance FJK.

Veslanje: uspela regata v Koprskem zalivu

KOPER — Na letošnji uvodni veslaški regati na slovenski Obali, ki je bila tudi prva regata v Sloveniji in ki jo je v Koprskem zalivu vzorno izvedel Nautilus, je štartalo 270 veslačev iz devetih slovenskih, hrvatskih in italijanskih klubov. Najuspešnejša je bila puljska Istra, ki je slavila ekipo zmago pred Jadranom z Reke in izolskim Argom. Številni so bili tudi veslači iz Italije, med katerimi je bila tržaška Saturnia najuspešnejša. Največje zanimanje je seveda veljalo za nastop koprškega dvojca Klančar-Črnac, ki sta lani osvojila bronasto medaljo na svetovnem mladinskem prvenstvu, letos pa prvič tekmujeja v članski konkurenci. Drugouvrščeni čoln puljske Istre sta prehitela kar za 56 sekund. Koprška mednarodna regata je bila obenem nekakšna generalna pred prvomajsko regato, ki bo na Bledu. (Kreft)

Namizni tenis: v 11. kolu ekipam Krasa Globtrade ni šlo od rok Edini uspeh izbojevali v moški C ligi

V 11. kolu namiznoteniških prvenstev je od Krasovih postav zmagala le moška ekipa v C ligi. Prvokategorionice so izgubile doma proti Surgelat Arena. Tri kola pred koncem je prva ekipa Krasa Globtrade na skupni lestvici na 4. mestu. Če se ji bo vsaj uspelo približati »bronu«, bo odvisno od zadnje prvenstvene tekme s Coccagliom, ki ga čakata dve težji preizkušnji, in sicer z vodilnim Quattro Morjem in drugouvrščeno Areno. Kras Globtrade ima manj nevarna nasprotnika: Comit Milan in Marateo, ki se bori za izpad. Vsekakor pa si krasovke ne smejo dovoliti novega poraza proti Milančan-kam.

ŽENSKA A LIGA

Izidi 11. kola: Kras Globtrade - Surgelat Arena 2:4, Maratea - Coccaglio 0:4, Sardalimenti Quattro Mori - Comit 4:1, Recoaro - Barcellona 3:4.

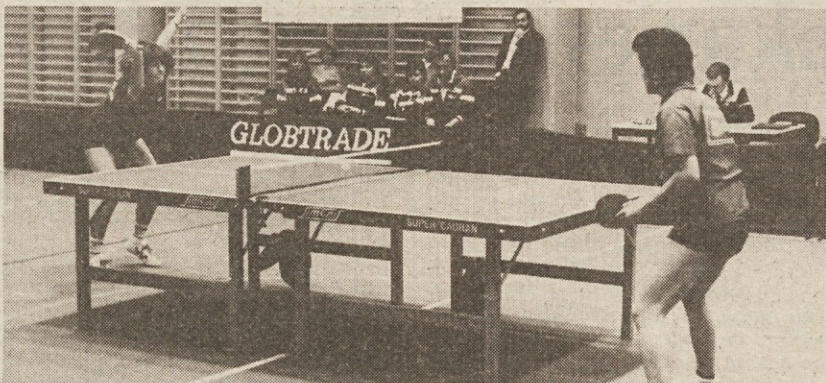
Lestvica: Sardalimenti Quattro Mori 22, Surgelat Arena 20, Coccaglio 18, Kras Globtrade 10, Comit 8, Barcellona 6, Maratea 4, Recoaro Bocen 2.

ŽENSKA B LIGA

Kras Globtrade A - Azzurra 3:5
Obad - Musina 1:2 (21:19, 11:21, 10:21); Škrk - Princich 2:0 (21:4, 21:13); T. Ravbar - Paganelli 1:2 (9:21, 21:15, 15:21); Škrk - Musina 0:2 (14:21, 8:21); Obad - Paganelli 1:2 (12:21, 21:15, 17:21); T. Ravbar - Princich 2:0 (21:3, 21:4); Škrk - Paganelli 2:1 (18:21, 21:18, 21:17); T. Ravbar - Musina 0:2 (8:21, 20:22)

Krasovke so teoretično startale s 3:0, saj je Azzurra vpisala Princichevo, ki ne nastopa že vrsto let. Proti njej sta Škrkova in Tanja Ravbar osvojili točki. Azzurra pa razpolaga še z drugokategorionico Musinovo in tretjekategorionico Paganelljevo. Musinova je premagala vse tri naše igralke, Paganelljeva pa Tanjo Ravbar, ki je veliko grešila s forhendi. Goričanka je z velikim naporom v treh setih strla tudi obdoro Obadove. Proti Paganelljevi je zelo dobro igrala Nataša Škrk, ki je po borbeni igri v treh setih porazila nasprotnico in osvojila še eno točko za svojo ekipo. V zadnjem srečanju Ravbar - Musina je Tanja šele v drugem setu pokazala prvine svoje igre in zgubila niz na razliko. Gostje so tako odnesle domov dve dragoceni točki, Kras pa je na lestvici pred Azzurro le zaradi razlike v dobljenih setih.

Kras Globtrade B - Karneid 2:5
E. Colja - Clementi 0:2 (9:21, 13:21); M. Ravbar - Nardin 2:0 (22:20, 21:18); Simo-



neta - Michielli 1:2 (21:18, 10:21, 9:21); M. Ravbar - Clementi 1:2 (14:21, 21:19, 19:21); E. Colja - Michielli 0:2 (15:21, 14:21); Simoneta - Nardin 2:1 (23:21, 12:21, 21:12); M. Ravbar - Michielli 0:1 (18:21, 21:23)

Po tej zmagi je Karneid prepustil zadnje mesto na lestvici B ekipi Krasa Globtrade. V prvem delu tekmovanja so ga naša dekleta v gosteh odpravila s 5:2, tokrat pa so gostje bolje igrale. Točko za Kras Globtrade je osvojila Martina Ravbar proti Nardinovi. Resno je ogrozila tudi prvo igralko Clementijevo, s katero je izgubila tretji set na 19, z Michielljevo pa drugega končala na razliko. Omeniti treba še uspešen krstni nastop Biserke Simoneta, ki je osvojila drugo točko proti Nardinovi in odvzela set Michielljevi.

Izidi 11. kola: Kras Globtrade A - Azzurra 3:5, Lana Tischtennis - Recoaro 4:5, Auer Ora - Fincantieri TS 5:3, Kras Globtrade B - Karneid 2:5.

Lestvica: Auer Ora 20, Fincantieri Trst 18, Kras Globtrade A, Azzurra 14, Recoaro Bocen 12, Lana Tischtennis 6, Karneid, Kras Globtrade B 2.

MOŠKA C LIGA

Kras Globtrade - Italcantieri 5:2
Stocca - Fornasaro 2:0 (22:20, 21:18); Šerčer - Gabrovec 2:0 (21:9, 21:14); I. Milič - Donda 2:1 (21:18, 15:21, 21:10); Šerčer - Fornasaro 2:0 (21:15, 21:14); Stocca - Donda 1:2 (23:21, 19:21, 11:21); I. Milič - Gabrovec 0:2 (13:21, 16:21); Šerčer - Donda 2:1 (21:16, 19:21, 21:19).

Le dve osvojeni točki zadnjeevrščene Italcantierija iz Tržica ne dajeta niti slutiti, kako je bila tekma privlačna. Nisostvovali smo dopadljivi, spektakularni

igri, v kateri ni manjkalo zlasti borbenosti, ki smo jo tako zelo pogrešali v zadnji tekmi večera prvotigašic. Tri točke je osvojil Šerčer, po eno Stocca in Igor Milič. Slednji med svoje prestižne zmage lahko vključi ponovni uspeh proti veteranu Dondi, ki je bil v odlični formi in s katerim je moral tudi Matjaž Šerčer odigrati tri sete v poslednji tekmi večera.

Izidi 11. kola: Alto Adige - Cassa Rurale 5:2, Kras Globtrade - Italcantieri 5:2, Edera - Fincantieri 2:5, Mezzolombardo - Lana Tischtennis 5:2.
Lestvica: Fincantieri Trst 22, Alto Adige 18, Lana Tischtennis 14, Kras Globtrade 12, Edera Pordenon 8, Cassa Rurale, Mezzolombardo 6, Italcantieri Tržič 2.

MOŠKA D-1 LIGA

Fincantieri Trst - Kras Globtrade 5:1
Mersi - Godnič 2:0 (21:17, 21:9); Borme - M. Milič 2:0 (21:4, 21:8); Viani - I. Colja 2:0 (21:10, 21:19); Borme - Godnič 2:0 (21:13, 21:17); Mersi - I. Colja 0:2 (20:22, 13:21); Viani - I. Milič 2:0 (21:4, 21:12).

Moška ekipa Krasa Globtrade je gostovala v Trstu pri Fincantieriju, ki je peti na lestvici. Junior Jan Godnič in naraščajnik Marjan Milič sta si tudi v tej tekmi nabirala izkušnje, senior Igor Colja pa je osvojil edino točko proti Mersiju. Žal mu to ni uspelo proti Vianiju, čeprav niti to ne bi rešilo potapljačje še ladje. (J. J.)

Na sliki: Tanja Ukmar v sobotnem srečanju A lige med Krasom Globtrade in Surgelatjem Arena ni imela proti Busnardovi nobene možnosti, vendar je začela brez strahu in uresničila nekaj lepih napadov.

Aletika: DP v hoji na 50 km

Fabio Ruzzier osmi

Letošnje državno prvenstvo v hoji na 50 km, ki je bilo v nedeljo v Molfetti, je bilo najkakovostnejše doslej. Na startu so se namreč predstavili vsi najboljši državni hitrohodci s svetovnim prvakom Maurizioom Damilanom na čelu. Čeprav so se med tekmo iz raznih vzrokov (poškodbe bratov Damilano, za marsijskega prehitel ritem itd.) vrste atletov vse bolj redčile, se ritem vodečih ni zmanjšal. Tako je zadnja leta najmočnejši italijanski atlet na tej razdalji Raffaello Ducceschi (4. na SP v Rimu) premočno zmagal z novim državnim ter sezonskim svetovnim rekordom 3.44'27", ki je cele tri minute boljši od tistega, ki ga je slednji dosegel prav lani v Rimu. Odlični drugi je bil lanskoletni državni prvak Perri-celli (3.47'27"), takoj za njim pa se je uvrstil trdoživ Bellucci, tudi sam v odličnem času 3.48'08".

Tekmovanja se je udeležil tudi naš Fabio Ruzzier, ki je po odličnem nastopu v Zürichu na tem prvenstvu pričakoval dober nastop. In res nas tudi tokrat naš veteran ni razočaral, saj je s časom 4.07'27" za celih 9 minut izboljšal osebni rekord ter zasedel odlično 8. mesto, kar je kakovostno njegov doslej najboljši dosežek.

Zanimanje za turnir v biljardu

Kot smo že poročali, je bil prejšnji teden v gostilni »Pri studencu« v Dolini prvi turnir v biljardu, ki ga je organiziral tamkajšnji domačin, lastnik gostilne Aldo Strajn. Za turnir je vladalo veliko zanimanje, o čemer priča število vpisanih, tako da so se srečanja vrstila ves teden, v soboto pa je bila zaključna tekma, v kateri sta se za prvo mesto borila Diego Becher in Stefano Toriolo. Dvoboj je bil še kar borben in v začetku enakovreden, zatem pa je Becher pokazal veliko natančnost in nasprotnika porazil z razliko 50 točk. Končna zmaga je šla Becherju, ki je zbral 83, nasprotnik pa le 33 točk. Domačin Robi Slavec, ki je sodil finalno srečanje, je zelo dobro opravil svojo nalogo, tako da ga je pohvalil sam državni sodnik Zazinovich.

Sledilo je slovesno nagrajevanje, na katerem so podelili pokale, plakete in medalje. Prvo- in drugouvrščeni sta prejela pokal ter zlato oziroma srebrno medaljo. Pokale so prejeli še Massimo Cheriach, ki je zasedel tretje mesto, Alessandro Alberti (4.) in Maurizio Cusatelli (5.). Vsem ostalim pa so šle spominske kolajne, medtem ko so sodniki in lastnik gostilne, ki je bil organizator tega prvega turnirja v biljardu ne samo v dolinski občini, temveč nasploh v naših slovenskih vaseh, bili deležni spominskih plaket. (mm)

Na sliki: prvih pet uvrščenih na turnirju.



naši košarkarji v mladinskih prvenstvih - naši košarkarji v mladinskih prvenstvih

DEŽELNI KADETI

ALABARDA - BOR ADRIAMPEX 112:57 (45:30)
BOR: R. Simonič 11 (2:4), Acerbi 6 (2:2), Doles 5 (1:1), Sestan 0 (0:2), Pressel 12 (1:2), Legiša 2, Debeljuh 7, Pavlica 2, Pertot 7, M. Simonič 5 (3:3). **TRI TOČKE:** R. Simonič 1, Pressel 1, Debeljuh 1, Pertot 1.
Proti drugouvrščenim Alabardi je druga postava Borovih kadetov odigrala eno izmed najslabših letošnjih tekem, čeprav je nastopila v popolni postavi, tudi s pomočjo 4 naraščajnikov. V prvem delu so borovci sicer presenetili nasprotnike in so v 17. min. zaostajali le za 4 točke, v nadaljevanju pa so povsem popustili. Edina, ki sta se nekoliko potrudila, sta bila Doles in Pressel. (V. Jogan)

LESTVICA: Don Bosco 30, Casa Amica 28, Ricreatori in Autosandra 26, Libertas A 22, Ferroviario in Motonave 16, Latte Carso 14, Inter 10, Bor Adriam-pex 6, Radiograf in Libertas B 2.

NARAŠČAJNIKI

KONTOVEL KRONOS - BREG 145:91 (71:50)
KONTOVEL: Emili 4, Kralj 19, Briščik 8, Rebulja 33, Gregori 20, Gulič 27, Budin 14, Ban 4, Pečar 11.

V drugem zaporednem slovenskem derbiju so igralci Kontovela in Brega prikazali dobro košarko. To še zlasti velja za prve, ki so navdušili s hitro igro v napadu in na trenutke z zelo dobro obrambo. Pri domačinih so vsi prispevali k zmagi, pri gostih pa velja pohvaliti Gom-bača in Bandija. S to zmago so Kontovelci potrdili visoko uvrstitev. (I. Meden)

FERROVIARIO - BOR INDULES 98:115 (46:64)
BOR: Schiulaz 6 (2:3), Debeljuh 40 (7:9), Starec 4, Barini 8, Pavlica 36 (7:7), Rudeš 4 (0:1), Umer, Uršič, Pettiroso 2, Simonič 15 (2:3). **TRI TOČKE:** Debeljuh 3, Pavlica 1, Simonič 1.

Borovci so se opomogli po tesnem porazu v derbiju in so suvereno premagali Ferroviario, ki je na svojem odprtem in spolzkem igrišču trd oreh za vsakogar. Domačini so sicer vodili do 12. minute, nakar so borovci s koši Pavlice in Debe-ljuha ob izteku polčasa povedli za 20 točk. V drugem delu so se borovci vrstili na igrišču, razlika v rezultatu pa se ni več spremenila. Pohvalo zasluži še Mau-ro Simonič, eden izmed redkih, ki vidno napreduje iz tekme v tekmo. (V. Jogan)

LIBERTAS - SOKOL 136:46 (68:26)
SOKOL: Gabrovce, Devetak, Gruden 15 (1:2), Kosmina, S. Pertot 14 (2:2), Mili-voj Pertot 3 (1:2), Martin Pertot 5 (3:4), Gerli 2, Hmeljak 2, A. Pertot 5 (0:2).

ON: Libertas 18, Sokol 13; PM: Liber-tas 5:14, Sokol 8:12; **TRI TOČKE:** Matej Gruden 2, S. Pertot 2, A. Pertot 1.

V delno opravičilo za visok poraz la-hko šteje dejstvo, da je bilo igrišče majhno, s cementno podlago, telovadnica pa tako nizka, da se je zoga večkrat dotak-nila stropa. Vsekakor je Sokol igral slabo

V nedeljo se je zaključilo državno kadetsko prvenstvo, vendar bo treba nadoknaditi še nekaj neodigranih tekem, ki bodo odločale o vrstnem redu pri vrhu. Na žalost na prvih treh mestih, ki dovoljujejo nastop v meddeželni fazi, ni nobenega slovenskega predstavnika. Četrto mesto, ki predstavlja zelo dober uspeh, je zasedel Bor, ki v zadnjem kolu ni igral in bo tekmo s Sabo nadoknadil že v petek, medtem ko so jadranci končno prišli do novega para točk proti ekipi iz Tržiča. V ostalih prvenstvih ni prišlo do presenečenj. Tako so deželni kadeti Bora visoko izgubili z močno Alabardo. Derbi naraščajnikov med Kontovelom in Bregom se je zaključil v korist prvih. Ob porazih Sokola in Poleta v istem prvenstvu pa je treba omeniti slavje borovcev proti poprečnemu Ferroviariu. Pri dečkih pa so okrnjeni borovci ostali praznih rok, a v prvenstvu propagande bi edini naš predstavnik skoraj pripravil presenečenje. Za konec pa še nekaj besed o košarkarjih Doma v Gorici. V soboto sem si namreč ogledal tekmo v prvenstvu dečkov med perspektivno ekipo Doma in Ardito ter moram priznati, da so me, kljub porazu, prijetno presenetili s svojo igro.

(L. Furlan)

predvsem v obrambi in nasprotniki so zlahka dosegali koše. (A. Pertot)

LESTVICA: Stefanel 46, Kontovel Kronos 38, Bor Indules 36, Libertas 34, Tecnoluce 32, Saba 26, Autosandra, Don Bosco in Latte Carso 20, Ferrovia-rio 18, Ricreatori 16, Breg 10, Sokol 2, Polet 0.

DEČKI

SAN MARCO - BOR INDULES 88:80
BOR INDULES: Martinolich 13 (3:4), Gec 2, Brus 3 (1:2), Tomsic 31 (2:4), Ziber-

na 12, Salvi 19 (3:4), Rustja. **TRI TOČKE:** Tomsic 1; PON: Tomsic (38), Salvi (40); PM: 9:14.

Ekipi sta si bili precej enakovredni, čeprav je bila Borova postava okrnjena. Odsotni so bili namreč vsi Rojanci (Possega, Filipčič, Bajc in drugi). Nasprotniki so igrali precej slabo, a borovci tega niso znali izkoristiti. Igrali so zme-deno v napadu in slabo v obrambi ter niso znali ustaviti playmakerja Steffaja (47 točk) ter Meleja. Tekma pa je nekate-rim borovcem služila, da pridobijo nove izkušnje. Omenili bi le Geca, ki je letos

prvič igral celo četrtino ter Rustjo (letnik 76), ki se je dobro obnesel.

(Tomsic Viktor)

LESTVICA: Don Bosco 34, Latte Car-so 32, Ricreatori 28, Tecnoluce 26, Bor Indules 18, San Marco 16, Kontovel Kronos 14, Libertas in Poggi 10, Inter 8, Latte Carso B 4.

PROPAGANDA
ELITNA SKUPINA

BOR INDULES - RICREATORI A 55:60 (24:34)

BOR: Bandi 2, Volpi 2, Jogan, Galop-pin 12 (2:4), Grbec 14 (6:11), Samec 17 (3:6), Calzi 2, Cupin 5, Porporati 1 (1:2).

Naši so proti drugouvrščenemu Ricre-atoriju dobro začeli ter ga presenetili z dobro obrambo in hitrimi protinapadi. V drugi četrtini pa so vidno popustili, slab-o so skakali pod košema in tako so po prvem polčasu zaostajali za deset točk. V nadaljevanju so se plavi približali nasprotniku na same tri točke, v ključnih trenutkih pa so izgubili preveč žog. Poh-valiti bi Grbca in Samca, ostali pa so igrali znatno pod lastnimi sposobnostmi. (A. Kovačič)

LESTVICA: Don Bosco 16, Ricreatori A 14, Autosandra 12, Bor Indules 10, Latte Carso 8, Inter 4, Ferroviario in Stefanel 2.

1. moška divizija: Cicibona in Sokol naprej



Cicibona proti Superbasketu (na sliki) ni imela težkega dela in se je, kot tudi Sokol, že uvrstila v finale.

CICIBONA - SUPERBASKET 111:89 (57:39)

CICIBONA: Kovačič 15 (0:1), Jogan 35 (4:7), Volk 19 (1:2), Fonda 2 (0:2), Smotlak 9 (0:1), Vascotto 7 (0:2), Vodo-pivec 14 (2:6), Jagodic 5 (1:2), Jankovič 2 (0:4), Plaču 3.

3 TOČKE: Jogan 3, Smotlak 1, Vas-cotto 1, Kovačič 1, Plaču 1.

V predzadnjem kolu prvega dela so cicibonaši odigrali eno izmed najza-bavnejših letošnjih tekem, saj so bili gostje preslabi, da bi se na katerikoli način upirali domačinom. V 12. minuti so naši pokopali vse upe gostov, saj so vodili s 45:16. V nadaljevanju so tako vsi razpoložljivi igralci lahko prišli na svoj račun in se tudi vsi vpisali med strelce.

V soboto je na sporedu zadnje kolo prvega dela, v Nabrežini pa se bosta srečali že zdavnaj kvalificirani ekipi Sokola in Cicibone. (Vanja Jogan)

LESTVICA SKUPINE A: Cicibona 18, Sokol 16, Saba A in Amatori 6, Basket TS in Superbasket 4.

obvestili

ŠD PRIMOREC
obvešča, da bo v petek, 22. t. m., ob 20.30 v Ljudskem domu v Trebčah **22. REDNI OBČNI ZBOR.** Dnevni red: poročila in pozdravi, razrešnica staremu odboru, razprava, volitve in razno.

SK DEVIN
vabi člane, naj se udeležijo **14. RED-NEGA OBČNEGA ZBORA**, ki bo jutri, 21. t. m., ob 19.30 v klubskih prostorih v bivši osnovni šoli v Cerov-ljah.

Darujte v sklad
Mitje Čuka

naši nogometaši v mladinskih prvenstvih - naši nogometaši v mladinskih prvenstvih

UNDER 18

BREG - CGS 3:1 (3:0)
STRELCI ZA BREG: M. Tamaro, Ole-nik, Turco.

BREG: Giorio, Sancin, Slavec, P. Ta-maro (Bandi), Turco, Diminich, M. Tama-ro, Kerstich, Prašel, Giuressi, Olenik, Pi-tacco, De Franceschi, Bevč.

Brežani kljub zmagi s prikazano igro niso povsem zadovoljili. Zapravili so namreč več dobrih priložnosti za zadetek, v obrambi pa so bili večkrat v zagati. Na učinkovitost Brežanov je vplival zadetek, ki so ga dosegli v 1. minuti po zaslugi M. Tamaro. Zadetek je nasprotnike zmedel in tako so Brežani v 25 minutah dosegli še dva gola. Nato so vidno popustili. CGS je nevarno ogrožal Bregova vrata, vendar se je vse srečno izteklo. (E. B.)

MUGGESANA - VESNA 2:1 (0:0)
STRELEC: v 50' Cusma iz 11-metrov-ke.

VESNA: Saverino, Grgič, Švab, Kava-lič, Zarotti, Cusma, Štefančič, Šuc, Tau-čer (v 46' Sulčić), D. Sedmak, M. Sedmak.

Križani so nerodno izgubili, potem ko so do 80. minute vodili. Ekipi sta si bili enakovredni predvsem na sredini, zato velikih priložnosti v prvem polčasu ni bilo, z izjemo lepe akcije Vesne, s katero bi lahko dosegla prvi zadetek. V nadalje-vanju so bili Križani bolj motivirani, tako da so jih morali domačini zaustav-ljati s prekrški. Tako je Diego Sedmak prisluzil svoji ekipi 11-metrovko, ki jo je uspešno izvedel Cusma. Vse je kazalo, da bodo plavi prednost ubranili, saj so imeli vsaj še tri priložnosti, a bili so ne-točni. Domačini so nato izkoristili grobi napaki kriške obrambne vrste. Z večjo pazljivostjo bi si lahko zagotovili poziti-ven rezultat, ki ga že več mesecev zasle-dujejo. (A. Kostnapfel)

OSTALI IZIDI: S. Vito - Fortitudo 0:2, Supercaffè - Chiarbola 2:3, S. Sergio - Montebello 2:2, Opicina - S. Marco Sistia-na 2:2, S. Andrea - Costalunga 3:1, Vival Busà - Edile 1:1.

LESTVICA: Vival Busà 41, Edilea 36, S. Sergio in Chiarbola 34, Muggesana 31, Opicina 30, Costalunga 28, CGS in Fortitudo 26, Breg 23, Montebello 22, S. Vito 20, Supercaffè in S. Marco Sistia-na 18, S. Andrea 17, Vesna 12.

NARAŠČAJNIKI

SAN VITO - PRIMORJE 1:5 (0:3)
STRELCI ZA PRIMORJE: Škabar 2, Princival, M. Štoka, Luxa 1.

PRIMORJE: Blason, Luxa, Škabar, Tence, Prassel, M. Štoka, Žagar (Ban), P. Štoka, Stolf, Princival, Gherbassi.

Prosečani so zmagali zlahka, saj so stalno napadali in San Vito je dosegel gol (po napaki obrambe), ko je bil uspeh že na varnem. Prvi gol za Primorje je dosegel Škabar, ki je po podaji P. Štoke, prehitel vratarja. Za drugi zadetek je po-skrbel Princival neposredno s prostega strela, za tretjega pa M. Štoka z udarcem

z glavo po kotu. V drugem polčasu se je Škabar spet vpisal med strelce, zadnji gol pa je z glavo zabil Luxa. (M. Š.)

CAMPANELLE - VESNA 1:4 (0:1)
STRELCI ZA VESNO: v 20' Baselice, v 52' in 72' Tence, v 64' Zorzut.

VESNA: Delise, Saba, Esposito, Ma-horčič, Madotto, Švab, Košuta, Zorzut, Baselice, Tence, Varone.

Kriški naraščajniki so končno zmagali, in to gladko in predvsem po zaslugi Tenceja, ki je bil neustavljiv, saj je dose-gel tudi dva zadetka. Križani so začeli v velikem slogu in z lepimi akcijami stal-no naskakovali nasprotna vrata. Prvi je prišel do gola srednji napadalec Baselice po osebni akciji. Domačini so hrabro od-govorili, toda naši se niso dali kar tako. Najprej je Tence z lepim strelom podvo-jil, nato pa je Zorzut povišal vodstvo. Zadnji zadetek je padel ponovno po za-slugi spretnega Tenceja. Tokrat je pri Vesni manjkal Peter Sedmak, kljub temu pa so Križani uspešno izpeljali svojo na-logo. V zadnjih minutah srečanja so ime-li domačini na razpolago dve stoodstotni priložnosti, a vratar Delise se je spretno izkazal. (A. Kostnapfel)

FORTITUDO - BREG BEST 1:1 (1:0)
STRELEC: Guštin.

BREG: Giacobbe, Štefančič, Majevski, Pečar, Zupin, Crissani, Rocchetti, Ota, Grilanc, Azzano, Guštin, Buzzi, Degrassi, Menegon.

Proti solidnemu nasprotniku so Brežani res lepo igrali. V zadetku so pazli predvsem na obrambo, a toda večkrat so bili nevarni tudi v napadu. Po prejetem голу so odlično reagirali in izenačili. Ak-cijo je začel odlični Crissani, ki je preigral dva nasprotnika, toda vratar je odbil žogo, vendar je prišla do Guština, ki je z lepim diagonalnim strelom zatresel mre-žo. Nekaj minut kasneje je Ota s proste-ga strela zadrel prečko. Vratar Giacobbe je le enkrat drzen posegel, toda bil je odločilen. (Buzzi)

OSTALI IZIDI: Campi Elisi - Giariz-zole 3:11, CGS - Portuale 2:0, Monte-bello - Muggesana 2:1, Opicina - Zaule Rabuiese 0:0, Olimpia - Domio 0:1.

LESTVICA: Zaule Rabuiese 40, Monte-bello 38, CGS 37, Portuale 36, Pri-morje 35, Muggesana 34, Fortitudo in Giarizzole 31, Olimpia in S. Sergio 29, Domio 28, Opicina 18, Vesna 17, Campi Elisi 15, Breg Best 10, S. Vito 6, Campa-nelle 2.

NAJMLAJŠI

ESPERIA - BREG BEST 0:1 (0:1)
STRELEC ZA BREG BEST: Maver

BREG BEST: Giffillanò, Kalc, Strain, Maver, Švab, Laurica, Bandi, Bajec, Ren-čelj (v d.p. Poretti), Ferluga (Kariš), Za-har.

Lahko rečemo, da je boila to najgrša tekma Brežanov. Res je, da so bili brez najboljšega strelca, a vseeno bi lahko po-kazali kaj več. V prvih 15' so Brežani napadali in si ustvarili najmanj deset



Naraščajniki Primorja so spet dokazali, da so ena boljših ekip v ligi

zrelih priložnosti, a le eno od teh je Ma-ver izkoristil. Brežani po zadetku niso več napadali in proti koncu celo tvegali, da nasprotnik, izenači. (L. Švab)

OSTALI IZIDI: Campanelle - Triesti-na 0:1, S. Giovanni - Giarizzole 2:0, CGS - Portuale 0:3, Olimpia - Monte-bello 2:0, Don Bosco - Zaule Rabuiese 5:3.

LESTVICA: Triestina in Olimpia 45, Portuale 39, CGS in S. Giovanni 32, Breg Best in Don Bosco 27, Campanelle 22, S. Andrea in Primorje 18, Monte-bello 15, Giarizzole 14, Fortitudo 13, Zaule Rabuiese 7, Esperia 0.

ZAČETNIKI
SKUPINA A

BREG BEST - CAMPANELLE 2:1 (0:1)
STRELCA: Paoletti, Č. Rapotec.

BREG: I. in Č. Rapotec, Gropazzi, Čuk, Argenti, Paoletti, Klabjan, Novatto, Vigi-ni, Kermac, Delise.

Bregovi začetniki igrajo iz tekme v tekmo bolje. Telesno so dobro priprav-ljeni, a tudi z igro zadovoljujejo. V nede-ljo so stalno imeli pobudo. Gostje so do-segli zadetek po edinem strelu v vrata. V drugem polčasu so Brežani stopili na igrišče še bolj zagrizeno. Trud je bil kran-nan v dvema zadetkoma. Pohvalo si za-služijo vsi, še posebno pa Gropazzi in Črtomir Rapotec. (Buzzi)

PRIMORJE - CHIARBOLA 1:1 (1:0)
STRELEC ZA PRIMORJE: Trampuž.

PRIMORJE: Ciacchi, Digovich, Husu, Guštin, Gherbassi, Trampuž, A. Pacor, Emili, Nadlišek, Vodopivec (Purič), K. Pacor.

V prvem polčasu so bili Prosečani boljši. Povedli so že po nekaj minutah s Trampužem, ki je preigral par branilcev in realiziral z diagonalnim strelom znot-ranj kazenskega prostora. Domačini so še

nadaljevali z dobro igro in Vodopivec je imel ugodno priložnost, a je sam pred vratarjem streljal nad prečko. V drugem polčasu so gostje igrali bolj odločno. Ize-nacili so z močnim strelom od daleč, po-tem ko so branilci odbili žogo po nevar-nem kotu. Delitev točk je pravičen rezul-tat za dobro igro obojih. (M. Š.)

MUGGESANA - ZARJA ADRIAMPEX 1:1
STRELEC: Jurinčič

ZARJA: Plehan, Pussini, M. Grgič, Tence, Biondi, Umek, D. Grgič, Jurinčič, Granzotto, Vremec, Ražem, Dellafontana, Glavina.

Na trdem peščenem miljskem igrišču sta Muggesana in Zarja igrali precej do-bro in neodločen izid je pravo plačilo za obe moštvi. Najprej so povedli Bazovci z lepim golom Jurinčiča. Isti igralec je po lepi podaji Tenceja za las zgrešil drugi gol. V drugem polčasu pa je sodnik storil odločilno napako. V korist Muggesane je dosodil 11-metrovko, misleč, da je Zarjin branilec zaustavil žogo z roko. Vsi pri-sotni, med njimi tudi nasprotnikov tre-ner, so potrdili, da je prekršek storil Muggesanov napadalec. (M. Ž.)

OSTALI IZIDI: Ponziana - S. Giovan-ni 1:0, Giarizzole - Esperia 2:0, CGS - Opicina 3:0, Soncini A - Vival Busà B 3:0.

LESTVICA: S. Giovanni 36, Soncini A 33, Chiarbola 28, Ponziana 26, Gia-rizzole in CGS 23, Primorje 22, Vival Busà 18, Fortitudo in Zarja Adriam-pex 15, Opicina in Muggesana 12, Breg best 10, Campanelle 7, Esperia 4.

MLAJŠI CICIBANI

FORTITUDO - ZARJA ADRIAMPEX 6:2
STRELCA: Grgič in Brazzani.

ZARJA: Urđih, Grgič, Furlanič, Ban, Bergagna, Brazzani, Furlani, Sabadin, Fonda.

Zarjani so igrali pod svojimi sposob-nostmi, zato nasprotnik ni imel večjih te-žav in je zmagal s teniškim izidom. Zarji-ni igralci so bili prepočasni in zgledalo je, kot bi bili utrujeni. Pohvaliti je treba le požrtvovalno igro Grgiča, ki je bil z Brazzanjem strellec Zarjinih zadetkov. (M. Ž.)

OSTALI IZIDI: Soncini - Giarizzole 4:0, Zaule Rabuiese - Ponziana 0:11, Fani Olimpia - Esperia 6:0, S. Andrea - Vival Busà 0:4, Portuale - Ponziana B 3:1.

LESTVICA: Fani Olimpia 37, Soncini 33, Ponziana A 28, Vival Busà B in Portuale 26, Giarizzole 18, Fortitudo 15, S. Andrea 14, Ponziana B in Zarja Adria-impex 11, Esperia 9, Zaule Rabuiese 0.

Na Goriškem
NAJMLAJŠI

JUVENTINA ASS. CARNICA - PALMANOVA 0:0

JUVENTINA: Peric, Marko Petean, Lomuscio, Marušič, Čestut, Marino Pete-an, Narduzzi, Kobal, Koršič, Dario, Deve-tak, Florenin, Marvin.

Juventina je v tem srečanju pokazala vse, kar zmore. Proti ekipi, ki je doslej beležila le zmage, so domači igrali neod-ločeno, kar pa je najvažnejše, predvajali so zares odlično igro. Za ta uspeh gre pohvaliti vso ekipo in vodstvo za vestno opravljeno delo. Zaradi številnih zaosta-lih srečanj bodo najmlajši Juventine v tem tednu odigrali dve tekmi. Danes bodo ob 18.15 igrali v Sevegljanu. (M. P.)

ZAČETNIKI

LUCINICO - JUVENTINA EDILCASA 0:1 (0:0)

STRELEC: David Gergolet.

MLADOST: I. Florenin, Devetak, Trampuž, Lakovič (Menis), A. Florenin, Čestut, P. Gergolet, Pahor, A. Ferfolja, D. Gergolet, D. Ferfolja (Ambrosi).

Juventina je v Ločniku zaslužno zma-gala. Ferfoljevi varovanci so igrali odloč-no in potisnili domačine v obrambo. Škoda, da so napadalci združene postave imeli slab dan, saj bi Lahko bil končni izid še bolj izdaten. Ob koncu naj pove-mo, da bodo začetniki Juventini odigrali v četrtek zaostalo srečanje proti Corno-neseju. Tekma bo ob 18. uri v Sovodnjah. (M. P.)

CICIBANI

MLADOST GENEX - STARANZANO 1:5 (0:1)

STRELEC: D. Gergolet.

MLADOST: Peric, Farra, Subani, A. Gergolet, Makuc, D. Gergolet, B. Ferle-tič, D. Ferletič, Lorenzut, Soban, Pahor, Nardon.

Proti vodilni na lestvici so mladi igral-ci doberdobske Mladosti potegnili krajši konec. Ob jasni premoči gostov so doma-či nastopili v okrnjeni postavi, kar je bilo med igro vidno. (A. G.)

Naročnina: mesečna 13.000 lir - celoletna 156.000 lir; v SFRJ številka 300.- din, naročnina za zasebnike mesečno 6.000.- din, trimesečno 17.000.- din, letno 60.000.- din, upokoenci in študenti mesečno 4.500.- din, trimesečno 12.000.- din, letno 45.000.- din. Za organizacije in podjetja mesečno 7.000.- din, letno 75.000.- din.

Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348
Za SFRJ - žiro račun 51420-603-31593
ADIT 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 60.000 lir. Finančni in legalni oglaš 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 90.000 lir. Mali oglaš 700 lir beseda. Ob praznikih povišek 20%. IVA 18%. Osmrtice, zahvale in sožalja po formatu. Oglaš iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglasnem oddelku PUBLIEST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-688, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

primorski

dnevnik

20. aprila 1988

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600 - Tix 460270
GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
ČEDAD - Stretta De Rubels 20
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik Bogumil Samsa

Izdaja in tiska ZTT Trst FIEG Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Potem ko je po nedolžnem presedel v zaporu tri leta Tudi Salvatore Vinci bo zahteval od sodnikov denarno odškodnino

CAGLIARI — Sodni zbor porotnega sodišča v Cagliariu je včeraj popolnoma oprostil 52-letnega Salvatoreja Vinci, ki je bil obtožen, da je pred 28 leti ubil ženo Barbarino Steri. Vinci, ki je zaradi tega presedel tri leta za rešetkami, so svojčas osumili, da je pri Firencah v shrljivih okoliščinah ubil tri mlade pare, a je bil med preiskavo oproščen. Vinci je že napovedal, da bo za leta, ki jih je po krivici presedel v zaporu in za obtožbe v zvezi z umori pri Firencah zahteval od državnih teles primerno denarno odškodnino. Načelnik preiskovalnega urada sodišča v Cagliariu Luigi Lombardini, ki je prvi obtožil Vinci za umor žene, je medtem prav včeraj podpisal z neko zavarovalniško družbo posebno pogodbo za maksimalno zavarovano vsoto v višini dveh milijard lir.

Življenjska zgodba Salvatoreja Vinci je po svoje zelo značilna. Pred štirimi leti so ga sodniki iz Firenc osumili, da je prav on kriminalni neuravnoteženec, ki je ubil štiri mlade pare v okolici glavnega toskanskega mesta. Časopisi so ga z mastnimi naslovi in velikimi fotografijami predstavljali kot »pošast« ter so ga ne glede na potek preiskave postavili na zatožno klop ter ga v očeh javnosti že obsodili. Vinci, ki je vedno proglašal svojo nedolžnost, je prebil v zaporu več mesecev in izpustili so ga šele takrat, ko so sodniki dejansko prišli do zaključka, da proti njemu nimajo nobenih dokazov. Neznani neuravnoteženec, ki je še na

prostosti, se je medtem znova »oglasil« ter v bližini kraja Fiesole ubil mladega fanta in dekle.

Vinci, ki je po rodu Sardinec, pa ni imel miru. Eno leto potem, ko so ga osumili, da je »florentinska pošast«, so ga na rojstem otoku obtožili, da je pred 28 leti ubil ženo Barbarino Steri, ki je takrat imela 19 let. Pristojna zdravniška in sodna telesa so takrat ugotovila, da je šlo za samomor, 25 let kasneje pa se je pojavil neki Vincijev sovaščan, ki je trdil, da je 19-letno Barbarino ubil mož. Za Vinci se je pričel nov križev pot, ki se je končal včeraj s popolno oprostitvijo.

Vinci je takoj po razsodbi napovedal, da bo od države zahteval denarno odškodnino za moralno in materialno škodo, ki jo je utrpel v teh letih. »Iskreno pozdravljam Enza Tortoro in mu voščim čimprejše okrevanje, njegova življenjska tragedija je v marsičem podobna moji,« je podčrtal Vinci, ki je dodal, da osebno nima nič proti sodnikom, čeprav so mu sodna dogajanja pravzaprav pokvarila življenje. »Ne vem še, ali se bom vrnil v Toskano ali pa bom ostal na rojstni Sardiniji, sedaj sem zadovoljen, da sem svoboden,« je zaključil nekdanji obtoženec, ki se je nekajkrat srečal z Enzom Tortoro. Televizijski časnikar, ki boleha za rakom na pljučih, je kot znano pred kratkim zahteval od države in od sodnikov milijardo lir odškodnine za moralno škodo, ki jo je utrpel na drugostopenjskem procesu proti neapeljski kamori, na katerem so sodniki ugotovili, da je povsem nedolžen.

Potrjena smrtna kazen za razpečevalca mamil



Malezijsko vrhovno sodišče je včeraj potrdilo smrtno kazen za britanskega državljanca Gregoryja Derricka, ki je obtožen razpečevanja mamil. Na sodišču sta bila tudi njegova 56-letna mati Mary in brat Paul (AP)

Tragedija pri Cremoni

CREMONA — V kraju Rivolta d'Adda pri Cremoni so včeraj dopoldne našli trupla vseh štirih članov družine Sciacca. Gre za 48-letnega Agostina Sciacca, njegovo 48-letno ženo Mario Gabriello Leoni in za obe hčerki, 21-letni dvojčici Barbaro in Raffaello. Trupla sta odkrili neka sorodnica umrlih in pa gospodinjska pomočnica Sciaccovih.

Prvi rezultati preiskave kažejo, da je Sciacca najprej ubil ženo, nato še obe hčerki, kasneje pa je napravil samomor. Preiskovalci so tudi odkrili, da je Sciacca po umoru insceniral vlom, zapustil hišo, vendar se je kasneje vrnil in se ubil. Vzroki za družinsko tragedijo za zdaj še niso znani.

Janez Pavel II. z »Magnum baptisimi donum« podpira katoličane vzhodnega obreda v Ukrajini

RIM — Včeraj so v Vatikanu objavili sporočilo papeža Janeza Pavla II., ki nosi ime »Magnum baptisimi donum« in je namenjeno številnim ukrajinskim katoličanom vzhodnega obreda. Sporočilo, ki so ga izdali ob priložnosti 1000. obletnice pokristjanjenja Rusov, želi podpreti vse ukrajinske katoliške vernike, ki že več let živijo v verski ilegali.

Ukrajinskih katoličanov je na svetu približno 6 milijonov in pol, od teh pa jih kar milijon in pol živi v diaspori, to se pravi, da živijo raztreseni na ozemlju druge vere. Ti živijo v ZDA, Kanadi, Argentini in Braziliji. Pet milijonov katoličanov pa živi v Ukrajini, njihovo versko življenje pa sovjetske oblasti odločno zatirajo. Pred pričetkom druge svetovne vojne je ta verska katoliška skupnost štela več kot 4 milijone Nemcev, 3000 duhovnikov, 540 seminaristov in 1100 nun. Verske obrede so imeli v številnih cerkvah, teh je bilo kar 4400, poleg tega pa

so razpolagali z 10000 šolskimi poslopji za osnovne šole, 380 za srednje šole ter 56 za višje srednje šole.

Ta Cerkev je tesno povezana z rimskokatoliško Cerkvijo in ne preživlja prijetnih trenutkov. Sovjetske oblasti je namreč ne priznavajo in morajo vsi njeni vidnejši predstavniki živeti v ilegali. Leta 1950 so nekateri verniki ustanovili skupino z imenom Pokutniki. Ti že več kot trideset let odločno zahtevajo, da bi sovjetske oblasti priznale njihov obstoj.

Rimskokatoliška Cerkev podpira obstoj ukrajinskih katoličanov vzhodnega obreda že od vsega začetka. To je včeraj ponovno potrdil papež Janez Pavel II., ki je v sporočilu med drugim dejal, da rimska Cerkev spoštuje rojstvo in rast ukrajinske katoliške Cerkve vzhodnega obreda in da jo podpira v njeni povezanosti z rimskokatoliško Cerkvijo. Isto-

časno pozitivno ocenjuje oživel dialog med katoličani in predstavniki pravoslavne Cerkve, ki stremi po združitvi obeh ver.

Včeraj je metropolit Borisova in Minska Filarete v neuradnem pogovoru z italijanskimi novinarji dejal, da se ateistična propaganda v SZ iz dneva v dan zmanjšuje. Preteklo nedeljo se je namreč Filarete udeležil sindikalnega zborovanja v Minsku, na katerem je poročal o bližnjih praznovanjih v zvezi s 1000. obletnico pokristjanjenja Rusov. Novinarjem je dejal, da so ga vsi prijazno sprejeli. Kar pa se tiče problema ukrajinskih katoličanov vzhodnega obreda, je dejal, da ta Cerkev še ni priznana. Dodal pa je, da bo ta problem na dnevnem redu v prihodnji teološki diskusiji z rimsko Cerkvijo. Preveriti bo treba, je še dodal Filarete, če je ta Cerkev botrovala združitvi pravoslavne in katoliške Cerkve ali pa ju je le razdvojila.

»Morje« tekačev na maratonu



Več kot 6000 tekačev je v ponedeljek zjutraj sodelovalo na maratonu od Hopkintona do Bostona. Fotograf, ki je iz helikopterja spremljal potek maratona, je v svoj objektiv ujel nepregledno množico tekačev (AP)

Mikulić v Hannoveru

HANNOVER — Predsednik zveznega izvršnega sveta Branko Mikulić je včeraj popoldne dopotoval v ZRN Nemčijo. Na mednarodnem sejmu v Hannoveru je odprl razstavo »Jugoslavija - država partner«. Na sejemski prireditvi, eni največjih na svetu, razstavlja okoli 120 jugoslovanskih proizvajalcev industrijskih in drugih izdelkov.

Mikulić se bo ob tej priložnosti z zveznim kanclerjem Kohlom in z drugimi zahodnonemškimi voditelji sestal in pogovarjal o odnosih med državama, še zlasti na gospodarskem področju.

Zupan Hannovra Herbert Schmalstieg je pozdravil udeležbo Jugoslavije na hannoverskem sejmu in poudaril, »da združuje Jugoslavija zgodovino in kulturo Evrope v malem«. Opozoril je na prispevek 6000 Jugoslovancev, ki živijo v Hannoveru in so cenjeni someščani. Poudaril je, da morajo vse pravice, ki so jih tujci dobili, tudi Jugoslovani v ZRN Nemčiji ohraniti.

Ves Hannover je v znaku Jugoslavije. V pokrajinskem muzeju je razstava jugoslovanskih impresionistov iz galerije Narodnega muzeja v Beogradu. V vodilni mestni galeriji Kubus predstavljajo sodobne jugoslovanske likovne umetnike, na programu koncertnih dvoran so nastopi jugoslovanskih glasbenih ustvarjalcev, v kinoteki pa se začne teden jugoslovanskega filma. (dd)

Druga plat sposobnosti italijanskih ljubimcev

RIM — Javne izjave avstralske pisateljice Germaine Greer, da so Italijani najboljši ljubimci, so izzvale precej ironičnih in skeptičnih komentarjev med samimi italijanskimi moškimi. Splošna ugotovitev je, da se Greerova z nostalgijo spominja kakšnega Italijana in je najbrž zato latinskimi ljubimcem dodelila prvo mesto pri zadovoljevanju ljubezenskih želja nežnejšega spola.

Med bolj znanimi Italijani se je oglašil tudi komik Carlo Verdone, ki je z veliko mero ironije dejal, da bi rad avstralsko pisateljico spomnil na vse neprijetnosti, ki jih ženska lahko ponoči doživi na rimskem trgu Navona. Verdone je še dejal, da je zanj klasični latinski ljubimec tisti, ki medtem ko vroče poljublja turistko, z drugo roko šari po njeni torbici in ji spretno izmakne desetisočaka ali dva.

Svoje mnenje pa je povedal tudi znani »latin lover« Gianfranco Pacentini. Po njegovem mnenju je moral Greerova preizkusiti precejšnje število moških vseh narodnosti, pri tem pa je najbrž imela še srečo, da je naletela tudi na italijanskega ljubimca, katerega se še posebej rada spominja.

Ironiji moških pa so se pridružile tudi ženske. Njihova ironija pa najbrž izvira iz »strahu« pred žensko konkurenco, ki naj bi pridrela v Italijo na poziv Greerove in preskusila vse sposobnosti, ki jih pri italijanskih moških opeva zadovoljna avstralska pisateljica Germaine Greer.

Agrokomerčevi delavci: Dajte nam kruha in dela

VELIKA KLADUŠA — Delavci nekaterih Agrokomerčevih delovnih organizacij so v ponedeljek prekinili delo. Nekaj sto delavcev je s Polja, kjer je prehrabeni kompleks, krenilo v Veliko Kladušo v kinodvorano, kjer je potekala konferenca agrokomerčevih organizacij sindikata. V dolgi koloni delavcev je bilo slišati vzklike - Lačni smo, dajte nam kruha in dela. Osem mesecev namreč 9.300 Agrokomerčevih delavcev prejema minimalne osebne dohodke, zato veččlanske delavske družine nimajo niti najosnovnejših pogojev za življenje.

Počasno reševanje usode Agrokomerca in njegovih delavcev je ustvarilo zelo težak položaj v Veliki Kladuši.

Politična situacija v Bosni je nasploh zelo klavna. Nedavna konferenca Zveze komunistov je skoraj v celoti potekala v znamenju Agrokomerčeve katastrofe. Celotno vodstvo republike je na zasedanju dobilo zaupnico, tako da so bili na koncu skoraj obupani. Delegati so ostro zahtevali odgovornost vseh, ki so v času ropov bili iz Velike Kladuše kakorkoli povezani z oblastjo, odpirali so vprašanja številnih privilegijev, naselij počitniških hiš za funkcionarje v Neumu, stanovanskih rezidenc v Sarajevu in podobno.

V luči takšnih razprav zdaj postaja razumljiv maneuver, ki so ga pred tedni ubrali bosanski funkcionarji, ko so hoteli z napadi na slovenske politike: predvsem Smoleta v zvezi z njegovo izjavo o vislicah, odvriti pozornost od domačega okolja. Tokrat jim javnost ni nasedla in so komunisti zahtevali temeljito pometanje pred lastnim pragom... (Ž. Š.)

Majske plače obilnejše

RIM — Majske plače bodo za tiste, ki prejemajo 1.500.000 lir mesečno, za 22.000 lir obilnejše. Gre za polletno povišanje draginjske doklade, ki naj bi v primerjavi z obdobjem novembra 87-april 88 narasla od 149,09 na 152,96 točke.

Če pogledamo posamezne plačilne razrede, bodo celoten povišek prejeli tisti, ki imajo osnovno plačo do 645.348 lir. Ta osnova se bo z majem povišala na 662.000 lir. Povišek znaša približno 16.800 lir in je enak za vse. Tisti, ki osnovni znesek presegajo, pa bodo za presežek deležni le četrtine poviška. Tako bo povišek za tiste, ki prejemajo milijon mesečno znašal približno 19.000 lir, kdor ima 1.500.000 lir plače bo prejel 22.000 lir več, medtem ko se bo dvomilijonska mesečna plača povečala za približno 25.000 lir.

IZ SVETA MOTORJEV



MESEČNA PRILOGA PRIMORSKEGA DNEVNIKA

Ureja: **IVAN FISCHER**

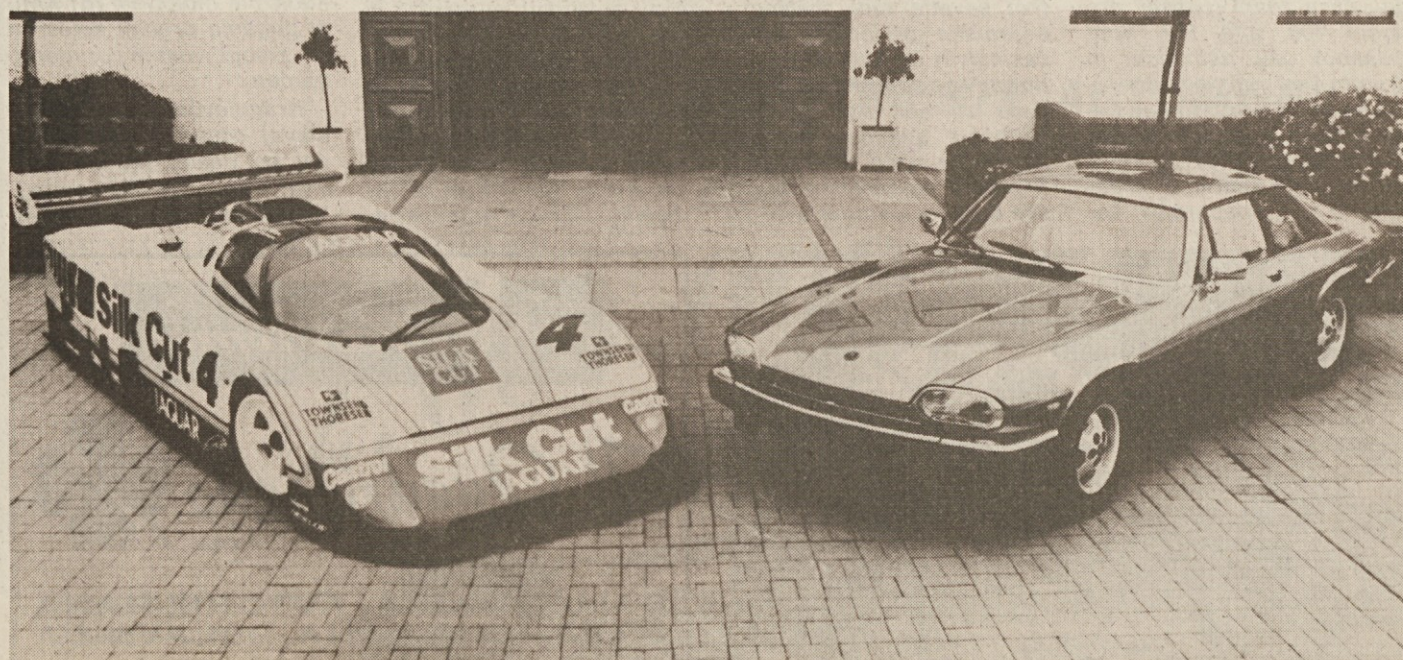
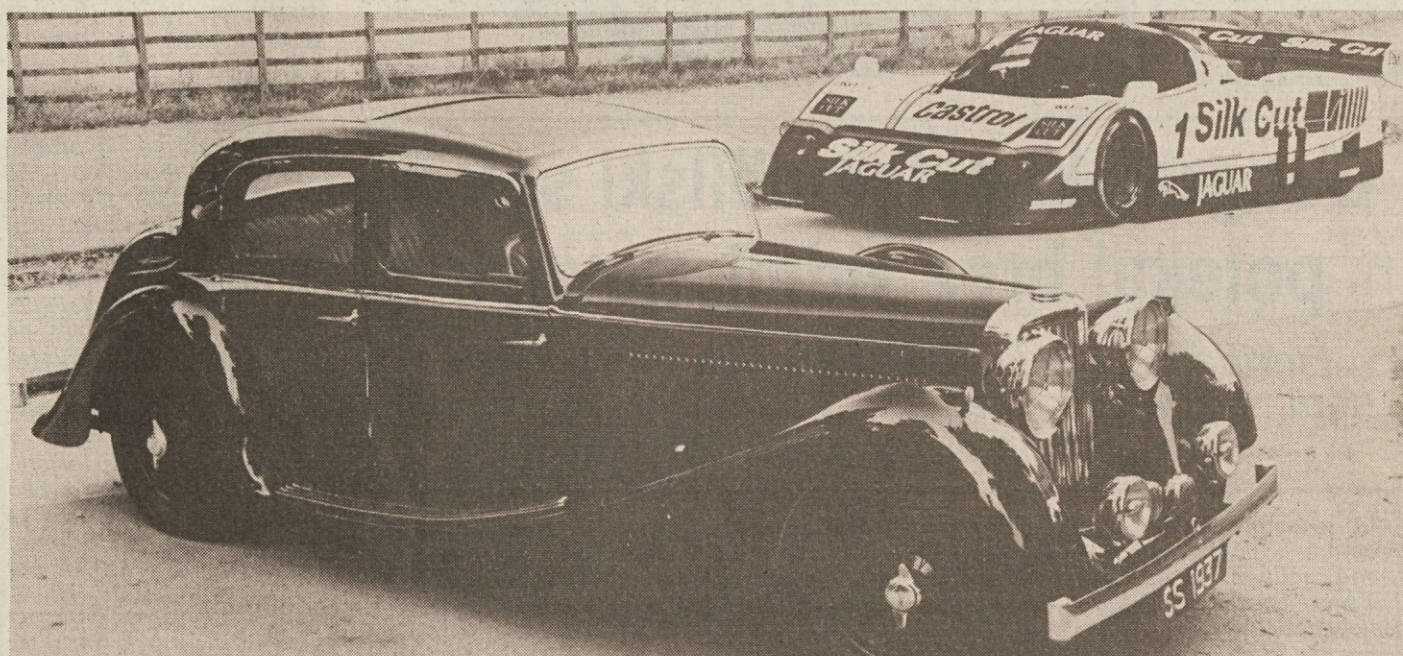
Št. 8

April 1988



TRST - Trg Foraggi 8
Tel. 391203

"Jaguar day" na dirkališču v Monzi



Pred dnevi je bil na dirkališču v Monzi ob tradicionalni dirki "1.000 km" tudi shod starih in novih Jaguarjev. Pred začetkom tekmovalnega dela so lastniki teh prestižnih špor-

tnih limuzin defilirali pred zbranimi ljubitelji hitrosti. Med nagrajenci je bil tudi jaguar iz leta 1937, ki ga vidimo na sliki.



Beograjski avtomobilski salon potekal brez vidnih novosti

*Florida in jugo kabriolet sta bila razstavljena
tudi na prejšnji izvedbi — Za letos v Jugoslaviji
predvidena prodaja 200.000 avtov*

27. avtomobilski salon v Beogradu ni pokazal nič posebno novega. Resda je bilo skorajda dva ducata jugoslovanskih premier, vendar avtov, ki so v Evropi že dalj časa znani (passat, peugeot 405, alfa 164, tipo, nissanov džip pathfinder in drugi). Tudi najmočnejši jugoslovanski proizvajalec Crvena zastava je sicer ob velikem pompu predstavil »nova« jugo kabriolet in florida, ki so ju beograjski se-

jemski žarometi osvetljevali že lani. Edina resnična premiera je bilo Tomosovo športno terensko motorno kolo CTX 80.

Za Jugoslovane ta sejem (kot seveda tudi prejšnji - sejemska prireditev slavi častitljivih 50 let!) ni bil nobena spodbuda. Le lepa paša za oči, saj številnih zahodnih avtomobilskih lepotev ne bodo nikoli imeli. Skorajda stoočstotne carinske dajatve tovrstne avte že

na štartu postavijo v konkurenčni out. In to je letos ob vse nižjem standardu še toliko bolj očitno. Zvezna vlada namreč vsako leto določa celotno kvoto in število vozil določenih evropskih in japonskih proizvajalcev, ki jih lahko jugoslovanska zastopna podjetja prodajo. Prejšnja leta je bilo okrog teh števil veliko kreganja, vsi so namreč hoteli precej več avtov, kot jim jih je namenila državna administra-

Levo: Florida z 1,4 in 1,6 litrskim motorjem naj bi prišla s proizvodnih trakov oktobra letos. Prvih 2000 jih bo namenjenih jugoslovanskim kupcem, potem se bo pa začel izvoz.

Spodaj: Resnična salonska novost tomos CTX 80. Prav toliko kubikov daje moč 5,5 kW, največja hitrost 74 kilogramov težkega motorja pa je 83 kilometrov na uro.

Na drugi strani: Jugo kabriolet bodo začeli izdelovati maja. V njem bo 1300 kubični motor s 65 KM, ki naj bi avto potegnil do 150 kilometrov na uro. Tako s florida kot jugo kabrioletom računajo v Zastavi zlasti na ameriško tržišče.

cija. Za letošnjih 15.000 dovoljenih avtov pa ni bilo več nikakršne gneče. Vsaj pri zastopnikih ne in kot sami pravijo, se bojijo, da vseh sploh ne bodo mogli prodati.

Sicer pa bo letos jugoslovanskim kupcem na voljo okrog 200.000 osebnih avtomobilov (lani so jih prodali 179.000). Od tega jih bo prej omenjenih 15.000 v konsignacijski prodaji - kupci plačajo ceno v devizah, carinske dajatve pa v dinarjih - prav toliko pa iz socialističnih držav. Pri slednjih se stvar zapleta, saj jih uvažajo in dinarsko prodajajo na osnovi posebnih meddržavnih sporazumov, ki pa v glavnem še niso sklenjeni. Zato najbrž na sejmu ni bilo nove škode in moskviča (s sodobnejšima motorjema, karoserijama, prednjim pogonom). Edini novi »vzhodnjak« je bil zaporožec ZAZ 1102 z vodno hlajenim 1100-kubičnim motorjem (51 KM), ki poganja prednji kolesi in je zmogljivostim primerno varčen.

Kragujevčani (Crvena zastava) očitno nimajo težav, saj so doslej prodali prav vse (lani 216.000 avtov). Včasih že pomišljajo, da ju-



Alfa Romeo

Il Quadrifoglio 
s.n.c.

**SAMOSTOJNA AVTORIZIRANA
AVTOMEHANIČNA DELAVNICA**

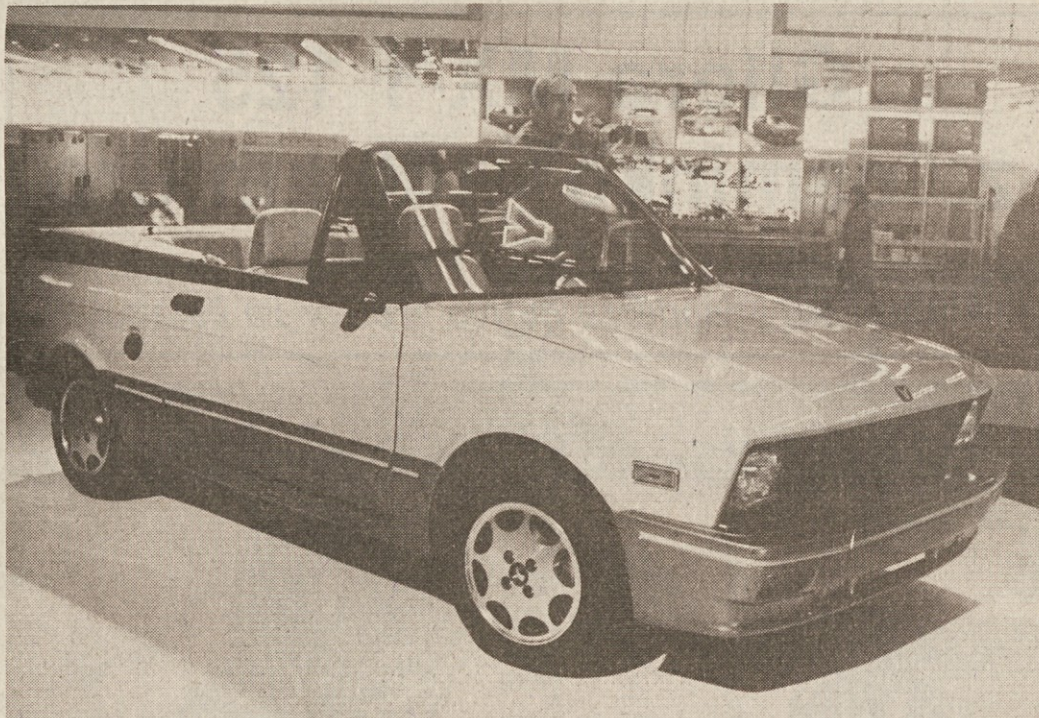
Dvajset let izkušenj je naše najboljše jamstvo!

Ul. A. Valerio 148 - Tel.: 040/54432 - TRST

goslovanski trg morda ne bo mogel prevzeti vseh 133.000 vozil (skupaj jih nameravajo izdelati 246.000). V ZDA so prodali že 100.000 jugov, nekaj več pa jih tujini (skupaj s florido) nameravajo ponuditi letos.

Je pa prišlo na relaciji Zastava - Fiat do zanimivega zapleta. Kragujevski generalni direktor Radoljub Micič je na sejmu novinarjem dejal, da se njihova osnovna strategija ne bo spremenila in tako ostaja njen temelj sodelovanje s Fiatom. V tem okviru je omenil dva konkretna projekta: terensko vozilo na osnovi juga s pogonom na vsa štiri kolesa z oznako air 148, ki bi se zapeljal iz tovarne 1991. leta ter skupna priprava avtomatskega menjalnika. Jugoslovanski časopisi še niso dobro objavili te vesti, že je prišel iz Fiata demanti, češ da so se o tem na zahtevo Zastave že pogovarjali, da pa še ni nobenih dogovorov o obeh projektih. Zdi se, da so se v Kragujevcu nekoliko prenaglili, saj se Fiat o obeh projektih zagotovo pogovarja še s kakšnim partnerjem in torej odločitev v Turinu še ni padla.

Tudi ostali jugoslovanski proizvajalci, ki ponujajo avte na osnovi industrijske



kooperacije (IMV-Renault, IDA-Opel, TAS-Volkswagen, Cimos-Citroen) niso prikazali nič novega. Za golfe in kadette (to so dinarski) bo še naprej velika gneča, saj imajo Jugoslovani, zlasti pa še Slovenci, radi nemške avte, obenem pa jih naredijo le nekaj tisoč. Lažje je dobiti Citroene - glavni mo-

del je AX 3 - še lažje pa novomeške Renaulte. Njihove cene drvijo skladno z inflacijo, govorjenje o spopadu na trgu pa je pri tako majhni ponudbi brez pomena. Prav tako so kupci razočarani ob pred kratkim izraženi pobudi Crvene zastave, naj bi sprostili uvoz tujih avtov in tako povzročili tržno

obnašanje domačih proizvajalcev. Zdaj pa se je dokončno pokazalo, da je Zastava mislila na sprostitev pri količini tujih vozil (ki jih tako očitno več ne bo mogoče prodati), ne pa pri zmanjšanju visokih carinskih dajatev, ki že leta ščitijo domače tovarne.

BORIS LENIČ

PRI PODRUŽNICAH

FIAT

PLAHUTA GILBERTO & C. s. n. c.

Drevored Miramare 19 - Tel. 417000 - Ul. Flavia 104 - Tel. 829695 - 813242



TRIESTE AUTOMOBILI

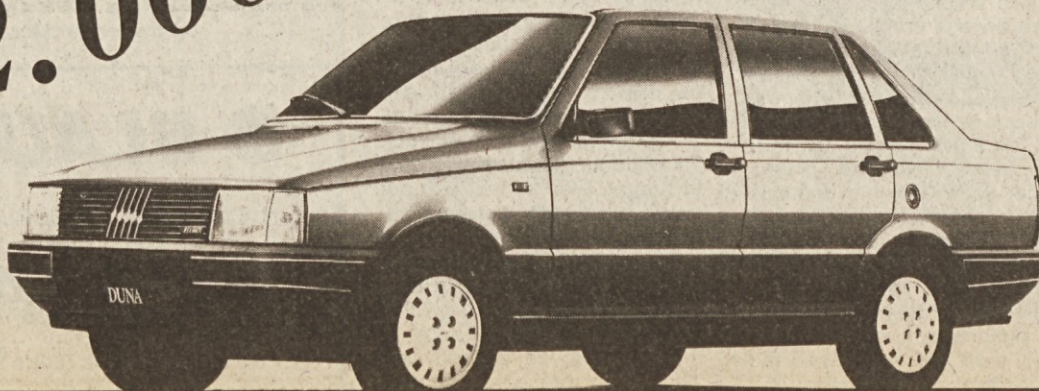
V Rojanu - Ulica dei Giacinti 2 - Tel. 040/411950
Ulica di Roiano 6 - Tel. 040/413337

OCENIMO VAŠ STARI AVTOMOBIL
NAJMANJ

2.000.000 *lir*

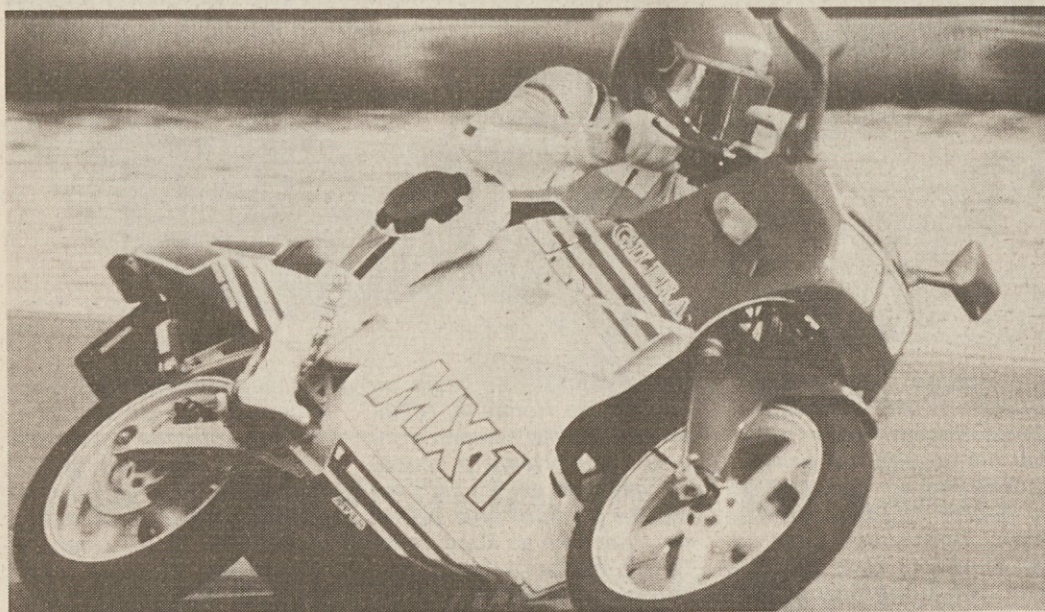
ob nakupu novega
avtomobila

Fiat DUNA



Gilera MX-1 125 z "osminko" 160 km uro

*Sad dolgotrajnih poskusov v vetrovnikih Pininfarine
Namesto posode za gorivo prostor za čelado*



Po dveh letih raziskav in testiranj, ki jih je izvajalo kar 70 tehnikov, je Gilerin 125-kubični motor MX-1 končno na tržišču. Prototip tega modela so lahko najstniki občudovali na zadnjem salonu v Milanu. MX-1 je namenjen prav njim, ki so v zadnjih časih vglavnem kupovali prav take motorje. Večinoma pa so kupovali bolidе japoskih tovarn, kar je povzročilo, da so pred tremi leti v Arcoreju, kjer je Gilerin sedež, izdelali prve modele motorjev z nazivom KZ in KK, nad katerimi so bili najstniki navdušeni (leta 1987 so jih kupili kar 7.800). Z modelom MX-1 pa so, kot zatrjujejo v Arcoreju, dosegli višek. Nov motocikel pa ne bo zamenjal "starega" modela KK, ampak se mu bo pridružil in okrepil paletu Gilerinih 125-kubičnih motociklov.

Inženirji so se pri načrtovanju tega modela res potrudili. Predvsem so se posvetili količniku zračnega upora oklepa tega divjega žrebca. S pomočjo Pininfarinovega zračnega tunela jim je namreč uspelo zmanjšati količnik zračnega upora s prejšnjih 0,378 modela KK, na 0,348 modela MX-1. To pa seveda pripomore in omogoča, da z Gilerinim motociklom dosežemo zavidljivo hitrost 160 km na uro, medtem ko bomo 400 m prevozili v pičlih 15" in 36 stotinkah. Z izboljšanim zračnim količnikom so izginile tudi nekateri tresljaji, ki so bile značilni za modele KK.

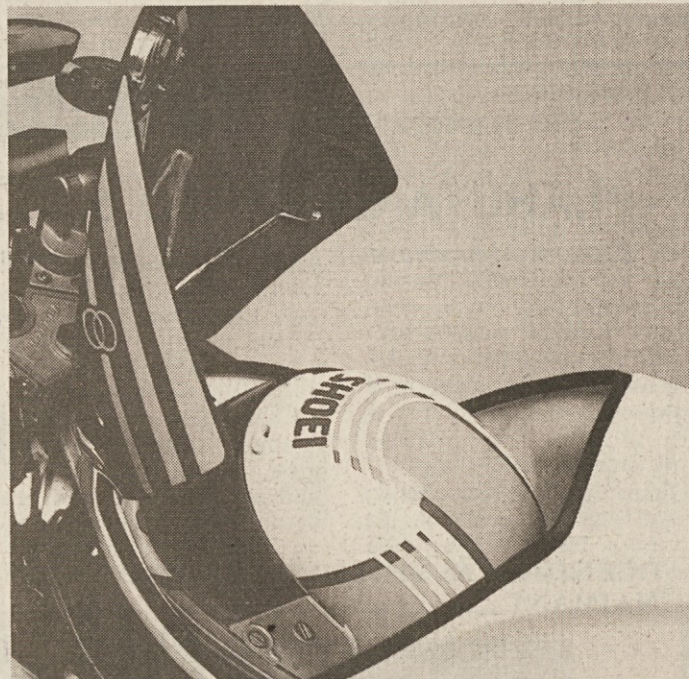
MX-1 je klasičen športni cestni motocikel. Zanj sta značilna predvsem dva sprednja štirioglata žarometa, namesto rezervoarja pa "predal" v katerem lahko spravimo celo čelado ali nepremočljivi kombinizon. Prava posoda za gorivo, ki drži 17 litrov, od tega je 2,5 litra rezerve, pa se nahaja pod motorjem. Tako se je baricenter modela MX-1 zelo znižal in je motocikel s tako bencinsko posodo na ovinkih seveda stabilnejši. Dotok goriva v uplinjač pa omogoča električna bencinska črpalka. Poseben design ima tudi zadnji del motorja. Rep in sedež za potnika, ki je iste barve, tvorita skupaj harmoničen sklop. Poudarita pa ga še dve izpušni cevi. Gilerin MX-1 je na prodaj v dveh kombinacijah barv: modri-beli in rdeče-beli. Tem barvam pa bi se morala pridružiti pozneje še "black" verzija.

Gilero MX-1 poganja tekočinsko hlajeni dvotaktni enovalnik, ki pri 10.000 vrtljajih zmore 28,8 KM. Največji navor pa doseže pri 9.250 obratih. Motocikel je na razpolago tudi z električnim zaganjalnikom. Ta optional pa stane 295.000 lir. Veliko časa so inženirji posvetili predvsem motornim izboljšavam. Popolnoma na novo so narisali karter, uplinjač in ventil APTS 2, pri izpušni odprtini, ki se pri 7.000 vrtljajih popolnoma odpre in motor bliskovito sprosti vso svojo moč. Elegantne so tudi

na novo narisane obročne špiče, ki jih je pri tem modelu pet. Obroč pa ima premer 16 colov. Novi so tudi blažilci. Spredaj je motor opremljen z aluminijastimi vilicami s kraki premera 35 mm in hodom 130 mm, zadaj pa nihanje vilico opremlja Gilerin mono blažilnik Power Drive s hodom 125 mm. To 125-kubično zver opremljajo tudi zanesljive zavori. Sprednji kolut ima premer 260 mm zadnji pa 240 mm. Gilerin 118-kilski novorojenček je opremljen s šeststopenjskim manjalnikom, ki omogoča lagodno vožnjo po mestih središčih, kjer bomo z enim litrom bencina lahko prevozili 18 km. Prav zato tudi ročica večkolutne oljnate sklopke ni pretrda.

Pri Gileri so se odločili, da model MX-1 ne bodo opremili z aluminijastim okvirom, ker so ti preveč delikatni in se lahko pri še tako nenevarnem padcu zvijejo. Zato so se odločili za jeklen okvir tipa twyn-box, ki je za motor te kategorije bolj primeren in kar je najvažneje cenejši. Tudi cena tega vrhunskega tehničnega dosežka (za najstnike sanjskega dosežka) je primerna. MX-1 stane namreč brez električnega vžiga kar 4.955.000 lir, kar res niso mačje solze!

ZVONKO PETJE



Pod naslovom: Gilera MX-1 daje vtis večjega motorja; spodaj: originalen prostor za obvezno čelado.

● BLAUPUNKT

NAJNOVEJŠI MODELI AVTORADIOV pri

TRIESTE CAR AUDIO

TRST — Ul. della Geppa 10/B, tel. 61026 - 69358

Odkar sta brata Castiglioni ustanovila firmo Cagiva, se je v svetu ponovno pričela uveljavljati italijanska tehnika, ki je ob navalu Japoncev na tržišče izgubila samoza-vest in globoko klecnila.

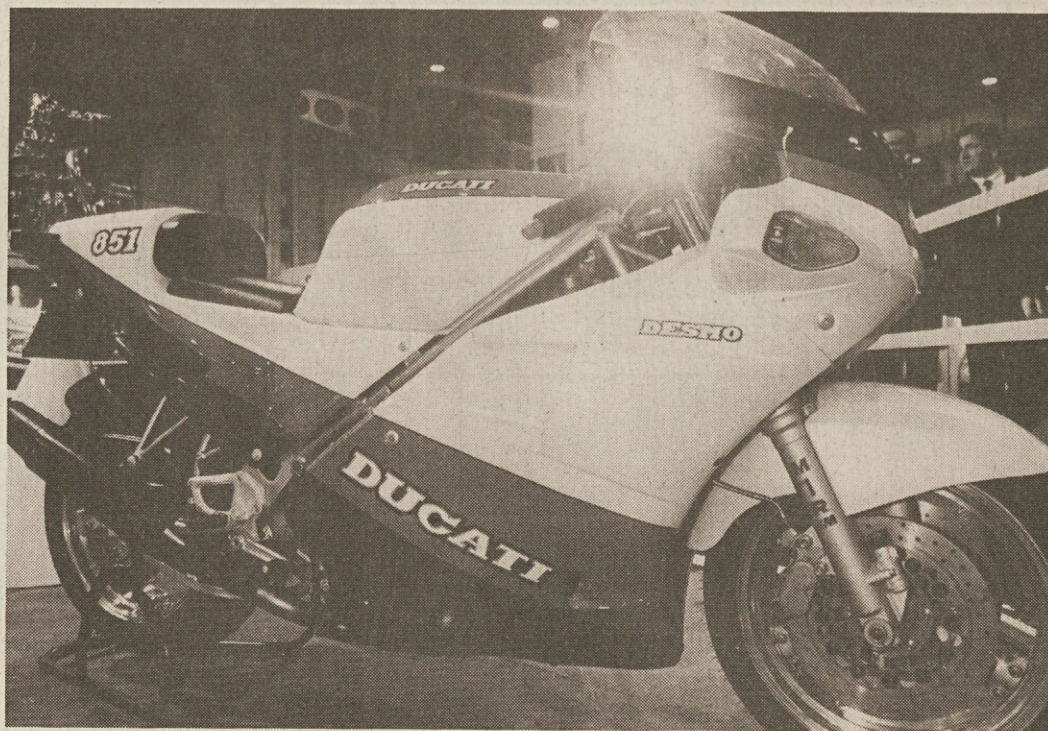
Cagiva je izbrala agresivno toda prepričljivo in plodno pot. V pravem trenutku je ponudila trgu paleto teren-skih motociklov, ki so prišli v trgovine točno v času booma terencev enduro in afro look stila. Za tržnim uspehom, v pomanjkanju lastnih konstrukcij in želji zaokrožiti ponudbo svojih izdelkov, sta brata Castiglioni pripeljala pod svoje okrilje firmo Husqvarna, firmo Ducati in nazadnje tudi Moto Morini.

Sedaj je grupacija Cagiva realizirala cilje in ponudila trgu bogat izbor motociklov, ki so povsem »up to date«, po zahtevah časa in okusa kupcev.

V okviru Cagive je Ducati ohranil svoje ime in prevzel nalogo razvoja prvoklasnih cestnih motociklov z bogato naznačeno noto športnosti v sebi. V novem sijaju je tako zablestel izjemni V dvovaljnik, ki ga je že pred leti razvil in z desmodromičnim krmiljenjem (brez vzmeti) ventilov opremil ing. Taglioni. In zablestel je tudi italijanski design, ki nosi pečat Tamburinija, ex prvega moža in so-ustanovitelja športne hiše Bimota.

Poznavalce so presenetili motocikli, kot so Ducati Paso 750, 750 Santa Monica in kot zadnji, na lanskem salonu motociklov v Milanu - Ducati 851. Ob predstavitvi je motocikel blestel v vsej veličini, saj v sebi združuje iz dirk prenešeno vrhunsko tehniko. Številni so bili, ki so podvomili, da lahko Ducati tako zahteven motocikel tudi serijsko izdeluje in ponudi trgu. Toda že v nekaj mesecih po predstavitvi se je potrdilo, da je Ducati izdelal resnično vrhunski motocikel, ki pa je seveda kvaliteti in zmogljivosti primerno drag in je kot tak dostopen le redkim.

Ducati 851: poganja ga dvovaljni štiritačni vodno hlajeni motor z valji na V pod kotom 90 stopinj, s po štirimi desmodromično krmiljenimi ventili na valj, s po dvema odmičnima gredema



Ducati 851 — biser italijanske proizvodnje in odgovor Japoncem

Na voljo je tudi dirkalna izvedba
"superbike kit" — Poganja ga štiritačni
dvovaljnik — Krommolibdenov okvir

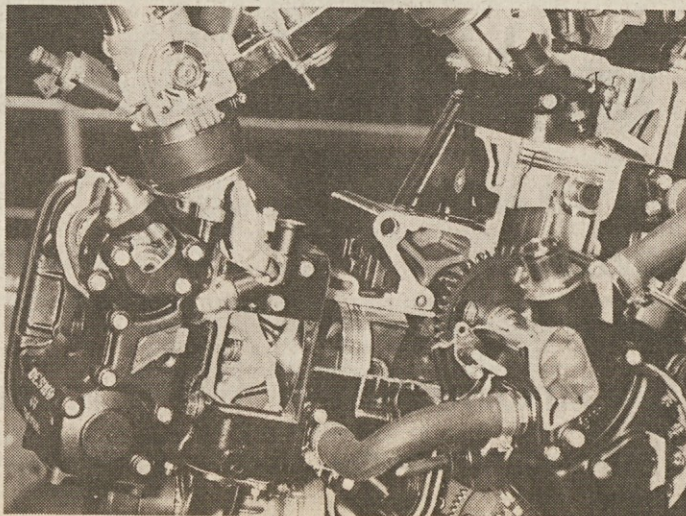
v vsaki glavi, z elektroniko, ki krmili vžig in vbrizg goriva, z večplošno suho sklopko in šeststopenjskim menjalnikom. Motor v komponentah in kot celota predstavlja tehnološki vrhunec razvoja dvovaljnega motorja. Za primer lahko navedemo, da je elektronski sistem vžiga in vbrizga izdelek firm Weber-Marelli, izhaja pa iz konstrukcije, ki je opremljala Ferrarijeve motorje formule ena.

Motor je obešen v dvojen, spodaj odprt cevni okvir izdelan iz krommolibdenovih cevi, ki se je proslavil na številnih dirkah. Je pa res, da ne gre v korak z modo, ki zahteva aluminijaste okvire iz pravokotnih nosilcev. Tudi motor lahko štejemo za nosilni element okvira, saj je

preko ohišja motorja vpeta zadnja nihajna vilica. Tudi vzmetenje je na visokem nivoju: spredaj Marzocchi M1R vilica s kraki premera 42 mm in hodom 100 mm, zadaj mono blažilnik s hodom 50 mm. Motocikel je obut v trikraka kolesa Marvic premera 16 colov ter opremljen z prav dirkaškim zavornim kompletom treh Brembo kolutov (spredaj dva 280 mm,

zadaj eden 260 mm) ter radialnih zavornih čeljusti.

Za tiste, ki pa si želijo več, oziroma se ogrevajo za dirke, pa je Ducati pripravil močnejši model »superbike kit«, ki je na oko enak, le brez smernih utripalk in vzvratnih ogledal, ima pa 17 colska kolesa in v motorju moč 89 kW ali 121 KM pri 10.000 vrtljajih v minuti. Zelo spoštljivo!



Prerez skozi motor: Ducatijevi tehniki so izdelali izredno popoln dvovaljnik. Nad naslovom: Ducati 851 - vrhunski italijanski motocikel, brez prave konkurence v svetu



Kolesa **ATALA** in **MOUNTAIN BIKE**
(kolesa za gorske vožnje)

nadomestni in okrasni deli, oblačila najboljših proizvajalcev za na motor in za na kolo

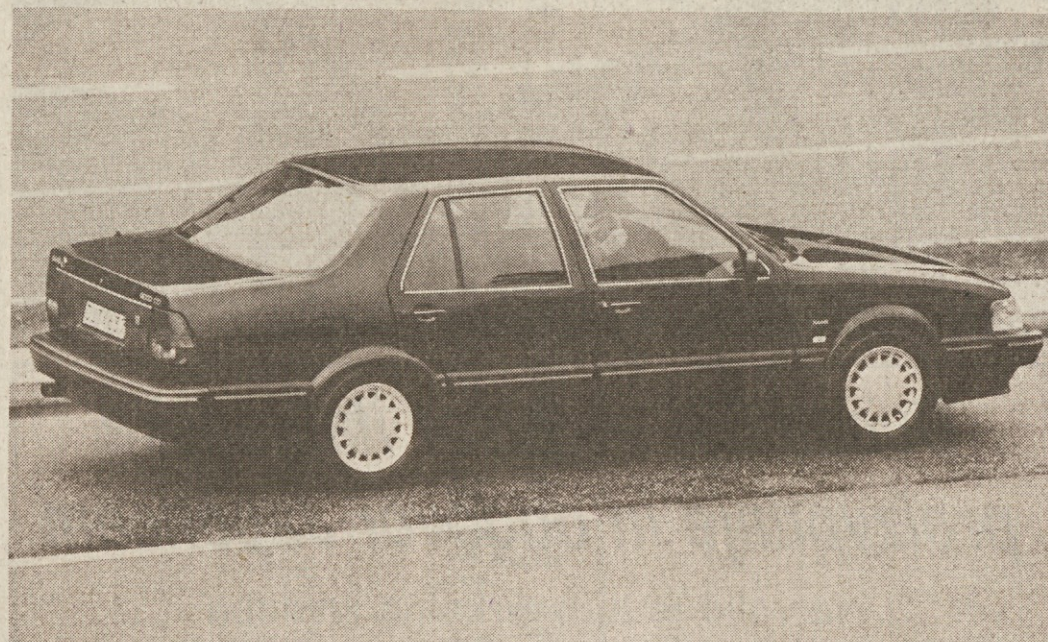
MOTOR BIKE

avtorizirani prodajalec **PIAGGIO** in **GILERA**
Sesiljan 54/A — Tel.: 291233 (prostorno parkirišče)



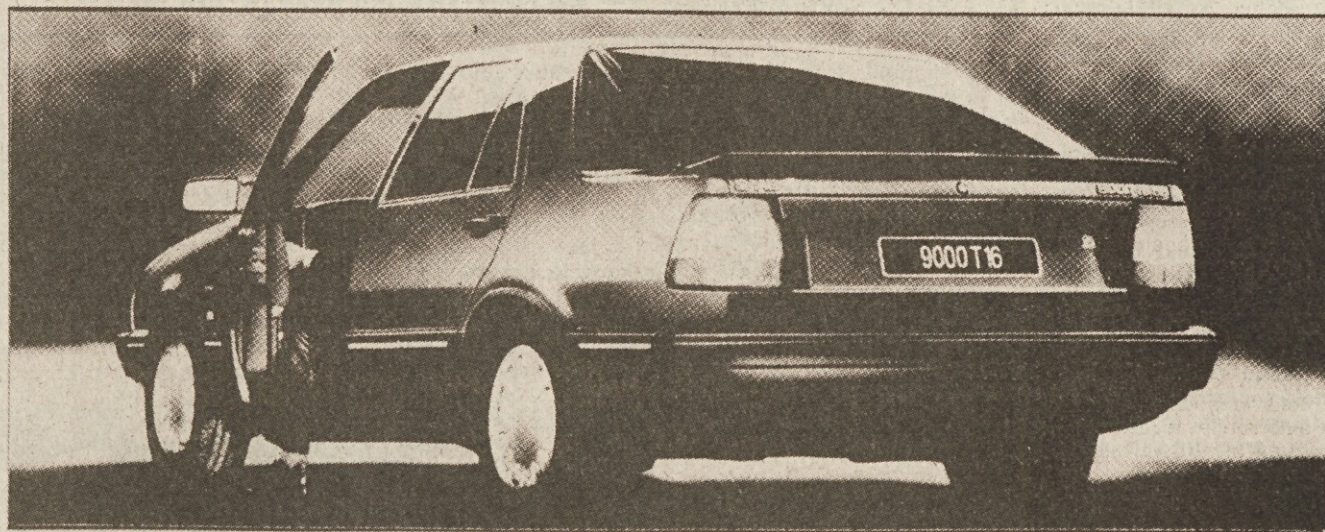
Saab 9000 turbo CD — limuzina s klasično oblikovanim zadkom

V znamenju luksusa in udobja — Prednji pogon s petstopenjskim menjalnikom
Lažje vnašanje prtljage



Pičla štiri leta po krstu saaba 9000 (prvega avtomobila iz družno snovane četvorice saab-lancia-fiat-alfa), ki je bil vse doslej na voljo le kot kombi-limuzina z vrati na poševnem zadku, so v Trollhättanu - januarja letos - postavili na cesto saab 9000 CD, ki je limuzina v klasičnem pomenu te besede: torej s stopničastim zadkom in z ločenim prtljažnim prostorom v njem. Temu zadku so namenili za 16 centimetrov večjo celotno dolžino vozila, medtem ko so vse druge mere, vključno s prostorom za potnike, ostale enake kot pri kombi-limuzini. Nespremenjene so ostale tudi trapezaste zadnje luči, med katere se pri CD zajeza zadnji rob prtljažnega pokrova, ki sega vse do odbijača. To olajšuje vnašanje prtljage ali tovora, ker pa se pokrov odpre do povsem navpične lege, je med delom tudi varno daleč od glave tistega, ki sega v zadek tega saaba.

Upošteva norme VDA je v novo ukrojenem prtljažniku za 562 litrov praznine. Notranjost prtljažnika je temeljito obdelana, z ravnimi stenami in z rezervnim kolesom v dnu. Naslonjalo zadnje klopi ni zločljivo kot je v takšnih primerih vse bolj navada, torej prtljažnika v primeru potrebe ni mogoče povečati večjemu tovoru na ljubo. Je pa v zadnjem naslonjalu izrez za vrečo, v katero je moč vtakniti smuči, namesto da bi jih dali na streho vozila.



DA VAM POSTREŽE

S KONKRETNIMI

DEJSTVI JE SAAB 9000

PRI HITROSTI 213 km/h

PO DVAJSETIH DNEH

PREVOZIL 100.000 km.



Avto SAAB 9000, ki je storil toliko za vas, zasluži, da tudi vi nekaj storite zanj: sprehodite se do najbližjega zastopstva SAAB.

VSE MODELE SAAB DOBITE PRI:

AVTOSALON

F. GIROMETTA

Ekskluzivni zastopnik za področji
TRSTA in GORICE za avtomobile
SAAB,  SUBARU in MAZDA

TRST - Ul. Franca 4/2 - Tel. 040/304893

SAAB
DRAGOCEN KOT INTELIGENCA

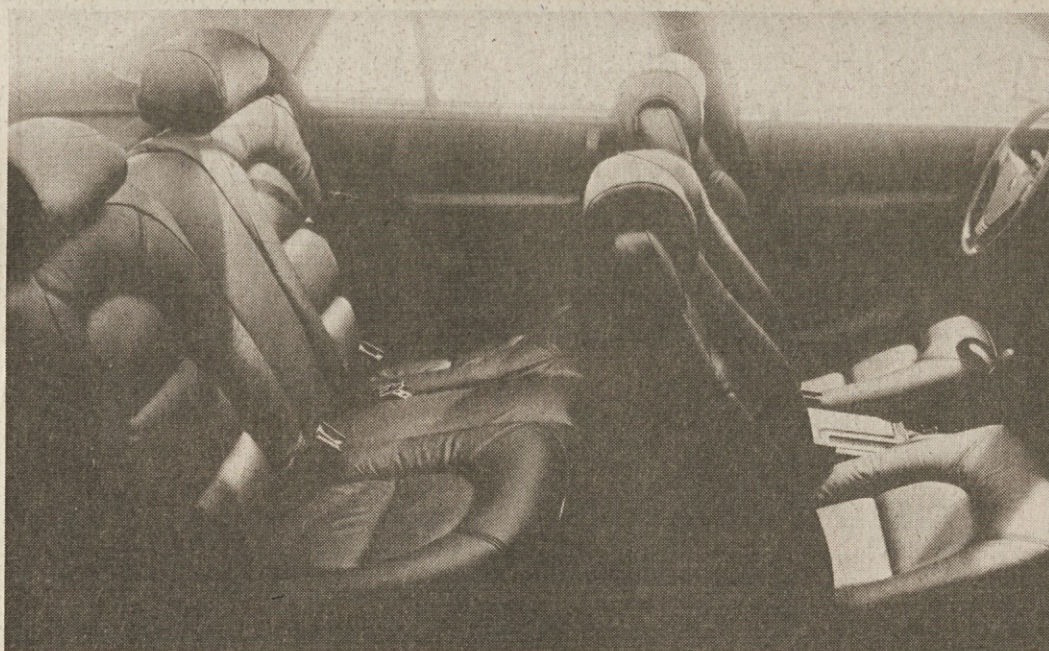
Saab 9000 CD hoče biti luksusna limuzina in to tudi je: ne le zaradi izdatne dolžine (4,780 metra) tudi zaradi že od prej znane širine, ugodnih notranjih mer in luksusne opreme. Različica CD je na voljo le s štirivaljnim turbo-motorjem, kakršen poganja saab 9000 turbo 16, njegove osnovne značilnosti pa so: 1985 kubi-kov, dve odmični gredi v lahki glavi, po štirje ventili za vsak valj, hladilnik polnilnega zra-ka, elektronsko vbrizgavanje goriva, sistem APC (zoper klenkanje ob gorivu slabše ka-kovosti) ter - za nekatere de-že - nov vžigalni sistem DI. Izpušni sistem tega motorja je na voljo z ali brez (tristezne-ga) katalizatorja. Ob kataliza-torju znaša največja motorna moč 118 kW oziroma 160 KM pri 5500 vrtljajih v minuti, brez katalizatorja pa 129 kW oziro-ma 175 KM pri 5300 vrtljajih v minuti. Največji navor znaša obakrat 273 Nm pri 3000 vrtlja-jih v minuti. Prenosu motorne moči k prednjima kolesoma sta na voljo: petstopenjski obi-čajni ali pa štiristopenjski sa-modejni menjalnik. Upošteva-je to različnost in katalizatorsko tehniko so zmogljivosti saaba 9000 CD naslednje: največja hitrost od 210 do 220 kilomet-rov na uro in pospešek 0-100 km na uro v času od 8,4 do 9,4 sekunde. Petstopenjski me-njalnik omogoča porabo gori-va (po ECE) 6,3/8,6/12,0 litra na 100 km, avtomatika v me-njalniku pa 6,9/10,4/14,9 litra na 100 km.

Prepričljive motorne zmog-ljivosti tega vozila si podajajo roko z limuzinskimi lastnos-tmi: zadnji stabilizator je meh-kejši, vzmetenje je ugašeno na udobje in na kolesih so pov-sem na novo zasnovane gume z merami 195/65R15, ki so v celoti kos udobju ter naj-večjim hitrostim vozila. Poseb-no skrb so konstruktorji avto-mobila namenili zvočni izola-ciji, predvsem v predelni steni med motorjem in potniškim prostorom, pa tudi glede na zunanje šume in izpuh.

Na cesti je saab značilnež s prednjim pogonom, dovolj spretno prilagojenim glede na velike motorne moči. Hkrati pa so za avtomobile te znamke značilni številni všiti varnostni dodatki, od visokozmogljivega podvozja do dobre vidljivosti, dobrih žarometov in brisalni-kov, zavornega dodatka ABS in trikrožnega zavornega sis-tema v celem. V serijsko opre-mo saaba 9000 CD sodijo tudi električno vodljive šipe v vrati-h, električno pomična streha in kolesna platišča iz lahke kovine.

Po tovarniškem načrtu bodo letos izdelali 5000 vseh saa-bov 9000. Približno polovica izmed njih bo nosila oznako CD; računajoč na tiste kupce, ki so jim klasične limuzinske oblike še vedno in že spet všeč.

Na slikah: pod naslovom: vr-nitev h klasičnemu zadku, na tej strani: luksusna notranja oprema.



Brez kablov, tuljav in razdelilnika

Saabov revolucionarni vžig

Vžigalni sistem DI (DI pomeni Direct Ignition, oziroma neposredni vžig) je firma Saab-Scania predstavila že leta 1985, na avtomobilskem salonu v Stockholmu. Kot zamisel. Zdaj je zamisel uresničena in zrela za serijsko proizvodnjo. Najprej so jo namenili saabu 9000 CD.

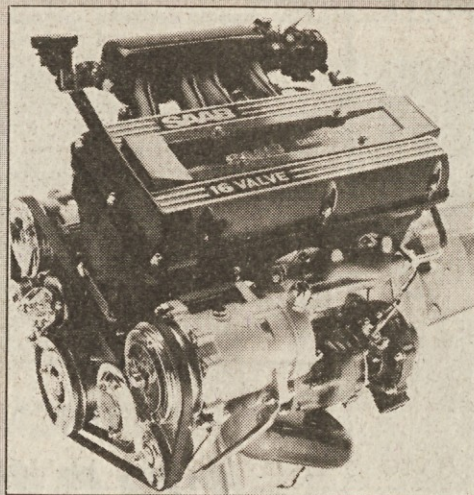
Pogled na motor, opremljen s sistemom DI, vzbudi pomislek, da so inženirji po-zabili na električne kable, vžigalni razdelil-nik in vžigalno tuljavo. Pa niso. Sistem DI pomeni namreč oprijemljivo kovinsko ka-seto (s patentirano obliko) in s štirimi (ker so motorni valji pač štirje) vsajenimi sve-

čicami. Vsaka od teh svečic ima svojo vži-galno tuljavo. Torej so razdelilnik in kabli v resnici odveč. Sistem deluje po principu visokonapetostne vžigalne kondenzator-ske naprave, brez vsakršnih napetostnih izgub, ki bi šle na račun siceršnjih distri-butorjev, kablov in gibljivih delov. Vžigal-ne impulze nadzira tipalo na ročni gredi. Delovanje sistema pa vodi mikroprocesor, ki usmerja v kondenzatorju shranjeno 400-voltno energijo k posamičnim svečicam, kjer se v njihovih vžigalnih tuljavah tran-sformira na napetost 40.000 voltov.

Za večjo zanesljivost v zimskih, tudi arktičnih vremenskih okoliščinah so sitem DI dopolnili z dodatnim iskrenjem (»mul-tispark«), zoper nečistost in vlažnost sve-čic ob zaganjanju hladnega motorja. Hkra-ti se motor tudi zelo hitro ogreje, iskrenje pa se samodejno normalizira, ko motor steče nad 600 vrtljajev v minuti.

Ce tek motorja še vedno ni pravišnji, ima sistem DI na zalogi še dodatno iskre-nje - po 1000 isker na vsak valj, ki se sprožijo samodejno, ko vžigalni ključ obli-či v običajnem delovnem položaju. Ta do-datna pošiljka iskre se energije, dokon-čno prebudi še tako podhlajen pogonski agregat.

Sistem DI torej pomeni: stalno in enako-merno delovanje v vsakršnih temperatur-nih okoliščinah in nobenih motenj na ra-čun električne »klasičke« motorja.



O.S.A.
specializirana delavnica
za popravilo in
vzdrževanje amortizerjev
Ul. Giuliani 48 - Trst
Tel. 773717

**ELEKTROAVTO
"STELIO"**
VARTA
Ul. Lavatolo 5
TRST
Tel. 040/68373

S.A.C.A.T.
nadomestni deli za
**FIAT - ZASTAVA
ALFA - LANCIA**
in za tuje znamke avtomobilov

UPRAVA:
Ul. Marconi 6 - Tel. 775483-4

Ul. sv. Frančiška 38
TRST - Tel. 768667 - 772002



Darilo za ljubitelje Citroenov BX diesel sedaj tudi s turbom

Zmogljivosti, ki so vredne bencinarja
Na voljo tudi kombi — Obilica dodatne opreme

AX s športnim srcem



Samo tristo italijanskih kupcev si bo lahko privoščilo novo različico Citroenovnega športnega malčka AX sport. Razlika se prejšnjo verzijo so pravzaprav obrobne, razen novih, 14-colskih platišč ter novih inštrumentov na armaturni plošči, ki so sedaj podobni onim na AX GT. Dodali so mu tudi nov spojler v zadku. Poraba in zmogljivosti ostajajo slej ko prej enake (0-400 m: 16,4 sek; 0-1000 m: 30,8 sek; 0-100 km/h: 8,8 sek).

Novi AX sport je na voljo v treh barvah: sivi, beli in rdeči. Z isto barvo so pobarvani tudi odbijači in platišča. V ceno (13.822.520 lir ključ v roke) so vračunani atermična stekla, desno zunanje vzvratno ogledalo, sedeži prevlečeni z žametom ter še marsikaj drugega. Za doplačilo dobite samo kovinsko barvo.

presega 180 km na uro. Vse to pa ob pičli porabi, ki je za dizle značilna: s 66 litri plinskega olja, kolikor jih po novem stoji v posodi za gorivo, lahko prevozite do 1400 km, pravijo v tovarni (in dodajajo: pri stalni hitrosti 90 km/h).

Kakorkoli že, BX turbodiesel vas bo veljal 20.620.000 lir (različica break, ki je prav tako na voljo od začetka aprila pa približno milijon lir več). Za ta denar dobite skrbno izdelan avto, s celo vrsto opreme, ki jo pri drugih dobite samo za doplačilo (od servovolana do brisalca zadnje šipe, od električnega pomika oken do centralne ključavnice). Seveda je tudi ta BX opremljen z že dobro znanim Citroenovim vzmetenjem, ki zagotavlja odlično lego na cesti, pa tudi z odličnimi zavorami (koluti spredaj in zadaj) s servoojačevalcem. Menjalnik je seveda petstopenjski. Kljub vsemu pa pri Citroenu predvidevajo, da bodo letos prodali kakih 5000 beiksov manj kot v lanskem letu, kar naj bi šlo po njihovem mnenju pripisati dejstvu, da se je medtem pojavilo na tržišču nekaj zelo dobrih modelov, ki bodo nujno odžirali prostor BX.

Naj povemo še besedo o turbinskem polnilniku. Pri normalnem zračnem pritisku prihaja v valje premalo zraka, da bi lahko mešanica plinskega olja in zraka povsem zgorela. Od tega so bile seveda odvisne skromne zmogljivosti nekdanjih dizlov. S turbinskim polnilnikom se količina zraka poveča in zmes zraka in plinskega olja izgori skoraj popolnoma. Še boljše je s hladilnikom polnilnega zraka. Pri nižjih temperaturah je masa zraka večja in je torej večja tudi količina plinskega olja, ki lahko popolnoma zgori. Zato so torej zmogljivosti motorjev s turbinskim polnilnikom in z intercoolerjem večje.

AVTOMEHANIČNA

DELAVNICA »VIGNA«

Ul. Torricelli 14 - Tel. 567869

popravlja in montaža novih in rabljenih radiatorjev in izpušnih cevi.

Pričakovanje je bilo precejšnje med Citroenovimi privrženci, saj jim je bil navadni CX diesel nekoliko prepočasen. Pri Citroenu pa so čakali, da svoj 1769-kubični motor XUD lahko opremijo ne samo s turbinskim polnilnikom temveč tudi s hladilnikom polnilnega zraka, intercoolerjem. In sedaj so končno pričakali: citroen BX TRD turbodiesel je tu in v resnici ima komaj kaj zavidati svoji bencinski različici: pospeški so spodobni tudi za bencinarja — od 0 do 100 km/h pospeši BX TRD v 10,8 sekunde, najvišja hitrost pa

MEHANIČNA DELAVNICA CRAGNOLIN



**PRODAJA
IN
SERVIS**

AUSTIN ROVER

TRŽIČ - Ul. G. Leopardi 17

Tel. 0481-798038